

TCL

MOVETIME

Watch48

MT48X/MT48EX

Safety and warranty information

CQF7AV0LCAAC

English (EN)	1 - 13
Français (FR)	14 - 27
Deutsch (DE)	28 - 41
Italiano (IT)	42 - 55
Español (ES)	56 - 68
Polski (PL)	69 - 82
Srpski (SR)	83 - 94
Shqip (AL)	95 - 107
Čeština (CZ)	108 - 120
Slovenský (SK)	121 - 133
Română (RO)	134 - 146
Ελληνικά (GR)	147 - 161

Safety and use

Please read this chapter carefully before using your device. The manufacturer disclaims any liability for damage, which may result as a consequence of improper use or use contrary to the instructions contained herein.

- Do not use your device when the vehicle is not safely parked.
- Comply with restrictions on use specific to certain places (hospitals, planes, gas stations, etc.).
- Switch the device off before boarding an aircraft.
- Switch the device off when you are in health care facilities, except in designated areas.
- Switch the device off when you are near gas or flammable liquids. Strictly obey all signs and instructions posted in a fuel depot, petrol station, or chemical plant, or in any potentially explosive atmosphere when operate your device.
- Turn off your mobile device or wireless device when in a blasting area or in areas posted with notifications requesting "two-way radios" or "electronic devices" are turned off to avoid interfering with blasting operations.
- Please consult your doctor and the device manufacturer to determine if operation of your device may interfere with the operation of your medical device. When the device is switched on, it should be kept at least 15 cm from any medical device such as a pacemaker, a hearing aid, or an insulin pump, etc.

- Do not allow your device to be exposed to adverse weather or environmental conditions for a long time (moisture, humidity, rain, infiltration of liquids, dust, sea air, etc.). The manufacturer's recommended operating temperature range is -20°C (-4°F) to 55°C (131°F). At over 55°C (131°F) the legibility of the device's display may be impaired, though this is temporary and not serious.
- Use only accessories which are compatible with your device model.
- Do not use a damaged device, such as a device with a cracked display or badly dented back cover, as it may cause injury or harm.
- Do not keep device connected to charger with battery fully charged for a long period of time as it can cause overheating and shorten battery life.
- Do not place the device under a blanket, pillow, or under your body, specially when connected to the charger, as this may cause the device to overheat.
- This watch is intended as a communication device between children and their parents, with location capabilities. It should be used only by children over 3 years and worn on the wrist.



Warning! CHOKING HAZARD – small parts. Not suitable for use by children under 3 years.



PROTECT YOUR HEARING

To prevent possible hearing damage, do not listen at high volume levels for long periods. Exercise caution when holding your device near your ear while the loudspeaker is in use.

IP (Ingress Protection) Rating

Your device has been tested in a controlled environment and certified to be water- and dust-resistant in specific situations (meets requirements of classification IP68 as described by the international standard IEC 60529 - Degrees of Protection provided by Enclosures [IP Code]; conducted in a dust-proof test chamber at 20 - 25 °C, with air pressure close to standard atmospheric pressure, relative humidity not exceeding 75%, dust particle size not exceeding 75 microns, wind speed of 2 - 3 m/s, and a duration of more than 8 hours. Waterproof test environment: immersed in water at a depth of 1.5 meters under a pressure of 0.15 MPa for more than 30 minutes). Despite this classification, your device is not impervious to water damage in any situation.

In terms of dust and water resistance, this watch is designed to handle common dust in everyday environments like living rooms and offices, ensuring stable operation of its components. For water resistance, it can withstand sweat from daily exercise, rain, and splashes during handwashing, and also supports shallow-water activities such as swimming in pools, with all functions remaining normal throughout these scenarios.

EN When using your device, note that:

- If the watch has been in contact with water (e.g., after swimming), avoid using the watch or inserting/removing the SIM card when the watch is wet. Wipe the liquid off the watch as soon as possible, remove the water from the speaker and microphone holes or allow the watch to dry naturally (to avoid affecting the volume) before use.
- Do not soak the device in deep water for a long time, such as during deep-sea diving, snorkeling, or long-term underwater operations.
- Do not expose the device to pressurized water or high-velocity water, such as water running from a tap, ocean waves, or waterfalls.
- Do not wear your device in the sauna or steam room.
- Even if your device is dust- and water-resistant, avoid exposing it to environments with excessive dust (e.g., construction sites, flour mills), sand, mud, or moist environments with extremely high or low temperatures.
- Dry your device thoroughly before charging.
- If the device is exposed to any liquid other than fresh water (such as salt water, liquid chemicals, vinegar, alcohol, and liquid detergent), rinse the device with fresh water immediately and dry it thoroughly with a clean, soft cloth. Failure to rinse and dry as instructed may cause operability or cosmetic issues.
- The water resistance of the device is not permanent and may weaken over time.

- Your warranty does not cover damage or defects caused by abuse or improper use of your device (including use in environments where the relevant IP rating limitations are exceeded).

ALLERGENS:

TCL Communication Ltd. avoids using known allergens in our products. From time to time, trace amounts of an allergen may be added during manufacture of a device or device component that could cause discomfort for some individuals. This approach is common for many types of products. We recommend that you monitor any products that may be in prolonged contact with your skin, and remove them if you experience skin irritation.

Location-Based Services

To provide location-based services on TCL products, TCL and our partners and licensees may collect, use, and share precise location data, including the real-time geographic location of your device. Where available, location-based services may use GPS, Bluetooth, and your IP Address, along with crowd-sourced WLAN hotspot and cell tower locations, and other technologies to determine your devices' approximate location. Unless you provide consent, this location data is collected anonymously in a form that does not personally identify you and is used by TCL and our partners and licensees to provide and improve location-based products and services. For example, your device may share its geographic location

with application providers when you opt in to their location services.

DATA PRIVACY

Please note by using MOVETIME Family Watch48 some of your personal data may be shared with the main device (smartphone). It is under your own responsibility to protect your own personal data, not to share it with any unauthorized devices or third party devices connected to yours. Be sure to remove or clear all personal information before you recycle, return, or give away your product. Choose your apps and updates carefully, and install from trusted sources only.

The personal information of you and your children who use the Watch will be collected, stored and processed according to our Children Privacy Protection Notice (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy/English>) and applicable laws. Please ensure that you read our Privacy Policy to learn about what personal information we collect, how we handle it and for what purposes we use it. If you are a child and live in Europe or the United Kingdom, please see our TCL Children Privacy Protection Statement for Kids in Europe and the UK (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy-notice/English>).

Licences



Bluetooth SIG, Inc. licensed and certificated TCL MT48X/MT48EX
Bluetooth Declaration ID xxxxxxxxxx



Wi-Fi Alliance certified

Waste disposal and recycling

Device, accessory and battery must be disposed of in accordance with locally applicable environmental regulations.

This symbol on your device, the battery and the accessories means that these products must be taken to collection points at the end of their life:



- Municipal waste disposal centres with specific bins for these items of equipment.
- Collection bins at points of sale.

They will then be recycled, preventing substances being disposed of in the environment.

In European Union countries: These collection points are accessible free of

charge. All products with this sign must be brought to these collection points. In non-European Union jurisdictions: Items of equipment with this symbol are not to be thrown into ordinary bins if your jurisdiction or your region has suitable recycling and collection facilities; instead they are to be taken to collection points for them to be recycled.

Battery

In accordance with air regulations, the battery of your product is not fully charged. Please charge it first.

Please note your MOVETIME Family Watch48 is a unibody device, the battery is not removable. Observe the following precautions:

- Do not attempt to open the back cover.
- Do not attempt to eject, replace and open battery.
- Do not punctuate the back cover of your device.
- Do not burn or dispose of your device in household rubbish or store it at temperature above 60°C.
- Batteries are only to be charged by adults or by children at least 8 years old.
- Regular examination of transformer or battery charger for any damage to their cord, plug, enclosure and other parts , and, they must not be used until the damage has been repaired.
- The toy is only to be connected to Class II equipment bearing the symbol 

CAUTION: RISK OF EXPLOSION IF BATTERY IS REPLACED BY AN INCORRECT TYPE. DISPOSE OF USED BATTERIES ACCORDING TO THE INSTRUCTIONS.

Charger

In order to avoid any technical issues, the recommended output voltage/current of the adapter is 5 V DC/1 A, and the adapter shall be CE-approved.

Radio Equipment Directive Declaration of Conformity



Hereby, TCL Communication Ltd. declares that the radio equipment of type TCL MT48X/MT48EX is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: https://www.tcl.com/global/en/EC_DOC

SAR and radio waves

This device meets international guidelines for exposure to radio waves.

The radio wave exposure guidelines use a unit of measurement known as the Specific Absorption Rate, or SAR. The SAR limit for mobile devices is 2 W/kg for Head SAR and Body-worn SAR, and 4 W/kg for Limb SAR.

Tests for SAR are conducted using standard operating positions with the device

transmitting at its highest certified power level in all tested frequency bands. The highest SAR values under the ICNIRP guidelines for this device model are:

Maximum SAR for this model and conditions under which it was recorded.		
Face SAR (10mm)	xx	xx W/kg
Limb-worn SAR (0mm)	xx	xx W/kg

Frequency bands and maximum radio-frequency power

This radio equipment operates with the following frequency bands and maximum radio-frequency power:

GSM 900 MHz: 33.5 dBm

GSM 1800 MHz: 30.5 dBm

UMTS B1 (2100 MHz): 24 dBm

UMTS B8 (900 MHz): 24 dBm

LTE FDD Band 1/3/7(2100/1800/2600 MHz): 24 dBm

LTE FDD Band 8/20 (900/800 MHz): 24 dBm

Bluetooth 2.4GHz band: 10 dBm

Bluetooth LE 2.4GHz band: 2 dBm

802.11 b/g/n 2.4GHz band: 19 dBm

This device may be operated without restrictions in any EU member state.

General information

- Internet address: www.tcl.com
- Service Hotline and Repair Center: Go to our website <https://www.tcl.com/global/en/support-mobile> to find your local hotline number and authorized repair center for your country.
- Full User Manual: Please go to www.tcl.com to download the full user manual of your device.

On our website, you will find our FAQ (Frequently Asked Questions) section. You can also contact us by email to ask any questions you may have.

- Manufacturer: TCL Communication Ltd.
- Address: 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hong Kong.

Software update

The connection costs associated with finding, downloading and installing software updates for your mobile device's operating system will vary depending on the offer you have subscribed to from your telecommunications operator. Updates will be downloaded automatically but their installation will require your approval.

Refusing or forgetting to install an update can affect your device's performance and, in the event of a security update, expose your device to security vulnerabilities. For more information about software update, please go to www.tcl.com

Disclaimer

This document is for reference only. The actual product (including but not limited to color, size, screen layout, etc.) may differ from the description depending on the region, service provider, or software version. This document is subject to changes without prior notice. Please refer to the actual product for accurate details. All statements, information and recommendations in this document do not constitute any form of warranty, whether express or implied.

Limited warranty

As the consumer You may have legal (statutory) rights that are in addition to those set out in this Limited Warranty offered by Manufacturer voluntarily, such as the consumer laws of the country in which You live ("Consumer Rights"). This Limited Warranty sets out certain situations when the Manufacturer will, or will not, provide a remedy for the TCL device. This Limited Warranty does not limit or exclude any of your Consumer Rights relating to the TCL device.

For more information about limited warranty, please go to <https://www.tcl.com/global/en/warranty>

In case of any defect of your device which prevents you from normal use thereof, you must immediately inform your vendor and present your device with your proof of purchase.

Précautions d'emploi

FR

Veuillez lire attentivement ce chapitre avant d'utiliser votre appareil. Le fabricant ne pourra être tenu responsable des conséquences résultant d'une utilisation impropre ou non conforme aux instructions contenues dans ce manuel.

- N'utilisez pas votre appareil lorsque le véhicule n'est pas garé en toute sécurité.
- Conformez-vous aux restrictions d'utilisation propres à certains lieux (hôpitaux, avions, stations-service, etc.).
- Veuillez à éteindre votre appareil dans un avion.
- Veuillez à éteindre l'appareil en milieu hospitalier, sauf dans les zones réservées à cet effet.
- Veuillez à éteindre votre appareil à proximité de gaz ou de liquides inflammables. Respectez impérativement tous les panneaux et instructions affichés dans un dépôt de carburant, une station-service ou une usine chimique, ou dans toute atmosphère potentiellement explosive, lorsque vous utilisez votre appareil.
- Afin d'éviter toute interférence avec des opérations de dynamitage, éteignez votre appareil mobile lorsque vous vous trouvez dans une zone de dynamitage ou dans des zones où sont affichés des avis demandant la mise hors tension des « radios bidirectionnelles » ou des « appareils électroniques ».
- Veuillez consulter votre médecin ainsi que le fabricant de l'appareil afin de déterminer si le fonctionnement de celui-ci peut nuire au fonctionnement de

votre appareil médical. Lorsque l'appareil est sous tension, veillez à ce qu'il ne se trouve jamais à moins de 15 centimètres d'un appareil médical tel qu'un stimulateur cardiaque, une prothèse auditive, une pompe à insuline, etc.

- N'exposez pas votre appareil à des conditions météorologiques ou environnementales défavorables pendant une période prolongée (humidité, pluie, infiltration de liquides, poussière, air marin, etc.). La plage de température de fonctionnement recommandée par le fabricant est de -20 °C (-4 °F) à 55 °C (131 °F). Au-delà de 55 °C (131 °F), l'écran risque d'être peu lisible ; cette altération est temporaire et sans gravité.
- N'utilisez que des accessoires compatibles avec votre modèle d'appareil.
- N'utilisez pas un appareil endommagé, tel qu'un appareil dont l'écran est fissuré ou dont le capot arrière est fortement bosselé, car cela pourrait générer des blessures ou des dommages.
- Ne laissez pas l'appareil connecté au chargeur avec la batterie complètement chargée pendant une longue période, car cela peut provoquer une surchauffe et réduire la durée de vie de la batterie.
- Ne placez pas l'appareil sous une couverture, un oreiller ou sous votre corps, en particulier lorsqu'il est connecté au chargeur, car cela pourrait entraîner une surchauffe de l'appareil.
- Cette montre est un dispositif de communication entre les enfants et leurs parents, avec des capacités de localisation. Elle doit être utilisée uniquement par des enfants de plus de 3 ans et portée au poignet.



Avvertimento ! RISQUE D'ÉTOUFFEMENT – petites pièces. Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.



PROTECTION DE L'AUDITION

Pour empêcher tout dommage auditif, évitez les écoutes à volume amplifié pendant des périodes prolongées. Prenez toutes les précautions qui s'imposent lorsque vous rapprochez l'appareil de votre oreille et que le haut-parleur est activé.

Indice de protection (IP)

Votre appareil a été testé dans un environnement contrôlé et certifié résistant à l'eau et à la poussière dans des situations spécifiques (conforme aux exigences de classification IP68 telles que décrites par la norme internationale IEC 60529 - Degrés de protection procurés par les boîtiers [Code IP] ; réalisé dans une chambre d'essai étanche à la poussière à 20 - 25 °C, avec une pression d'air proche de la pression atmosphérique standard, une humidité relative ne dépassant pas 75 %, une taille de particules de poussière ne dépassant pas 75 microns, une vitesse du vent de 2 - 3 m/s et une durée de plus de 8 heures. Environnement de test d'étanchéité : immergé dans l'eau à une profondeur de 1,5 mètre sous une pression de 0,15 MPa pendant plus de 30 minutes). Malgré cette classification, votre appareil n'est pas protégé dans tous les cas contre les

détériorations liées à l'eau.

En termes de résistance à la poussière et à l'eau, cette montre est conçue pour résister à la poussière courante dans les environnements quotidiens comme les salons et les bureaux, garantissant ainsi le fonctionnement stable de ses composants. Pour la résistance à l'eau, il peut résister à la transpiration de l'exercice quotidien, à la pluie et aux éclaboussures lors du lavage des mains, et prend également en charge les activités en eau peu profonde telles que la natation en piscine, toutes les fonctions restant normales dans ces scénarios.

Notez que pendant l'usage de votre appareil :

- Si la montre a été en contact avec de l'eau (par exemple, après une baignade), évitez de l'utiliser ou d'insérer/retirer la carte SIM lorsqu'elle est mouillée. Essuyez le liquide de la montre dès que possible, retirez l'eau des orifices du haut-parleur et du microphone ou laissez la montre sécher naturellement (pour éviter toute altération du volume) avant utilisation.
- Ne plongez pas l'appareil dans l'eau profonde pendant une période prolongée, par exemple lors de plongées sous-marines, de snorkeling ou d'opérations sous-marines prolongées.
- N'exposez pas l'appareil à de l'eau pressurisée ou à fort débit, telle que l'eau coulant d'un robinet, les vagues ou les chutes d'eau.
- Ne portez pas votre appareil dans un sauna ou un hammam.
- Même si votre appareil est résistant à la poussière et à l'eau, évitez de l'exposer à des environnements excessivement poussiéreux (par exemple,

chantiers de construction, minoteries), au sable, à la boue ou à l'humidité avec des températures extrêmement élevées ou basses.

- Séchez complètement votre appareil avant de le charger.
- Si l'appareil vient à être exposé à un liquide autre que de l'eau fraîche (par exemple de l'eau salée, un produit chimique liquide, du vinaigre, de l'alcool ou un détergent liquide), rincez immédiatement l'appareil à l'eau fraîche et séchez-le complètement à l'aide d'un chiffon propre et doux. Un rincage et un séchage non conformes aux instructions peuvent entraîner des problèmes de fonctionnement ou d'esthétique.
- La résistance à l'eau de l'appareil n'est pas permanente et peut s'affaiblir avec le temps.
- Votre garantie ne couvre pas les détériorations ou les défauts consécutifs à un usage excessif ou inapproprié de votre appareil (notamment dans les environnements où les limites d'indice de protection IP pertinentes sont dépassées).

ALLERGÈNES :

TCL Communication Ltd. évite d'utiliser des allergènes dans ses produits. Il peut arriver que des traces d'allergènes soient introduites lors de la fabrication d'un appareil ou de l'un de ces composants et que cela entraîne une gêne pour certaines personnes. C'est également le cas pour de nombreux autres produits. En cas d'irritation de la peau, nous vous conseillons de surveiller l'utilisation des

produits qui peuvent être en contact prolongé avec la peau et de cesser de les utiliser.

FR

Services basés sur la localisation

Pour fournir des services basés sur la localisation sur les produits TCL, TCL et nos partenaires et détenteurs de licences peuvent recueillir, utiliser et partager des données de localisation précises, y compris l'emplacement géographique en temps réel de votre appareil. Le cas échéant, les services de géolocalisation peuvent utiliser le GPS, le Bluetooth et votre adresse IP, ainsi que les emplacements des bornes WLAN et des antennes relais, ou encore d'autres technologies afin de déterminer la localisation approximative de votre appareil. Sauf consentement de votre part, ces données de localisation sont collectées anonymement dans un format ne permettant pas de vous identifier et sont utilisées par TCL et nos partenaires et licenciés pour fournir et améliorer les produits et services de géolocalisation. Par exemple, nous pouvons partager la localisation géographique avec des fournisseurs d'application si vous acceptez leurs services de localisation.

CONFIDENTIALITÉ DES DONNÉES

Veuillez noter que, par l'utilisation de votre MOVETIME Family Watch48, certaines de vos données personnelles peuvent être partagées avec l'appareil principal (smartphone). Il est de votre responsabilité de protéger vos données personnelles, de ne pas les partager avec des appareils non autorisés ou

appartenant à des tierces parties, et connectés au vôtre. Veillez à supprimer ou effacer toutes les informations personnelles avant de recycler, de retourner ou de donner votre produit. Sélectionnez vos applications et mises à jour avec soin, et procédez à leur installation uniquement si elles proviennent de sources fiables.

Vos données personnelles ainsi que celles de vos enfants qui utilisent la montre seront collectées, stockées et traitées conformément à notre Déclaration relative à la vie privée des enfants (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy/English>) et aux lois en vigueur. Nous vous invitons à lire attentivement notre Politique de confidentialité pour apprendre quelles sont les informations personnelles que nous recueillons, comment nous les traitons et à quelles fins nous les utilisons. Si vous êtes un enfant et que vous vivez en Europe ou au Royaume-Uni, veuillez consulter notre Déclaration TCL relative à la protection de la vie privée des enfants en Europe et au Royaume-Uni (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy-notice/English>).

Licences



Bluetooth SIG, Inc. sous licence et certifiée TCL MT48X/MT48EX
Déclaration Bluetooth ID xxxxxxxxx



Certifié par la Wi-Fi Alliance

FR

Élimination et recyclage des déchets

L'appareil, les accessoires et la batterie doivent être mis au rebut conformément aux réglementations environnementales locales en vigueur.



Le symbole de « poubelle barrée » figurant sur votre appareil, sa batterie et ses accessoires signifie que ces produits doivent, en fin de vie, être rapportés à des points de collecte sélective :

- Déchetteries municipales équipées de bacs spécifiques à ces appareils.
- Bacs de collecte sur les points de vente.

Ils y seront recyclés, évitant ainsi le rejet de substances dans l'environnement.

Dans les pays membres de l'Union européenne : Ces points de collecte sont accessibles gratuitement. Tous les produits portant ce symbole doivent être apportés dans ces points de collecte.

Dans les pays non membres de l'Union Européenne : Les équipements portant ce symbole ne doivent pas être jetés dans les poubelles ordinaires si votre juridiction ou votre région dispose d'installations de recyclage et de collecte adaptées ; ils doivent plutôt être apportés aux points de collecte pour y être recyclés.

Batterie

FR

Conformément à la réglementation aérienne, la batterie de votre produit n'est pas complètement chargée. Veuillez la recharger avant toute chose.

Veuillez noter que votre MOVETRACK Family Watch48 est monocoque et doté d'une batterie non amovible. Les précautions d'emploi sont les suivantes :

- Ne pas ouvrir la coque de la batterie.
- Ne pas éjecter, remplacer et ouvrir la batterie.
- Ne pas percer de trou dans le cache arrière de l'appareil.
- Ne pas jeter l'appareil au feu ou dans les ordures ménagères, et ne pas l'exposer à des températures supérieures à 60 °C.
- Les batteries doivent être rechargées uniquement par des adultes ou des enfants d'au moins 8 ans.
- Vérifiez régulièrement le cordon du transformateur ou du chargeur de batterie, leur fiche, leur boîtier et d'autres pièces. Ils ne doivent pas être utilisés avant réparation.
- Le jouet ne doit être raccordé qu'à des équipements de Catégorie II affichant le symbole .

ATTENTION : RISQUE D'EXPLOSION EN CAS DE REMPLACEMENT PAR UN TYPE INCORRECT DE BATTERIE. ÉLIMINATION DES BATTERIES USAGÉES SELON LES INSTRUCTIONS.

Chargeur

Afin d'éviter tout problème technique, le courant/tension de sortie recommandé de l'adaptateur est de 5 VCC/ 1 A, et l'adaptateur doit être homologué CE.

Déclaration de conformité à la directive sur les équipements radio



Par la présente, TCL Communication Ltd. déclare que l'équipement radio de type TCL MT48X/MT48EX est conforme à la Directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante : https://www.tcl.com/global/en/EC_DOC

DAS et ondes radio

Cet appareil est conforme aux directives internationales relatives à l'exposition aux ondes radio.

Les directives d'exposition aux ondes radioélectriques utilisent une unité de mesure appelée Débit d'Absorption Spécifique ou « DAS ». La limite de l'indice DAS établie pour les appareils mobiles est de 2 W/kg au niveau de la tête et si l'appareil est porté sur le corps, et il passe à 4 W/kg au niveau des membres.

Les tests de DAS sont réalisés en se basant sur des positions d'utilisation standard alors que l'appareil émet au niveau de puissance le plus élevé dans toutes les

bandes de fréquences testées. Conformément aux directives ICNIRP pour ce modèle, les valeurs de DAS les plus élevées sont les suivantes :

FR

DAS maximum pour ce modèle et conditions du test.		
DAS au visage (10 mm)	xx	xx W/kg
DAS aux membres (0 mm)	xx	xx W/kg

Bandes de fréquences et puissance maximale des radiofréquences

Cet équipement radio fonctionne dans les bandes de fréquence et aux puissances maximales suivantes :

GSM 900 MHz : 33,5 dBm

GSM 1800 MHz : 30,5 dBm

UMTS B1 (2100 MHz) : 24 dBm

UMTS B8 (900 MHz) : 24 dBm

Bande LTE FDD 1/3/7 (2100/1800/2600 MHz) : 24 dBm

Bande LTE FDD 8/20 (900/800 MHz) : 24 dBm

Bluetooth bande 2,4 GHz : 10 dBm

Bluetooth bande LE 2,4 GHz : 2 dBm

802.11 b/g/n, bande 2,4 GHz : 19 dBm

Cet appareil peut être utilisé sans aucune restriction dans tous les états membres de l'UE.

Informations générales

- Adresse Internet : www.tcl.com
- Service d'assistance téléphonique et centre de réparation : Consultez notre site Web <https://www.tcl.com/global/en/support-mobile> pour trouver le numéro d'assistance téléphonique local et le centre de réparation agréé pour votre pays.
- Manuel d'utilisation complet : Veuillez accéder à www.tcl.com pour télécharger le manuel d'utilisation complet de votre appareil.
Sur notre site Web, vous pourrez consulter en ligne notre rubrique FAQ (Foire aux Questions). Vous pouvez également nous contacter par e-mail pour poser vos éventuelles questions.
- Fabricant : TCL Communication Ltd.
- Adresse : 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hong Kong.

Mise à jour du logiciel

Les coûts de connexion liés à la recherche, au téléchargement et à l'installation des mises à jour du système d'exploitation de votre appareil mobile varient

en fonction de l'offre que vous avez souscrite auprès de votre opérateur de télécommunications. Les mises à jour seront téléchargées automatiquement mais leur installation nécessitera votre accord.

Refuser ou oublier d'installer une mise à jour peut affecter les performances de votre appareil et, dans le cas d'une mise à jour de sécurité, exposer votre appareil à des failles de sécurité. Pour plus d'informations sur la mise à jour du logiciel, veuillez consulter www.tcl.com

Clause de non-responsabilité

Ce document est fourni à titre indicatif uniquement. Le produit réel (y compris, mais sans s'y limiter, la couleur, la taille, la disposition de l'écran, etc.) peut différer de la description selon la région, le fournisseur de services ou la version du logiciel. Ce document est sujet à modifications sans préavis. Veuillez vous référer au produit réel pour obtenir des informations précises. L'ensemble des déclarations, informations et recommandations contenues dans ce document ne constitue aucune garantie, expresse ou implicite.

Garantie limitée

En tant que client, vous pouvez disposer de droits légaux (statutaires) qui s'ajoutent à ceux énoncés dans cette garantie limitée offerte volontairement par le fabricant, tels que les lois sur la protection des consommateurs du pays dans lequel vous vivez (« droits des consommateurs »). La présente Garantie limitée

définit certaines situations dans lesquelles le Fabricant est tenu ou non de fournir une solution pour l'appareil TCL. La présente Garantie limitée ne saurait limiter ou exclure quelque Droit du consommateur auquel Vous pouvez prétendre concernant un appareil TCL.

Pour plus d'informations concernant la garantie limitée, veuillez accéder à <https://www.tcl.com/global/en/warranty>

En cas de constat d'un défaut de conformité de l'appareil qui en empêche une utilisation normale, vous devez aviser immédiatement votre revendeur et lui présenter l'appareil avec la preuve de son achat.

Sicherheit und Gebrauch

Bitte lesen Sie dieses Kapitel sorgfältig durch, bevor Sie Ihr Gerät verwenden. Der Hersteller lehnt jegliche Haftung für Schäden ab, die durch unsachgemäßen oder nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch entstehen können.

DE

- Verwenden Sie Ihr Gerät nicht, wenn das Fahrzeug nicht sicher geparkt ist.
- Beachten Sie die für bestimmte Orte (Krankenhäuser, Flugzeuge, Tankstellen usw.) geltenden Nutzungsbeschränkungen.
- Schalten Sie das Gerät aus, bevor Sie ein Flugzeug betreten.
- Schalten Sie das Gerät innerhalb medizinischer Einrichtungen aus, ausgenommen in speziell gekennzeichneten Bereichen.
- Schalten Sie das Gerät aus, wenn Sie sich in der Nähe von Gas oder brennbaren Flüssigkeiten befinden. Beachten Sie die Schilder und Hinweise in Tanklagern, Tankstellen, Chemiewerken sowie an allen anderen Orten, an denen Explosionsgefahr besteht, wenn Sie Ihr Gerät betreiben.
- Schalten Sie das Mobiltelefon oder das kabellose Gerät aus, wenn Sie sich in einem Sprengbereich oder in Bereichen befinden, in denen Sie dazu aufgefordert werden, dass Funksprengeräte und elektronische Geräte ausgeschaltet werden müssen, um Störungen der Sprengvorgänge zu vermeiden.
- Bitte konsultieren Sie Ihren Arzt und den Hersteller des medizinischen Geräts, um festzustellen, ob der Betrieb Ihres Geräts den Betrieb Ihres medizinischen Geräts beeinträchtigen kann. Wenn das Gerät eingeschaltet

ist, sollte ein Abstand von mindestens 15 cm zu medizinischen Geräten wie Herzschrittmachern, Hörgeräten oder Insulinpumpen etc. eingehalten werden.

- Setzen Sie das Gerät nicht über einen längeren Zeitraum widrigen Wetter- oder Umgebungsbedingungen aus (Nässe, Luftfeuchtigkeit, Regen, Eindringen von Flüssigkeiten, Staub, Seeluft usw.). Die empfohlene Betriebstemperatur des Herstellers liegt zwischen -20°C und 55°C (-4°F und 131°F). Bei mehr als 55 °C (131 °F) wird möglicherweise die Lesbarkeit des Displays beeinträchtigt. Dies ist jedoch nur vorübergehend und nicht bedenklich.
- Verwenden Sie nur Zubehör, das mit Ihrem Gerätemodell kompatibel ist.
- Verwenden Sie kein beschädigtes Gerät, wie z. B. ein Gerät mit einem gesprungenen Display oder einer stark verbeulten Rückwand, da dies zu Verletzungen oder Schäden führen kann.
- Lassen Sie das Gerät nicht über einen längeren Zeitraum mit voll aufgeladenem Akku am Ladegerät angeschlossen, da dies zu Überhitzung führen und die Lebensdauer des Akkus verkürzen kann.
- Legen Sie das Gerät nicht unter eine Decke, ein Kissen oder unter Ihren Körper, insbesondere wenn es an das Ladegerät angeschlossen ist, da dies zu einer Überhitzung des Geräts führen kann.
- Diese Watch dient der Kommunikation zwischen Kindern und deren Eltern und verfügt über Lokalisierungsfunktionen. Sie sollte ausschließlich von Kindern über drei Jahren verwendet und am Handgelenk getragen werden.



Warnung! ERSTICKUNGSGEFAHR – kleine Teile. Nicht geeignet für Kinder unter drei Jahren.

DE



GEHÖRSCHUTZ

Stellen Sie zum Schutz vor Gehörschädigungen die Lautstärke nicht über einen längeren Zeitraum hoch ein. Lassen Sie Vorsicht walten, wenn Sie das Gerät während der Verwendung des Lautsprechers an Ihr Ohr halten.

IP-Klassifizierung

Ihr Gerät wurde in einer kontrollierten Umgebung getestet und als wasser- und staubbeständig in bestimmten Situationen zertifiziert (erfüllt die Anforderungen der Klassifizierung IP68 gemäß der internationalen Norm IEC 60529 – Schutzgrade von Gehäusen [IP-Klasse]; durchgeführt in einer staubdichten Testkammer bei 20–25 °C, mit einem Luftdruck nahe dem normalen atmosphärischen Druck, einer relativen Luftfeuchtigkeit von höchstens 75 %, einer Staubpartikelgröße von höchstens 75 Mikron, einer Windgeschwindigkeit von 2–3 m/s und einer Dauer von mehr als 8 Stunden. Wasserdichte Testumgebung: Eintauchen in Wasser in einer Tiefe von 1,5 Metern unter einem Druck von 0,15 MPa für mehr als 30 Minuten). Ungeachtet dieser Klassifizierung kann eine Beschädigung durch Wasser nicht vollständig ausgeschlossen werden.

Diese Uhr ist in Bezug auf Staub- und Wasserfestigkeit für das allgemeine Staubaufkommen in alltäglichen Umgebungen wie Wohnzimmer und Büros geeignet, wodurch eine zuverlässige Funktion ihrer Komponenten sichergestellt wird. In Bezug auf die Wasserfestigkeit ist die Uhr für das Schweißaufkommen von täglichem Sport, Regen und Spritzwasser beim Händewaschen sowie für das Schwimmen in Flachwasser in Pools, und die Funktionsweise der Uhr bleibt unter diesen Anwendungsszenarien erhalten.

Halten Sie sich an folgende Vorgaben:

- Falls die Uhr mit Wasser (z. B. nach dem Schwimmen) in Kontakt gekommen ist, vermeiden Sie die Verwendung der Uhr. Setzen Sie auch nicht die SIM-Karte ein oder entfernen Sie sie, wenn die Uhr nass ist. Wischen Sie alle Flüssigkeit so bald wie möglich von der Uhr ab, entfernen Sie Wasser aus den Lautsprecher- und Mikrofonöffnungen oder lassen Sie die Uhr vor der Verwendung an der Luft trocknen (damit die Lautstärke nicht beeinträchtigt wird).
- Tauchen Sie das Produkt nicht längere Zeit in tiefes Wasser ein, z. B. beim Tauchen, Schnorcheln oder längeren Tauchvorgängen.
- Setzen Sie die Uhr keinem Wasser mit Druck oder hoher Geschwindigkeit aus (Wasser aus einem Wasserhahn, Meereswellen, Wasserfälle oder Ähnliches).
- Tragen Sie die Uhr nicht in der Sauna oder in einem Dampfbad.
- Die Uhr ist zwar staub- und wasserfest, es empfiehlt sich aber dennoch, sie von übermäßig Staub, Sand und Schmutz (z. B. Baustellen, Mühlen) sowie von

feuchten Umgebungen mit besonders hohen oder niedrigen Temperaturen fernzuhalten.

- Trocknen Sie die Uhr vor dem Aufladen gründlich ab.
- Bei Kontakt mit anderen Flüssigkeiten (Salzwasser, flüssige Chemikalien, Essig, Alkohol, Flüssigwaschmittel oder Ähnliches) muss das Gerät umgehend mit Süßwasser abgespült und anschließend gründlich mit einem sauberen, weichen Tuch abgetrocknet werden. Falls die Uhr nicht wie angegeben abgespült und getrocknet wird, kann dies zu Betriebsstörungen oder leichten Beschädigungen des Gehäuses führen.
- Die Wasserfestigkeit des Produkts ist dauerhaft und kann im Verlauf der Zeit beeinträchtigt werden.
- Die Garantie deckt keine Schäden oder Mängel ab, die auf falsche oder nicht sachgemäße Verwendung der Uhr zurückzuführen sind. (Hierzu zählt auch die Verwendung in einer Umgebung, in der die Einschränkungen der relevanten IP-Schutzart überschritten werden.)

ALLERGENE:

TCL Communication Ltd. vermeidet die Verwendung bekannter Allergene in seinen Produkten. Unter Umständen werden Spuren von Allergenen bei der Herstellung eines Geräts oder einer Gerätekomponente hinzugefügt, die das Tragen für einzelne Personen unangenehm machen könnten. Diese Vorgehensweise tritt bei vielen Arten von Produkten auf. Wir empfehlen Ihnen,

alle Produkte, die längeren direkten Hautkontakt haben, zu überprüfen und zu entfernen, falls Hautreizungen auftreten sollten.

Standortbezogene Dienste

Um standortbezogene Dienste auf TCL-Produkten anzubieten, können TCL und unsere Partner und Lizenznehmer präzise Standortdaten erheben, nutzen und weitergeben, einschließlich des geografischen Standorts Ihres Geräts in Echtzeit. Soweit standortbezogene Dienste verfügbar sind, können diese den ungefähren Standort Ihrer Geräte feststellen. Dazu werden neben GPS, Bluetooth und IP-Adresse auch die Daten öffentlicher WLAN-Hotspots und Mobilfunksendemasten sowie weitere Technologien eingesetzt. Soweit Sie keine Zustimmung zur Nutzung erteilt haben, werden diese Standortdaten in anonymisierter Weise erhoben, durch die Sie nicht personenbezogen identifiziert werden können. Die Daten werden von TCL und unseren Partnern und Lizenznehmern verwendet, um Ihnen standortbezogene Produkte und Dienste anzubieten und diese zu verbessern. Ihr Gerät kann beispielsweise seinen geografischen Standort an Anwendungsanbieter übertragen, wenn Sie den entsprechenden Standortdienst auswählen.

DATENSCHUTZ

Bei der Verwendung der MOVETIME Family Watch48 werden möglicherweise gewisse personenbezogene Daten mit dem Hauptgerät (Smartphone) geteilt.

Es liegt in Ihrer Verantwortung, Ihre personenbezogenen Daten zu schützen und sie nicht mit unautorisierten Geräten oder Drittanbietergeräten zu teilen, die mit Ihrem Gerät verbunden sind. Löschen Sie alle personenbezogenen Informationen, bevor Sie das Produkt recyceln, zurückgeben oder an eine andere Person weitergeben. Wählen Sie Anwendungen und Aktualisierungen mit Bedacht aus und installieren Sie nur aus sicheren Quellen Anwendungen und Aktualisierungen.

Die personenbezogenen Daten von Ihnen und Ihren Kindern, die die Watch nutzen, werden gemäß unserer Datenschutzerklärung für Kinder (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy/English>) und den geltenden Gesetzen erfasst, gespeichert und verarbeitet. Bitte stellen Sie sicher, dass Sie unsere Datenschutzrichtlinie lesen, um zu erfahren, welche personenbezogenen Daten wir sammeln, wie wir sie behandeln und für welche Zwecke wir sie verwenden. Wenn Sie ein Kind sind und in Europa oder im Vereinigten Königreich leben, lesen Sie bitte unsere TCL-Datenschutzerklärung für Kinder in Europa und im Vereinigten Königreich (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy-notice/English>).

Lizenzen



Bluetooth SIG, Inc. lizenzierte und zertifizierte TCL MT48X/
MT48EX Bluetooth-Erklärungs-ID xxxxxxxx



Von Wi-Fi Alliance zertifiziert

DE

Abfallentsorgung und Recycling

Das Gerät, das Zubehör und die Batterie müssen gemäß den örtlich geltenden Umweltvorschriften entsorgt werden.



Dieses Symbol auf dem Gerät, dem Akku und dem Zubehör bedeutet, dass die Produkte nach Ende der Nutzung zu einer der folgenden Sammelstellen gebracht werden müssen:

- Kommunale Abfallentsorgungsstellen mit Behältern für Elektromüll.
- Sammelbehälter in den Verkaufsstellen.

Sie werden dann recycelt, um zu verhindern, dass Schadstoffe in die Umwelt gelangen.

In EU-Ländern gilt: Diese Sammelstellen sind kostenlos zugänglich. Produkte mit diesem Zeichen müssen zu diesen Sammelstellen gebracht werden.

In Ländern, die nicht der Europäischen Union angehören, gilt: Geräte mit diesem Symbol dürfen nicht in der normalen Mülltonne entsorgt werden, wenn Ihr Land oder Ihre Region über geeignete Recycling- und Sammeleinrichtungen verfügt; sie müssen stattdessen zu Sammelstellen gebracht werden, damit sie recycelt werden können.

Batterie

Gemäß der Verordnung für den Luftverkehr werden die Batterien unserer Produkte nicht komplett aufgeladen. Bitte laden Sie sie zuerst auf.

Ihre MOVETIME Family Watch48 ist ein Unibody-Gerät. Deshalb kann der Akku nicht herausgenommen werden. Beachten Sie folgende Hinweise:

- Versuchen Sie niemals, die hintere Abdeckung zu öffnen.
- Versuchen Sie nicht, den Akku herauszunehmen, zu ersetzen oder zu öffnen.
- Stechen Sie nicht in die hintere Abdeckung des Geräts.
- Verbrennen Sie das Gerät nicht und entsorgen Sie es nicht im Hausmüll. Bewahren Sie das Gerät außerdem nicht bei Temperaturen über 60 °C auf.
- Die Akkus dürfen nur von Erwachsenen oder Kindern ab acht Jahren aufgeladen werden.
- Überprüfen Sie den Transformator bzw. das Akkuladegerät regelmäßig auf Beschädigungen des Kabels, Steckers, Gehäuses und der anderen Teile. Falls eines der Teile beschädigt ist, darf das Gerät nicht mehr verwendet werden, bis der Schaden behoben ist.
- Das Gerät darf nur mit Betriebsmitteln der Schutzklasse II verbunden werden, die mit dem Symbol  gekennzeichnet sind.

ACHTUNG: WIRD DIE BATTERIE DURCH EINEN FALSCHEN TYP ERSETZT, BESTEHT EXPLOSIONSGEFAHR. ENTSORGEN SIE VERWENDETE BATTERIEN DEN GENANNTEN ANWEISUNGEN ENTSPRECHEND.

Ladegerät

Um technische Probleme zu vermeiden, beträgt die empfohlene Ausgangsspannung/der empfohlene Strom des Netzadapters 5 V DC/1 A, und der Adapter muss CE-geprüft sein.

DE

Funkanlagenrichtlinien-Konformitätserklärung



Hiermit erklärt TCL Communication Ltd., dass die Funkanlage des Typs TCL MT48X/MT48EX mit der Richtlinie 2014/53/EU konform ist. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Internetadresse abrufbar: https://www.tcl.com/global/en/EC_DOC

SAR und Funkwellen

Dieses Gerät erfüllt die internationalen Richtlinien für die Exposition gegenüber Funkwellen.

In den Richtlinien zur Belastung durch Funkwellen wird die Maßeinheit SAR (spezifische Absorptionsrate) verwendet. Der SAR-Grenzwert für mobile Geräte beträgt 2 W/kg für Kopf-SAR und am Körper getragene SAR und 4 W/kg für Gliedmaßen-SAR.

Bei der Durchführung der SAR-Tests werden die Standardbetriebspositionen des Geräts verwendet, das dabei auf der höchstzulässigen Leistungsstufe auf allen

getesteten Frequenzbändern sendet. Für dieses Gerät gelten gemäß ICNIRP-Richtlinie folgende Höchstwerte:

DE

Angaben zum maximalen SAR-Wert für dieses Modell und zu den Testbedingungen.		
SAR beim Betreiben am Kopf (10 mm)	xx	xx W/kg
SAR beim Tragen an den Extremitäten (0 mm)	xx	xx W/kg

Frequenzbänder und maximale Funkfrequenzleistung

Diese Funkanlage arbeitet mit den folgenden Frequenzbändern und maximaler Funkfrequenzleistung:

GSM 900 MHz: 33,5 dBm

GSM 1800 MHz: 30,5 dBm

UMTS B1 (2100 MHz): 24 dBm

UMTS B8 (900 MHz): 24 dBm

LTE FDD-Band 1/3/7(2100/1800/2600 MHz): 24 dBm

LTE FDD-Band 8/20 (900/800 MHz): 24 dBm

Bluetooth 2.4GHz Band: 10 dBm

Bluetooth LE 2.4GHz Band: 2 dBm
802.11 b/g/n 2,4-GHz-Band: 19 dBm

Dieses Gerät darf in allen EU-Mitgliedsstaaten ohne Einschränkungen betrieben werden.

DE

Allgemeine Informationen

- Internetadresse: www.tcl.com
- Service-Hotline und Reparaturzentrum: Besuchen Sie unsere Website <https://www.tcl.com/global/en/support-mobile>, um die Telefon-Nummern der lokalen Hotline und des autorisierten Reparaturzentrums für Ihr Land zu finden.
- Vollständiges Benutzerhandbuch: Bitte gehen Sie zu www.tcl.com, um das vollständige Benutzerhandbuch für Ihr Gerät herunterzuladen.
Auf unserer Webseite finden Sie häufig gestellte Fragen (FAQ). Sie können sich auch per E-Mail an uns wenden.
- Hersteller: TCL Communication Ltd.
- Adresse: 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hongkong, Science Park, Shatin, NT, Hongkong.

Software-Update

Die Verbindungskosten für das Auffinden, Herunterladen und Installieren von Software-Updates für das Betriebssystem Ihres Mobilgeräts variieren je nach

dem Angebot, das Sie bei Ihrem Telekommunikationsanbieter abonniert haben. Die Updates werden automatisch heruntergeladen, ihre Installation erfordert jedoch Ihre Zustimmung.

Wenn Sie sich weigern oder vergessen, ein Update zu installieren, kann dies die Leistung Ihres Geräts beeinträchtigen und im Falle eines Sicherheitsupdates Ihr Gerät für Sicherheitslücken anfällig machen. Weitere Informationen zur Software-Aktualisierung finden Sie unter www.tcl.com

Haftungsausschluss

Dieses Dokument ist nur als Referenz gedacht. Das tatsächliche Produkt (einschließlich, aber nicht beschränkt auf Farbe, Größe, Bildschirmlayout usw.) kann je nach Region, Dienstanbieter oder Softwareversion von der Beschreibung abweichen. Dieses Dokument kann ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Genaue Angaben finden Sie auf dem Produkt. Alle Aussagen, Informationen und Empfehlungen in diesem Dokument stellen keine Form der Gewährleistung dar, weder ausdrücklich noch stillschweigend.

Eingeschränkte Garantie

Als Verbraucher haben Sie möglicherweise rechtliche (gesetzliche) Rechte, die zusätzlich zu den in dieser eingeschränkten Garantie dargelegten Rechten bestehen, die vom Hersteller freiwillig angeboten werden, wie z. B. die Verbrauchergesetze des Landes, in dem Sie leben („Verbraucherrechte“). Diese

eingeschränkte Garantie legt bestimmte Situationen fest, in denen der Hersteller für das TCL-Gerät Abhilfe schaffen wird oder nicht. Diese eingeschränkte Garantie schränkt Ihre Verbraucherrechte in Bezug auf das TCL-Gerät weder ein noch schließt sie diese aus.

Weitere Informationen zur beschränkten Garantie finden Sie unter
<https://www.tcl.com/global/en/warranty>

Bei Defekten des Geräts, die eine normale Verwendung verhindern, muss der Händler unverzüglich informiert und ihm das Gerät mit dem Kaufbeleg vorgelegt werden.

Sicurezza e uso

Leggere attentamente il presente capitolo prima di utilizzare il dispositivo. Il produttore declina ogni responsabilità per eventuali danni dovuti ad un uso del dispositivo errato o non conforme alle istruzioni contenute nel presente manuale.

- Non utilizzare il dispositivo quando il veicolo non è parcheggiato in sicurezza.
- Rispettare le restrizioni d'uso specifiche di alcuni luoghi (ospedali, aerei, stazioni di servizio, ecc.).
- Spegnerne il dispositivo prima di salire in aereo.
- Spegnerne il dispositivo in ambiente ospedaliero, fatta eccezione per le zone riservate allo scopo.
- Spegnerne il dispositivo in prossimità di gas o liquidi infiammabili. Rispettare scrupolosamente tutti i segnali e le istruzioni affisse nei depositi di carburante, stazioni di rifornimento, impianti chimici e in tutti i luoghi ove esistano rischi di esplosione dove viene usato il dispositivo.
- Spegnerne il dispositivo o il dispositivo wireless nelle aree dove si utilizzano esplosivi o nelle aree con notifiche che richiedono di spegnere le "radio di comunicazione bidirezionale" o i "dispositivi elettronici" onde evitare interferenze con il funzionamento dei detonatori.
- Consultare il medico e il produttore del dispositivo per stabilire se il funzionamento del dispositivo possa interferire con quello del dispositivo medico. Quando il dispositivo è acceso, è necessario mantenerlo ad

almeno 15 cm di distanza da qualsiasi dispositivo medico come pacemaker, apparecchi acustici, pompe per insulina, ecc.

- Non esporre il dispositivo a condizioni meteorologiche e ambientali sfavorevoli per lunghi periodi di tempo (umidità, pioggia, infiltrazione di liquidi, polvere, aria di mare, ecc.). I limiti di temperatura consigliati dal costruttore vanno da -20°C (-4°F) a 55°C (131°F). Oltre i 55°C (131 °F) il display potrebbe risultare di difficile lettura, si tratta tuttavia di un fenomeno temporaneo e non grave.
- Servirsi solo di accessori compatibili con il modello di dispositivo in uso.
- Non utilizzare un dispositivo danneggiato, come ad esempio un dispositivo con il display incrinato o con il coperchio posteriore ammaccato, in quanto potrebbe causare lesioni o danni.
- Non tenere il dispositivo collegato al caricabatterie con la batteria completamente carica per lunghi periodi di tempo, in quanto ciò potrebbe causare un surriscaldamento e ridurre la durata della batteria.
- Non collocare il dispositivo sotto una coperta, un cuscino o sotto il corpo, in particolar modo quando è collegato al caricabatterie, per evitare il surriscaldamento del dispositivo.
- Questo orologio è un dispositivo di comunicazione tra un bambino e i suoi genitori, dotato di funzionalità di localizzazione. Deve essere utilizzato solo da bambini di età superiore a 3 anni e indossato al polso.



Avvertenza! RISCHIO DI SOFFOCAMENTO - presenza di piccole parti. Non adatto all'uso da parte di bambini di età inferiore a 3 anni.

IT



PROTEGGI IL TUO UDITO

Per evitare possibili danni all'udito, non ascoltare l'audio a livelli di volume elevati per lunghi periodi di tempo. Prestare attenzione quando si tiene il dispositivo vicino all'orecchio mentre l'altoparlante è in funzione.

Valutazione IP (protezione ingresso)

Il dispositivo è stato testato in un ambiente controllato e certificato per essere resistente all'acqua e alla polvere in situazioni specifiche (soddisfa i requisiti della classificazione IP68 come descritto dalla norma internazionale IEC 60529 - Gradi di protezione forniti dagli involucri [Codice IP]; condotto in una camera di prova a prova di polvere a una temperatura compresa tra 20 e 25 °C, con pressione atmosferica vicina a quella standard, umidità relativa non superiore al 75%, particelle di polvere di dimensioni non superiori a 75 micron, velocità del vento di 2-3 m/s e durata superiore a 8 ore. Ambiente di prova di impermeabilità: immersione in acqua a una profondità di 1,5 metri sotto una pressione di 0,15 MPa per più di 30 minuti. Nonostante questa classificazione, il vostro dispositivo non è impermeabile ai danni dell'acqua in tutte le situazioni.

In termini di resistenza alla polvere e all'acqua, questo orologio è progettato per resistere alla polvere comune presente negli ambienti quotidiani come soggiorni e uffici, garantendo il funzionamento stabile dei suoi componenti. Per quanto riguarda la resistenza all'acqua, può resistere al sudore dell'attività fisica quotidiana, alla pioggia e agli schizzi durante il lavaggio delle mani, e supporta anche attività in acque poco profonde come il nuoto in piscina, mantenendo tutte le funzioni normali in questi scenari.

Durante l'utilizzo del dispositivo:

- Se l'orologio è entrato in contatto con l'acqua (ad esempio dopo aver nuotato), evitare di utilizzarlo o di inserire/rimuovere la scheda SIM quando è bagnato. Asciugare il liquido dall'orologio il prima possibile, rimuovere l'acqua dai fori dell'altoparlante e del microfono o lasciare asciugare l'orologio all'aria (per evitare di compromettere il volume) prima dell'uso.
- Non immergere il dispositivo in acqua profonda per lunghi periodi di tempo, ad esempio durante immersioni subacquee, snorkeling o operazioni subacquee di lunga durata.
- Non esporre il dispositivo all'acqua pressurizzata o ad acqua ad alta velocità, come l'acqua che scorre dal rubinetto, le onde dell'oceano o le cascate.
- Non indossare il dispositivo dentro una sauna o un bagno turco.
- Anche se il dispositivo è resistente alla polvere e all'acqua, evitare di esporlo ad ambienti con polvere eccessiva (ad esempio cantieri edili, mulini), sabbia, fango o ambienti umidi con temperature estremamente alte o basse.

- Asciugare accuratamente il dispositivo prima di ricaricarlo.
- Se il dispositivo viene esposto a liquidi diversi dall'acqua dolce (ad esempio acqua salata, prodotti chimici liquidi, aceto, alcool e detergenti liquidi), sciacquarlo immediatamente con acqua dolce e asciugarlo accuratamente con un panno morbido e pulito. La mancata esecuzione delle operazioni di risciacquo e asciugatura secondo le istruzioni può causare problemi di funzionamento o estetici.
- La resistenza all'acqua del dispositivo non è permanente e può diminuire nel tempo.
- La garanzia non copre danni o difetti causati da un uso improprio o scorretto del dispositivo (incluso l'uso in ambienti in cui vengono superati i limiti di classificazione IP pertinenti).

ALLERGENI:

TCL Communication Ltd. evita l'uso di allergeni noti nei suoi prodotti. Talvolta è possibile, durante la produzione di un dispositivo o un suo componente, l'aggiunta di tracce di un allergene in grado di causare disagio ad alcune persone. Tale situazione è comune a numerose tipologie di prodotti. Si consiglia di monitorare i prodotti che possono stare a contatto prolungato con la cute e di rimuoverli in caso di irritazioni.

Servizi basati sulla posizione

Per fornire servizi basati sulla posizione per i prodotti TCL, TCL e i suoi partner e licenziatari possono raccogliere, utilizzare e condividere dati sulla posizione precisa, inclusa la posizione geografica in tempo reale del dispositivo. Ove disponibili, i servizi basati sulla posizione possono utilizzare GPS, Bluetooth, e indirizzo IP, insieme a hotspot WLAN crowd-sourced, posizioni dei ripetitori dei cellulari e altre tecnologie per stabilire la posizione approssimativa dei dispositivi. A meno che l'utente non fornisca il proprio consenso, i dati sulla posizione vengono raccolti in maniera anonima e in modo che non possano identificare personalmente l'utente e vengono utilizzati da TCL, dai suoi partner e licenziatari per offrire e migliorare i prodotti e i servizi basati sulla posizione. Ad esempio, il dispositivo potrebbe condividere la propria posizione geografica con i fornitori di applicazioni quando l'utente sottoscrive i loro servizi sulla posizione.

PRIVACY DEI DATI

Si prega di notare che utilizzando MOVETIME Family Watch48 alcuni dei dati personali dell'utente potrebbero essere condivisi con il dispositivo principale (smartphone). È responsabilità dell'utente salvaguardare i propri dati personali ed evitare di dividerli con dispositivi non autorizzati o di terzi collegati al proprio dispositivo. Assicurarsi di rimuovere o cancellare tutti i dati personali prima di riciclare, restituire o regalare il prodotto. Scegliere con attenzione le applicazioni e gli aggiornamenti, eseguendo l'installazione soltanto da fonti sicure.

Le informazioni personali dell'utente e dei suoi figli che utilizzano l'orologio verranno raccolte, archiviate ed elaborate in base alla nostra Informativa sulla privacy dei bambini (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy/English>) e alle leggi vigenti. Accertarsi di leggere la nostra Informativa sulla privacy per sapere quali informazioni personali raccogliamo, in che modo le gestiamo e per quali finalità ce ne serviamo. Se sei un minore e vivi in Europa o nel Regno Unito, ti invitiamo a consultare la nostra Informativa sulla protezione dei minori di TCL per i minori in Europa e nel Regno Unito (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy-notice/English>).

Licenze



Licenza e certificazione Bluetooth SIG, Inc. TCL MT48X/MT48EX
ID Dichiarazione Bluetooth xxxxxxxx



Certificazione Wi-Fi Alliance

Smaltimento e riciclaggio dei rifiuti

Il dispositivo, gli accessori e la batteria devono essere smaltiti in conformità con

le leggi ambientali vigenti.

Questo simbolo sul dispositivo, sulla batteria e sugli accessori indica che a fine vita tali prodotti devono essere consegnati agli appositi centri di raccolta:



- Centri municipali per lo smaltimento dei rifiuti con specifici raccoglitori per queste parti di apparecchiatura.
- Appositi raccoglitori presso i punti vendita.

Tali parti verranno riciclate, evitando che le sostanze in esse contenute vengano disperse nell'ambiente.

Nei paesi membri dell'Unione Europea: I punti di raccolta dei rifiuti tecnologici sono accessibili gratuitamente. Tutti i prodotti contraddistinti da tale simbolo vanno portati negli appositi punti di raccolta.

Nelle giurisdizioni al di fuori dell'Unione Europea: Se il paese o la regione dispone di apposite strutture di raccolta differenziata dei rifiuti, i prodotti contraddistinti da tale simbolo non vanno gettati nelle comuni discariche pubbliche, ma vanno portati nei punti di raccolta previsti a tale scopo.

Batteria

In conformità con le norme del traffico aereo, la batteria del prodotto non è completamente carica. Si prega come prima cosa di caricarla.

Si prega di notare che MOVETIME Family Watch48 è un dispositivo unibody, la batteria non è rimovibile. Rispettare le seguenti precauzioni:

- Non tentare di aprire la cover posteriore.
- Non cercare di togliere, sostituire o aprire la batteria.
- Non forare la cover del dispositivo.
- Non bruciare il dispositivo, non gettarlo fra i rifiuti domestici e non esporlo a temperature superiori a 60 °C.
- Le batterie devono essere ricaricate solo da persone adulte o da bambini di età superiore a 8 anni.
- Esaminare in modo regolare il trasformatore o il caricabatteria per controllare eventuali danni al cavo, alla spina, all'alloggiamento e alle altre parti e non utilizzare finché il danno non è stato riparato.
- Il giocattolo deve essere collegato solo a dispositivi di Classe II contrassegnati con il simbolo 

ATTENZIONE: RISCHIO DI ESPLOSIONE NEL CASO LA BATTERIA VENGA SOSTITUITA CON UNA DI TIPO ERRATO. LE BATTERIE USATE VANNO ELIMINATE COME INDICATO NELLE ISTRUZIONI.

Caricabatteria

Al fine di evitare qualsiasi problema tecnico, la tensione/corrente di uscita consigliata dell'adattatore è 5 V CC/1 A e l'adattatore deve essere approvato CE.

Direttiva sulle apparecchiature radio - Dichiarazione di conformità



Con la presente, TCL Communication Ltd. dichiara che l'apparecchiatura radio di tipo TCL MT48X/MT48EX è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo internet: https://www.tcl.com/global/en/EC_DOC

IT

SAR e onde radio

Il presente dispositivo è conforme alle linee guida internazionali in materia di esposizione alle onde radioelettriche.

Le linee guida relative all'esposizione alle onde radio utilizzano un'unità di misura nota come Tasso Specifico di Assorbimento o SAR (Specific Absorption Rate). Il limite SAR per i dispositivi mobili è di 2 W/kg per il SAR della testa e il SAR del corpo e di 4 W/kg per il SAR degli arti.

I test per i livelli di SAR vengono eseguiti impiegando le normali posizioni d'uso con il dispositivo che trasmette al massimo livello di potenza certificato in tutte le bande di frequenza testate. Di seguito sono riportati i valori massimi SAR ai sensi delle linee guida ICNIRP per il presente modello:

Valori massimi SAR per questo modello e relative condizioni di registrazione.		
SAR a contatto con il viso (10 mm)	xx	xx W/kg
SAR a contatto con gli arti (0 mm)	xx	xx W/kg

Bande di frequenza e potenza massima di radiofrequenza

Il presente dispositivo radio funziona con le seguenti bande di frequenza e potenza massima di frequenza radio:

GSM 900MHz: 33,5 dBm

GSM 1800MHz: 30,5 dBm

UMTS B1 (2100MHz): 24 dBm

UMTS B8 (900MHz): 24 dBm

LTE FDD Banda 1/3/7 (2100/1800/2600 MHz): 24 dBm

LTE FDD Banda 8/20 (900/800MHz): 24 dBm

Bluetooth, banda 2.4GHz: 10 dBm

Bluetooth LE, banda 2.4GHz: 2 dBm

802.11 b/g/n, banda 2,4GHz: 19 dBm

Questo dispositivo può essere utilizzato senza restrizioni in tutti gli Stati membri dell'UE.

Informazioni generali

- Indirizzo Internet: www.tcl.com
- Hotline di assistenza e centro di riparazione: visitare il nostro sito web <https://www.tcl.com/global/en/support-mobile> per trovare il numero di assistenza telefonica locale e il centro di riparazione autorizzato per il proprio Paese.
- Manuale dell'utente completo: Invitiamo a visitare il sito web www.tcl.com per scaricare il manuale dell'utente completo del proprio dispositivo.
Dal nostro sito Internet, è possibile consultare la sezione relativa alle domande frequenti (FAQ) oppure inviarci eventuali domande via e-mail.
- Produttore: TCL Communication Ltd.
- Indirizzo: 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hong Kong.

IT

Aggiornamento software

I costi di connessione associati alla ricerca, al download e all'installazione degli aggiornamenti software per il sistema operativo del proprio dispositivo mobile variano a seconda dell'offerta sottoscritta con il proprio operatore di telecomunicazioni. Gli aggiornamenti vengono scaricati automaticamente, ma la loro installazione richiede l'approvazione dell'utente.

Il rifiuto o la dimenticanza di installare un aggiornamento può influire sulle prestazioni del dispositivo e, nel caso di un aggiornamento di sicurezza, esporre il dispositivo a vulnerabilità di sicurezza. Per ulteriori informazioni sull'aggiornamento del software, visitare il sito www.tcl.com

Esclusione di responsabilità

IT

Il documento è unicamente a fini di riferimento. Il prodotto effettivo (inclusi, a titolo esemplificativo ma non esaustivo, colore, dimensioni, layout dello schermo, ecc.) può differire dalla descrizione a seconda della regione, del fornitore di servizi o della versione del software. Il presente documento è soggetto a modifiche senza preavviso. Per informazioni accurate, fare riferimento al prodotto effettivo. Tutte le dichiarazioni, le informazioni e le raccomandazioni contenute nel presente documento non costituiscono alcuna forma di garanzia, espressa o implicita.

Garanzia limitata

In qualità di consumatore, all'Utente potrebbero spettare ulteriori diritti legali (di legge) in aggiunta a quelli stabiliti dalla presente Garanzia limitata fornita volontariamente dal Produttore, nella fattispecie i diritti sanciti dalle leggi a tutela dei consumatori vigenti nel Paese di residenza dell'Utente ("Diritti del consumatore"). La presente Garanzia limitata illustra determinate situazioni in cui il Produttore accetterà o respingerà la responsabilità dei ricorsi in relazione al dispositivo TCL. I Diritti del consumatore spettanti all'Utente in relazione

al Dispositivo TCL non sono in alcun modo limitati né esclusi dalla presente Garanzia limitata.

Per ulteriori informazioni sulla garanzia limitata, visitare il sito web

<https://www.tcl.com/global/en/warranty>

In caso di difetti del dispositivo che ne impediscono il normale utilizzo, informare immediatamente il rivenditore e consegnargli il dispositivo assieme alla fattura originale.

IT

Precauciones de uso

Lea atentamente esta sección antes de utilizar el dispositivo. El fabricante rechaza toda responsabilidad frente a daños que resulten de una utilización inadecuada del dispositivo o no conforme a las instrucciones contenidas en el presente manual.

- No utilice su dispositivo si el vehículo no está aparcado de forma segura.
- Cumpla las restricciones de uso específicas de determinados lugares (hospitales, aviones, gasolineras, etc.).
- Apague el dispositivo antes de embarcar en un avión.
- No encienda el dispositivo en un hospital, excepto en las zonas reservadas para este efecto.
- Apague el dispositivo cuando se acerque a gas o a líquidos inflamables. Respete todas las señales e instrucciones presentes en depósitos de combustible, gasolineras, fábricas de productos químicos y en cualquier lugar en el que haya riesgo de explosión cuando use el dispositivo.
- Apague su dispositivo móvil o inalámbrico cuando esté en una zona de voladuras o en áreas que indiquen el apagado de "radios bidireccionales" o "dispositivos electrónicos" para evitar interferir en las operaciones de voladura.
- Consulte con su médico y con el fabricante del dispositivo para saber si el uso del dispositivo puede interferir con el funcionamiento de su dispositivo

médico. Cuando esté encendido, no coloque nunca el dispositivo a menos de 15 cm de un aparato médico (marcapasos, prótesis auditiva, bomba de insulina, etc.).

- No exponga el dispositivo a condiciones climáticas o ambientales extremas durante un período prolongado (humedad, lluvia, líquidos, polvo, aire del mar, etc.). Las temperaturas de funcionamiento recomendadas por el fabricante oscilan entre -20°C (-4°F) y 55°C (131°F). A temperaturas superiores a 55 °C (131 °F), es posible que se vea afectada la legibilidad de la pantalla del dispositivo. Sin embargo, esto es temporal y no es grave.
- Utilice únicamente accesorios compatibles con el modelo de su dispositivo.
- No utilice un dispositivo dañado, por ejemplo, con la pantalla rota o con la carcasa mal encajada, ya que podría causarle daño o lesiones.
- No mantenga el dispositivo conectado al cargador cuando tenga la batería completamente cargada durante un tiempo prolongado ya que podría sobrecalentarse y perjudicar la vida útil de la batería.
- No coloque el dispositivo bajo una manta, almohada o su cuerpo, especialmente cuando esté conectado al cargador, ya que el dispositivo podría sobrecalentarse.
- Este reloj está diseñado como un dispositivo de comunicación entre padres e hijos, con capacidades de ubicación. Solo deben utilizarlo niños mayores de 3 años y debe llevarse en la muñeca.



Advertencia RIESGO DE ASFIXIA: piezas pequeñas. No adecuado para niños menores de 3 años.



PROTEJA SUS OÍDOS

Para impedir posibles daños auditivos, no tenga el volumen alto durante mucho tiempo. Tenga cuidado al sostener su dispositivo cerca del oído cuando el altavoz está en uso.

Clasificación IP (Índice de protección)

Su dispositivo ha sido probado en un entorno controlado y se ha certificado su resistencia al agua y al polvo en situaciones específicas (cumple los requisitos de la clasificación IP68 descritos en la norma internacional IEC 60529 - Grados de protección proporcionados por las carcasas [Código IP]; las pruebas se han llevado a cabo en una cámara a prueba de polvo a 20-25 °C, con una presión de aire cercana a la presión atmosférica estándar, una humedad relativa no superior al 75 %, un tamaño de partículas de polvo no superior a 75 micras, una velocidad del viento de 2-3 m/s y una duración superior a 8 horas. Entorno de pruebas de resistencia al agua: se ha sumergido en agua a una profundidad de 1,5 metros bajo una presión de 0,15 MPa durante más de 30 minutos). A pesar de esta clasificación, el dispositivo no es resistente al agua en todos los casos.

En cuanto a la resistencia al polvo y al agua, este reloj está diseñado para soportar

el polvo común en entornos cotidianos como salones y oficinas, garantizando un funcionamiento estable de sus componentes. En cuanto a la resistencia al agua, puede soportar el sudor del ejercicio diario, la lluvia y las salpicaduras al lavarse las manos, y también admite actividades en aguas poco profundas, como nadar en piscinas; todas las funciones permanecen normales en estos escenarios.

Cuando utilice el dispositivo, tenga en cuenta lo siguiente:

- Si el reloj ha estado en contacto con el agua (por ejemplo, después de nadar), evite utilizarlo o insertar/extraer la tarjeta SIM cuando el reloj esté mojado. Limpie el líquido del reloj lo antes posible, elimine el agua de los orificios del altavoz y del micrófono o deje que el reloj se seque de forma natural (para evitar que afecte al volumen) antes de utilizarlo.
- No sumerja el dispositivo en aguas profundas durante un tiempo prolongado, por ejemplo durante inmersiones en aguas profundas, buceo con tubo o operaciones submarinas de larga duración.
- No exponga el dispositivo a agua a presión o que lleve mucha velocidad, como el agua corriente de un grifo, las olas del mar o el agua de una cascada.
- No lleve puesto el dispositivo en una sauna o sala de vapor.
- Aunque su dispositivo sea resistente al polvo y al agua, evite exponerlo a entornos con exceso de polvo (por ejemplo, obras de construcción, molinos harineros), arena, barro o entornos húmedos con temperaturas extremadamente altas o bajas.
- Seque totalmente el dispositivo antes de cargarlo.

- Si el dispositivo resulta expuesto a cualquier otro líquido que no sea agua dulce, como agua salada, productos químicos, vinagre, alcohol o detergente líquido, enjuáguelo de inmediato con agua dulce y séquelo cuidadosamente con un paño limpio y suave. Si no se aclara y seca según las instrucciones, pueden producirse problemas estéticos o de funcionamiento.
- La resistencia al agua del dispositivo no es permanente y puede debilitarse con el tiempo.
- La garantía no cubre los daños o defectos provocados por el abuso o uso inadecuado de su dispositivo (incluido su uso en ambientes en los que se excedan los límites de la clasificación IP).

ES

ALÉRGENOS:

TCL Communication Ltd. evita el uso de alérgenos conocidos en nuestros productos. De vez en cuando, es posible que durante la fabricación de un dispositivo o un componente del dispositivo se agreguen trazas de alérgenos que pueden ocasionar molestias a algunas personas. Esta constatación es común para muchos tipos de productos. Recomendamos que controle los productos que puedan estar en contacto prolongado con su piel y se los quite si nota que se le irrita la piel.

Servicios basados en la ubicación

Para proporcionar servicios basados en la ubicación en productos de TCL, TCL

y nuestros socios y licenciarios pueden recoger, utilizar y compartir datos de ubicación, incluida la ubicación geográfica en tiempo real de su dispositivo. Si está disponible, los servicios basados en la ubicación pueden utilizar el GPS, el Bluetooth y su dirección IP, junto con la zona Wi-Fi de WLAN y las ubicaciones de las torres de comunicación, así como otras tecnologías a fin de determinar la ubicación aproximada de sus dispositivos. A menos que usted facilite su consentimiento, esos datos de ubicación se recogen de forma anónima de manera que no se le identifique personalmente, y se utilizan por TCL y nuestros socios y licenciarios para proporcionar y mejorar los productos y servicios basados en la ubicación. Por ejemplo, su dispositivo puede compartir su ubicación geográfica con los proveedores de aplicaciones cuando se accede a sus servicios de localización.

PRIVACIDAD DE DATOS

Tenga en cuenta que al utilizar el reloj familiar MOVETIME 48, es posible que se compartan algunos de sus datos personales con el dispositivo principal (smartphone). Es su responsabilidad proteger sus propios datos personales, y no compartirlos con dispositivos no autorizados o dispositivos de terceros conectados al suyo. Asegúrese de eliminar toda información personal antes de reciclar, devolver o dar su producto. Elija con cuidado sus aplicaciones y actualizaciones, e instale sólo de fuentes de confianza.

La información personal suya y de sus hijos que utilicen el reloj se recopilará, almacenará y tratará de acuerdo con nuestro Aviso de protección de la privacidad

de menores (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy/Spanish>) y la legislación aplicable. Asegúrese de leer nuestra Política de privacidad para saber qué tipo de información personal recopilamos, cómo la tratamos y para qué fines la utilizamos. Si es menor y vive en Europa o el Reino Unido, consulte la Declaración sobre protección de la privacidad infantil de TCL en Europa y RU (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy-notice/English>).

Licencias

ES



Bluetooth SIG Inc. otorga la licencia y certifica el ID **xxxxxxxx** de declaración de Bluetooth del modelo MT48X/MT48EX de TCL.



Con certificación de Wi-Fi Alliance

Eliminación de residuos y reciclaje

El dispositivo, los accesorios y la batería deben desecharse conforme a las normativas medioambientales locales aplicables.

Este símbolo en el dispositivo, la batería y los accesorios significa que estos productos deben llevarse a puntos de colección al final de su vida útil:



- Centros de eliminación de residuos municipales, con contenedores especiales para este tipo de elementos.
- Contenedores de recogida en puntos de venta.

De este modo, los productos se reciclarán para evitar que los residuos vayan a parar al medio ambiente.

En los países de la Unión Europea: El acceso a los puntos de recogida es gratuito y todos los productos que lleven este símbolo deberán ser depositados en ellos.

En países que no son miembros de la Unión Europea: Si el país o región cuenta con facilidades de reciclaje y recogida, estos productos no deberán tirarse en basureros ordinarios. Se deberán llevar a los puntos de recogida para que puedan ser reciclados.

ES

Batería

De acuerdo con el reglamento aéreo, la batería de su producto no está cargada en su totalidad. Cárguela primero.

Su reloj familiar MOVETIME 48 es de una sola pieza, por lo que la batería no es extraíble. Tenga en cuenta las siguientes precauciones:

- No intente extraer la tapa trasera.
- No intente extraer, reemplazar ni abrir la batería.
- No perforo la tapa trasera del dispositivo.
- No tire el dispositivo al fuego ni a la basura, no lo exponga a temperaturas superiores a 60 °C.

- Solo los adultos o los niños mayores de 8 años pueden cargar la batería.
- Compruebe de forma regular el transformador o el cargador de la batería para evitar daños en el cable, conector, cierre y otras partes. No se deben volver a utilizar hasta que no se hayan reparado los daños.
- El juguete solo se puede conectar a los equipos de Clase II con el símbolo 

ATENCIÓN: RIESGO DE EXPLOSIÓN AL SUSTITUIR LA BATERÍA CON OTRA DE MODELO INCORRECTO. PARA DESECHAR LAS BATERÍAS USADAS, SIGA LA INSTRUCCIONES INDICADAS.

ES

Cargador

Con el objetivo de evitar problemas técnicos, la tensión/corriente de salida recomendada del adaptador es de 5 V CC/1 A, y el adaptador debe ser aprobado por la CE.

Declaración de conformidad con la directiva de equipos de radio



TCL Communication Ltd. declara que este equipo de radio modelo TCL MT48X/MT48EX cumple con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la Declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente URL: https://www.tcl.com/global/en/EC_DOC

SAR y ondas de radio

Este dispositivo cumple con las directrices internacionales en materia de exposición a ondas electromagnéticas.

Las pautas sobre la exposición a ondas de radio utilizan una unidad de medida conocida como índice de absorción específico (SAR). El límite SAR para dispositivos móviles es de 2,0 W/kg para la cabeza y el cuerpo y de 4,0 W/kg para las extremidades.

Las pruebas para calcular los niveles de SAR se realizan utilizando posiciones estándar de funcionamiento con el dispositivo transmitiendo a su nivel de potencia certificado más elevado en todas las bandas de frecuencia sometidas a prueba. Los valores SAR más elevados según las pautas de ICNIRP para este modelo de dispositivo son las siguientes:

ES

SAR máximo para este modelo y las condiciones bajo las que se ha registrado.		
SAR para uso cerca de la cara (10 mm)	xx	xx W/kg
SAR pegado a las extremidades (0 mm)	xx	xx W/kg

Bandas de frecuencia y potencia máxima de radiofrecuencia

Este equipo de radio funciona con las bandas de frecuencia y potencia máxima de radiofrecuencia que se muestran a continuación:

GSM 900 MHz: 33,5 dBm

GSM 1800 MHz: 30,5 dBm

UMTS B1 (2100 MHz): 24 dBm

UMTS B8 (900 MHz): 24 dBm

LTE FDD Banda 1/3/7(2100/1800/2600 MHz): 24 dBm

LTE FDD Banda 8/20 (900/800 MHz): 24 dBm

Bluetooth de banda de 2,4 GHz: 10 dBm

Bluetooth LE banda de 2,4 GHz: 2 dBm

802.11 b/g/n banda de 2,4 GHz: 19 dBm

Este dispositivo puede usarse sin restricciones en cualquier estado miembro de la UE.

Información general

- Dirección de Internet: www.tcl.com/es/es
- Teléfono de servicio al cliente y centro de reparaciones: Vaya a nuestro sitio web <https://www.tcl.com/es/es/support-mobile> para buscar el número de

atención al cliente y el centro de reparación autorizado de su país.

- Manual de usuario completo: puede descargar el manual del usuario completo de su dispositivo en www.tcl.com.

En nuestro sitio web, podrá consultar nuestra sección de preguntas frecuentes (FAQ). También puede ponerse en contacto con nosotros por correo electrónico para consultarnos cualquier duda que tenga.

- Fabricante: TCL Communication Ltd.
- Dirección: 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hong Kong.

ES

Actualizaciones de software

Los costes de conexión asociados a la búsqueda, descarga e instalación de actualizaciones de software del sistema operativo de su dispositivo varían en función del plan al que se haya suscrito con su operador de telecomunicaciones. Las actualizaciones se descargarán automáticamente, pero la instalación requiere su aprobación.

Si rechaza u olvida instalar una actualización, el rendimiento de su dispositivo podría verse perjudicado y, en el caso de las actualizaciones de seguridad, podría verse expuesto a vulnerabilidades de seguridad. Para obtener más información sobre la actualización de software, visite www.tcl.com.

Renuncia

Este documento es solo de referencia. El producto real (incluidos, entre otros, el color, el tamaño y el diseño de la pantalla) puede diferir de la descripción dependiendo del país, el operador o la versión del software. Este documento está sujeto a cambios sin aviso. Consulte el producto real para obtener información más precisa. Todas las afirmaciones, datos y recomendaciones del presente documento no constituyen ninguna forma de garantía, ni explícita ni implícita.

ES

Garantía limitada

Como consumidor, es posible que tenga derechos (reglamentarios) legales además de aquellos determinados en esta garantía limitada ofrecida por el fabricante voluntariamente, como las leyes de derechos del consumidor del país en el que vive (Derechos del consumidor). Esta Garantía Limitada establece determinadas situaciones en las que el Fabricante proporcionará, o no, una compensación para un dispositivo TCL. La presente Garantía Limitada no limita ni excluye ninguno de sus Derechos de consumidor con relación al dispositivo TCL.

Para obtener más información sobre la garantía limitada, visite

<https://www.tcl.com/global/en/warranty/europe/spanish>

En caso de que el dispositivo manifieste algún defecto que impida su uso normal, deberá informar de ello inmediatamente a su vendedor, a quien presentará el dispositivo junto con la factura original.

Bezpieczeństwo użytkowania

Przed przystąpieniem do użytkowania urządzenia należy uważnie zapoznać się z treścią niniejszego rozdziału. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody wynikające z niewłaściwego użytkowania lub korzystania z urządzenia niezgodnie z niniejszą instrukcją.

- Używaj urządzenia dopiero po zaparkowaniu pojazdu.
- Nie używaj urządzenia, gdy jest to zakazane (np. w szpitalu, na pokładzie samolotu, na stacji benzynowej itp.).
- Należy zawsze wyłączać urządzenie przed wejściem na pokład samolotu.
- W czasie przebywania na terenie zakładu opieki zdrowotnej (z wyjątkiem specjalnie wyznaczonych obszarów) urządzenie powinno być wyłączone.
- W przypadku przebywania w pobliżu gazów lub cieczy łatwopalnych należy wyłączyć urządzenie. W czasie przebywania na terenie składu paliwa, stacji benzynowej, zakładu chemicznego lub podczas przebywania w innym otoczeniu zagrożonym wybuchem należy zawsze przestrzegać znajdujących się tam znaków oraz instrukcji w zakresie wykorzystywania urządzeń.
- W obszarze robót strzałowych lub miejscach, w których znajduje się znak „wyłącz dwukierunkową łączność radiową” lub „wyłącz urządzenia elektroniczne”, należy wyłączyć urządzenie przenośne lub bezprzewodowe, aby nie zakłócić robót strzałowych.
- Zasięgnij opinii lekarza i producenta urządzenia, aby dowiedzieć się, czy działanie urządzenia nie wpływa niekorzystnie na działanie Twojego

urządzenia medycznego. Włączone urządzenie powinno znajdować się w odległości co najmniej 15 cm od urządzeń medycznych, takich jak rozrusznik serca, aparat słuchowy, pompa insulinowa itp.

- Nie wystawiać urządzenia na długotrwałe działanie niekorzystnych warunków pogodowych lub środowiskowych (woda, wilgoć, deszcz, zanurzenie w cieczy, kurz, wpływ powietrza morskiego itd.). Zalecany przez producenta zakres temperatury pracy wynosi od -20°C (-4°F) do 55°C (131°F). Przy temperaturze powyżej 55°C (131°F) czytelność wyświetlacza może się zmniejszyć, jednak jest to czasowe i nie stanowi zagrożenia.
- Używaj wyłącznie akcesoriów zgodnych z modelem urządzenia.
- Nie używaj uszkodzonego urządzenia, w tym urządzenia z pękniętym wyświetlaczem lub wgniecioną pokrywą tylną, aby nie doszło do uszkodzenia ciała lub mienia.
- Nie należy pozostawiać w pełni naładowanego urządzenia podłączonego do ładowarki na długi czas, gdyż może dochodzić do przegrzewania i szybszego zużywania się baterii.
- Nie wolno kłaść urządzenia pod kocami, poduszkami czy ciałem, zwłaszcza wtedy, gdy jest podłączona do ładowarki, aby nie doszło do przegrzania.
- Zegarek służy do komunikacji między rodzicami i dziećmi i jest wyposażony w opcje lokalizacji. Jest przeznaczony dla dzieci powyżej 3 roku życia i powinien być noszony na ręce.



Ostrzeżenie! NIEBEZPIECZEŃSTWO ZADŁAWIENIA – drobne części. Nie przeznaczony dla dzieci poniżej 3 roku życia.



PROSIMY O OCHRONĘ SŁUCHU

Aby uniknąć ryzyka uszkodzenia słuchu, nie słuchaj głośnej muzyki przez dłuższy czas. W trybie głośnomówiącym, trzymając urządzenie obok ucha, należy uważać.

IP (stopień ochrony)

Urządzenie zostało sprawdzone w kontrolowanych warunkach i uzyskało certyfikat wodo- i pyłoszczelności w określonych sytuacjach (urządzenie spełnia wymogi klasyfikacji IP68 opisanej w międzynarodowej normie IEC 60529 – Stopnie ochrony zapewniane przez obudowy [Kod IP]. Badanie przeprowadzono w komorze pyłoszczelnej w warunkach: temperatura 20–25°C, ciśnienie zbliżone do atmosferycznego, wilgotność względna 75%, cząsteczki pyłu nieprzekraczające 75 mikronów, prędkość wiatru 2–3 m/s oraz okres ponad 8 godz. Warunki badania pod kątem wodoszczelności: zanurzenie w wodzie na głębokość 1,5 m, ciśnienie 0,15 MPa przez ponad 30 min. Pomimo tej klasyfikacji urządzenie nie może być uznawane za odporne na wodę w każdej sytuacji.

Informacje o pyło- i wodoszczelności zegarka: pył występujący podczas normalnej eksploatacji zegarka, np. w salonie czy biurze, nie jest w stanie

zagrozić prawidłowej pracy jego komponentów. Z zegarka można korzystać na intensywnych treningach i w deszczu. Jest także odporny na zachłapanie podczas mycia rąk oraz można w nim pływać na płytkiej wodzie, np. na basenie, bez wpływu na prawidłowe działanie jego funkcji.

Podczas korzystania z urządzenia należy pamiętać o następujących kwestiach:

- Jeśli zegarek zostanie zachłapany wodą (np. podczas pływania), zanim zaczniesz korzystać z funkcji zegarka lub wkładać czy wymieniać kartę SIM, dokładnie go wysusz. Wytrzyj zegarek, gdy tylko będzie to możliwe. Zanim zaczniesz znów korzystać z funkcji zegarka, usuń wodę z otworów głośnika i mikrofonu, ewentualnie pozostaw urządzenie do naturalnego wyschnięcia, aby pozostała wilgoć nie wpłynęła negatywnie na głośność.
- Zegarek nie nadaje się do długotrwałego użytku na głębokiej wodzie, np. do nurkowania głębinowego w morzu, nurkowania z rurką czy długich prac pod wodą.
- Nie narażaj urządzenia na działanie wody pod ciśnieniem lub o dużej prędkości, np. wody z kranu, fal oceanicznych lub wodospadów.
- Nie korzystaj z urządzenia w saunie lub łaźni parowej.
- Nawet jeśli urządzenie jest pyło- czy wodoszczelne, nie używaj go w środowiskach nadmiernie zapyłonych, w tym na budowach czy we młynach, na piasku, w błocie ani w wilgotnych środowiskach, w których panują bardzo wysokie bądź bardzo niskie temperatury.
- Dokładnie wysusz urządzenie przed ładowaniem.

- Jeśli dojdzie do kontaktu urządzenia z cieczą inną niż woda pitna, np. słoną wodą, płynnymi chemikaliami, octem, alkoholem lub detergentem w płynie, natychmiast opłukaj urządzenie wodą i wytrzyj do sucha za pomocą czystej, miękkiej ściereczki. Jeśli nie opłuczysz i nie wysuszysz urządzenia zgodnie z instrukcjami, mogą wystąpić problemy funkcjonalne lub estetyczne.
- Wodoodporność urządzenia nie jest trwała i może pogorszyć się z czasem.
- Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń ani usterek spowodowanych niewłaściwym korzystaniem z urządzenia (w tym korzystaniem z urządzenia w środowiskach nieobjętych klasyfikacją IP).

ALERGENY

Firma TCL Communication Ltd unika używania w swoich produktach często występujących alergenów. Od czasu do czasu podczas procesu produkcyjnego do urządzenia lub jego części mogą dostać się śladowe ilości alergenu, które w przypadku niektórych osób mogą być przyczyną dolegliwości. Taka możliwość jest powszechna w przypadku produktów różnego rodzaju. Zaleca się obserwację wszelkich produktów, które pozostają w dłuższym kontakcie ze skórą, oraz zdjęcie ich w przypadku zauważenia podrażnienia skóry.

Usługi lokalizacyjne

Aby móc świadczyć usługi lokalizacyjne za pomocą produktów TCL, firma TCL oraz jej partnerzy i licencjodawcy mogą gromadzić, wykorzystywać i udostępniać

precyzyjne dane lokalizacyjne, włączając w to położenie geograficzne urządzenia w czasie rzeczywistym. Tam, gdzie jest to możliwe, usługi lokalizacyjne mogą korzystać z technologii GPS, Bluetooth oraz adresu IP użytkownika, włączając w to lokalizację publicznego hotspotu WLAN i stacji bazowej oraz wykorzystywać inne technologie, które umożliwią ustalenie przybliżonego położenia urządzenia. Bez zgody użytkownika jego dane lokalizacyjne zbierane są wyłącznie anonimowo w takiej formie, która nie pozwala na bezpośrednią jego identyfikację, i służą firmie TCL, jej partnerom i licencjodawcom w celu dostarczania bądź świadczenia, a także rozwijania produktów i usług lokalizacyjnych. Na przykład urządzenie może udostępnić swoje położenie geograficzne dostawcom aplikacji, gdy jego użytkownik wyrazi zgodę na uruchomienie ich usług lokalizacyjnych.

OCHRONA DANYCH

Podczas korzystania z zegarka MOVETIME Family Watch48 niektóre Twoje dane osobowe mogą zostać udostępnione głównemu urządzeniu (smartfonowi). Twoim obowiązkiem jest ochrona danych osobistych, nieudostępnianie ich żadnym nieautoryzowanym urządzeniom lub urządzeniom stron trzecich podłączonym do Twojego urządzenia. Przed zwrotem, wyrzuceniem lub poddaniem urządzenia recyklingowi usuń wszystkie dane osobiste. Rozsądnie wybieraj aplikacje i aktualizacje i pobieraj je tylko z zaufanych źródeł.

Będziemy zbierać, przechowywać i przetwarzać dane osobowe właściciela i dziecka korzystającego z Zegarka zgodnie z Polityką Ochrony Prywatności Dzieci (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy/English>) oraz

obowiązującym prawem. Aby uzyskać więcej informacji na temat zbieranych danych osobowych, sposobów przetwarzania oraz celów przetwarzania danych osobowych, należy przeczytać Politykę Prywatności. Dzieci mieszkające w Europie lub w Wielkiej Brytanii prosimy o zapoznanie się z Polityką Ochrony Prywatności Dzieci firmy TCL skierowaną do dzieci obowiązującą w Europie i w Wielkiej Brytanii (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy-notice/English>).

Licencje



Bluetooth SIG, Inc. licencjonuje i certyfikuje deklarację Bluetooth Declaration ID **xxxxxxxx** modelu TCL MT48X/MT48EX

PL



Certyfikat Wi-Fi Alliance

Utylizacja i recykling odpadów

Urządzenie, akcesoria i baterię należy zutylizować zgodnie lokalnymi przepisami dotyczącymi ochrony środowiska.

Symbol ten umieszczony na urządzeniu, baterii oraz akcesoriach oznacza, że po

zakończeniu użytkowania należy je usunąć, odnosząc do specjalnego punktu zbiórki:



- Punktu utylizacji odpadów komunalnych, w którym znajdują się odpowiednie pojemniki przeznaczone na sprzęt tego typu,
- pojemników na odpady znajdujących się w punkcie sprzedaży.

Produkty te zostaną poddane recyklingowi, co zapobiegnie przedostaniu się zawartych w nich substancji do środowiska.

W krajach Unii Europejskiej: Oddanie urządzeń do punktów zbiórki jest darmowe. Wszystkie produkty oznaczone tym symbolem należy odnosić do punktów zbiórki.

PL W krajach niepodlegających jurysdykcji UE: Elementów wyposażenia oznaczonych tym symbolem nie należy wyrzucać do zwykłych pojemników na śmieci, jeśli w Twojej jurysdykcji lub regionie znajdują się zakłady zajmujące się zbieraniem i recyklingiem tego wyposażenia; należy odnieść je do odpowiednich punktów zbiórki.

Bateria

Zgodnie z wszelkimi przepisami dotyczącymi lotów bateria w Twoim produkcie nie jest w pełni naładowana. Przed użyciem należy ją naładować.

Pamiętaj, że konstrukcja Twojego zegarka MOVETIME Family Watch48 nie pozwala na demontaż i wyjęcie baterii. Należy stosować się do następujących zaleceń:

- Nie otwieraj pokrywy tylnej.
- Nie wyjmuj, nie wymieniaj ani nie otwieraj baterii.
- Nie nakłuwaj pokrywy tylnej urządzenia.
- Nie pal ani nie wyrzucaj baterii wraz z odpadami komunalnymi, nie przechowuj baterii w temperaturze wyższej niż 60°C.
- Tylko dorośli i dzieci od 8 roku życia mogą ładować baterie.
- Należy regularnie sprawdzać stan transformatora lub ładowarki pod kątem uszkodzeń przewodu, wtyczki, obudowy i innych części, a jeśli są uszkodzone, nie można ich używać do czasu naprawienia.
- Zabawkę można podłączać jedynie do urządzeń Klasy 2 oznaczonych symbolem 

PRZESTROGA: W PRZYPADKU ZASTĄPIENIA BATERII BATERIĄ NIEWŁAŚCIWEGO TYPU ISTNIEJE ZAGROŻENIE WYBUCHEM. ZUŻYTYCH BATERII NALEŻY POZBYWAĆ SIĘ ZGODNIE Z INSTRUKCJĄ.

Ładowarka

Aby nie wystąpiły problemy techniczne, korzystaj wyłącznie z zasilacza o napięciu 5 V DC / natężeniu 1 A z certyfikatem CE.

Deklaracja zgodności z dyrektywą o sprzęcie radiowym



Firma TCL Communication Ltd. niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego TCL MT48X/MT48EX jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst europejskiej deklaracji zgodności dostępny jest pod adresem: https://www.tcl.com/global/en/EC_DOC

Normy SAR i fale radiowe

PL

Urządzenie spełnia międzynarodowe wymagania dotyczące narażenia na działanie fal radiowych.

Narażenie na wpływ fal radiowych wyrażane jednostką nazywaną współczynnikiem pochłaniania promieniowania przez organizm człowieka (SAR, Specific Absorption Rate). Wartość graniczna SAR w przypadku urządzeń mobilnych wynosi 2 W/kg w przypadku głowy i tułowia, 4 W/kg w przypadku kończyn.

Badania nad określeniem poziomów SAR przeprowadzono przy założeniu standardowego użytkowania urządzenia emitującego fale radiowe o maksymalnej mocy w całym zakresie pasm częstotliwości. Najwyższa wartość SAR zgodna z wytycznymi ICNIRP dla tych modeli telefonów wynosi:

Maksymalna wartość SAR dla tego modelu oraz warunki pomiaru.		
SAR noszone przy twarzy (10 mm)	xx	xx W/kg
SAR noszone przy kończynach (0 mm)	xx	xx W/kg

Pasma częstotliwości i maksymalna moc częstotliwości radiowej

PL

Sprzęt radiowy działa w następujących zakresach częstotliwości i maksymalnej mocy częstotliwości radiowej:

GSM 900MHz: 33,5 dBm

GSM 1800MHz: 30,5 dBm

UMTS B1 (2100 MHz): 24 dBm

UMTS B8 (900 MHz): 24 dBm

LTE FDD pasmo 1/3/7 (2100/1800/2600 MHz): 24 dBm

LTE FDD pasmo 8/20 (900/800 MHz): 24 dBm

Pasmo Bluetooth 2.4GHz: 10 dBm

Pasmo Bluetooth LE 2,4 GHz: 2 dBm

802.11 b/g/n pasmo 2,4 GHz: 19 dBm

Z urządzenia można korzystać bez ograniczeń we wszystkich krajach członkowskich UE.

Informacje ogólne

- Adres internetowy: www.tcl.com
- Gorąca linia serwisu i centrum napraw: Wejdź na naszą stronę internetową <https://www.tcl.com/global/en/support-mobile>, aby znaleźć numer lokalnej gorącej linii i autoryzowanego centrum napraw w swoim kraju.
- Pełna instrukcja obsługi: Pełną instrukcję obsługi urządzenia zamieszczono w witrynie www.tcl.com.

W witrynie internetowej znajduje się dział FAQ (Frequently Asked Questions – najczęściej zadawane pytania). W przypadku wszelkich wątpliwości możesz skontaktować się z firmą za pośrednictwem poczty elektronicznej.

- Producent: TCL Communication Ltd.
- Adres: 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hongkong.

Aktualizacja oprogramowania

Koszty połączenia powiązane ze znalezieniem, pobraniem i instalacją aktualizacji oprogramowania do instalacji w systemie operacyjnym urządzenia zależą od subskrybowanej oferty operatora usług telekomunikacyjnych. Wszystkie

aktualizacje będą pobierane automatycznie, ale ich instalacja będzie wymagała Twojej zgody.

Jeśli nie wyrazisz zgody na instalację lub zapomnisz o niej, może spaść wydajność urządzenia lub poziom bezpieczeństwa w przypadku aktualizacji zabezpieczeń. Więcej informacji o aktualizacjach oprogramowania znajdziesz na stronie internetowej www.tcl.com.

Zastrzeżenia prawne

Ten dokument jest dostarczany wyłącznie do wglądu. Faktyczny produkt (w tym kolor, rozmiar czy układ ekranu) może różnić się od opisanego, zależnie od regionu, operatora oraz wersji oprogramowania. Dokument może ulec zmianie bez uprzedzenia. Więcej szczegółów poznasz, ucząc się obsługi kupionego produktu. Oświadczenia, informacje i rekomendacje w tym dokumencie nie stanowią gwarancji, wyrażonej ani dorozumianej.

PL

Ograniczona gwarancja

Użytkownikowi będącemu konsumentem mogą przysługiwać ustawowe prawa, które uzupełniają prawa określone w niniejszej Ograniczonej gwarancji oferowanej przez Producenta dobrowolnie, np. prawa konsumenckie w kraju zamieszkania użytkownika („prawa konsumenckie”). Niniejsza Ograniczona Gwarancja określa pewne sytuacje, w których Producent dokona naprawy urządzenia TCL. Niniejsza Ograniczona Gwarancja nie ogranicza ani nie wyklucza

jakichkolwiek praw konsumenckich użytkownika związanych z urządzeniem TCL.
Więcej informacji o ograniczonej gwarancji znajdziesz na stronie internetowej
<https://www.tcl.com/global/en/warranty>

W przypadku wykrycia uszkodzeń uniemożliwiających normalne korzystanie z urządzenia należy niezwłocznie skontaktować się z dostawcą i przedstawić dowód zakupu.

Bezbednost i korišćenje

Pažljivo pročitajte ovo poglavlje pre korišćenja uređaja. Proizvođač ne snosi nikakvu odgovornost za oštećenja koja nastaju iz nepropisnog korišćenja koje je u suprotnosti sa ovde navedenim uputstvima.

- Ne koristite uređaj kada vozilo nije bezbedno parkirano.
- Pridržavajte se ograničenja za korišćenje na određenim mestima (bolnice, avioni, benzinske pumpe, itd.).
- Isključite uređaj pre ukrcavanja u avion.
- Isključite uređaj u zdravstvenim ustanovama, osim tamo gde je korišćenje dozvoljeno.
- Isključite uređaj kada ste u blizini gasovitih ili tečnih zapaljivih supstanci. Kada koristite uređaj, strogo poštujte znake obaveštenja na benzinskim pumpama, skladištima goriva ili hemijskim postrojenjima, ili u bilo kom drugom potencijalno eksplozivnom okruženju.
- Isključite svoj mobilni uređaj ili bežični uređaj kada se nalazite u eksplozivnim područjima ili područjima gde su istaknuta obaveštenja koja zahtevaju da se „dvosmerni radio-uređaji“ ili „elektronski uređaji“ isključe da ne bi došlo do ometanja eksplozivnih operacija.
- Obratite se lekaru i proizvođaču uređaja za procenu da li upotreba uređaja može da ometa upotrebu medicinskog uređaja. Kada je uređaj uključen, treba ga držati na udaljenosti od najmanje 15 cm od bilo kog medicinskog uređaja kao što je pejsmejker, slušni aparat ili insulinska pumpa, itd.

- Ne izlažite uređaj ekstremnim vremenskim uslovima ili uslovima okoline dugo (vlaga, vlažnost vazduha, kiša, prodiranje tečnosti, prašina, morski vazduh itd.). Proizvođač preporučuje da se telefon koristi na temperaturama između -20°C (-4°F) i 55°C (131°F). Pri temperaturi višoj od 55°C (131°F) čitljivost ekrana može da bude umanjena; to je samo privremeno stanje i nije ozbiljno.
- Koristite samo dodatnu opremu koja je kompatibilna sa vašim modelom uređaja.
- Nemojte da koristite oštećeni uređaj, kao što je uređaj sa naprsim ekranom ili jako udubljenim zadnjim poklopcem, jer to može prouzrokovati povredu.
- Ne držite uređaj na punjaču dugo kada je baterija potpuno napunjena jer to može da izazove pregrevanje i skрати vek trajanja baterije.
- Ne stavljajte uređaj ispod ćebeta, jastuka ili ispod tela, posebno kada je priključen na punjač, jer to može dovesti do pregrevanja uređaja.
- Ovaj sat je namenjen komunikaciji između dece i roditelja, sa mogućnošću lociranja. Samo deca starija od 3 godine bi trebalo da ga koriste i nose na ruci.



Upozorenje! OPASNOST OD GUŠENJA -- mali delovi. Nije pogodno za decu mlađu od 3 godine.



ZAŠTITITE SVOJ SLUH

Da biste sprečili moguće oštećenje sluha, ne slušajte dugo glasnu muziku. Budite oprezni kada držite uređaj blizu uha dok koristite zvučnik.

IP rejting (rejting hermetične zaštite)

Uređaj je testiran u kontrolisanom okruženju i odobren kao otporan na vodu i prašinu u određenim situacijama (ispunjava uslove klasifikacije IP68 kao što je opisano u internacionalnom standardu IEC 60529 – Stepeni zaštite dati u prilogu [IP kod]; testovi su sprovedeni u prostoriji bez prašine na 20-25°C, sa vazдушnim pritiskom sličnim atmosferskom pritisku, relativnom vlažnošću koja ne prelazi 75%, veličini čestica prašine koje ne prelaze 75 mikrona, sa brzinom vetra od 2-3 m/s i trajali su ne više 8 sati. Test otpornosti na vodu: potpoljen u vodu na dubini od 1,5 metara pri pritisku od 0,15 MPa, ne duže od 30 minuta). Bez obzira na ovu klasifikaciju, vaš uređaj nije otporan na vodu u svakoj situaciji.

Što se tiče otpornosti na prašinu i vodu, ovaj sat je dizajniran tako da podnosi uobičajenu prašinu iz svakodnevnog okruženja, kao što su dnevne sobe i kancelarije, i da njegove komponente neometano rade. Što se tiče otpornosti na vodu, sat može da izdrži znoj tokom svakodnevnog vežbanja, kišu i prskanje vodom prilikom pranja ruku, a podržava i aktivnosti u plitkoj vodi, kao što je plivanje u bazenu, pri čemu sve njegove funkcije ostaju potpuno normalne u svim tim situacijama.

Kada koristite uređaj imajte u vidu:

- Ako je sat bio u kontaktu s vodom (npr. posle plivanja), izbegavajte korišćenje sata ili stavljanje/vađenje SIM kartice dok je sat mokar. Obrišite tečnost sa sata što je pre moguće, uklonite vodu iz otvora za zvučnik i mikrofoni ili ostavite sat da se prirodno osuši pre upotrebe (kako ovo ne bi uticalo na jačinu zvuka).
- Ne potapajte uređaj u duboku vodu tokom dužeg perioda, npr. tokom dubinskog ronjenja, ronjenja sa maskom ili dugotrajnih aktivnosti pod vodom.
- Ne izlažite uređaj vodi pod pritiskom ili vodi koja brzo teče, kao što su tekuća voda iz slavine, talasi ili vodopadi.
- Nemojte da nosite uređaj u sauni ili parnom kupatilu.
- Čak i ako je vaš uređaj otporan na prašinu i vodu, izbegavajte njegovo izlaganje sredinama sa prekomernom količinom prašine (npr. gradilišta, mlinovi za brašno), pesku, blatu ili vlažnim sredinama sa ekstremno visokim ili niskim temperaturama.
- Dobro osušite uređaj pre punjenja.
- Ako se uređaj izloži bilo kojoj tečnosti koja nije obična voda, kao što su slana voda, tečne hemikalije, sirće, alkohol i tečni deterdžent, odmah ga isperite običnom vodom i temeljno ga obrišite čistom mekanom tkaninom. Nepridržavanje uputstava za ispiranje i sušenje može da prouzrokuje probleme u radu uređaja ili da ošteti izgled sata.
- Otpornost uređaja na vodu nije trajna i vremenom može da oslabi.

- Garancija na pokriva oštećenja ili nedostatke izazvane zloupotrebom ili nepravilnom upotrebom uređaja (uključujući upotrebu u okruženju u kom su prekoračene relevantne granice IP rejtinga).

ALERGENI:

TCL Communication Ltd. izbegava korišćenje poznatih alergena u svojim proizvodima. Povremeno se dešava da se tokom proizvodnje proizvoda ili komponente proizvoda dodaju tragovi alergena koji bi kod nekih ljudi mogli da izazovu nelagodnost. Ovaj pristup je uobičajen za mnoge vrste proizvoda. Preporučujemo da posmatrate sve proizvode koji su u dužem kontaktu sa kožom i da ih uklonite ako dođe do iritacije.

Usluge na osnovu lokacije

Za obezbeđivanje usluga na osnovu lokacije TCL proizvoda, TCL i partneri kao i licencirani partneri mogu prikupljati, koristiti i deliti precizne podatke o lokaciji, uključujući trenutnu geografsku lokaciju vašeg uređaja. Tamo gde su dostupne, usluge na osnovu lokacije mogu koristiti GPS, Bluetooth, vašu IP adresu, sa crowd-sourced WLAN aktivnom mrežom i sa lokacijom predajnika, i druge tehnologije koje utvrđuju približnu lokaciju vašeg uređaja. Ukoliko ne date dozvolu, podaci o lokaciji se prikupljaju anonimno u formi koja vas lično ne identifikuje i koriste se od strane TCL i partnera i licenciranih partnera da obezbede i poboljšaju proizvode i usluge na osnovu lokacije. Na primer, vaš uređaj može deliti geografsku lokaciju sa provajderom aplikacija kada pristupite njihovim uslugama lokacije

PRIVATNOST PODATAKA

Imajte u vidu da će se korišćenjem sata MOVETIME Family Watch48 neki od vaših ličnih podataka podeliti sa glavnim uređajem (pametnim telefonom). Vaša je odgovornost da štitite svoje lične podatke, da ih ne delite ni sa kakvim neautorizovanim uređajima ili uređajima trećeg lica koji su povezani sa vašim uređajem. Obavezno uklonite ili izbrisite sve lične informacije pre nego što reciklirate, vratite ili nekome date proizvod. Pažljivo birajte aplikacije i ažuriranja i instalirajte ih samo sa pouzdanih izvora.

Vaši lični podaci i lični podaci vaše dece koja koriste Sat biće prikupljani, čuvani i obrađivani u skladu sa našim Obaveštenjem o zaštiti privatnosti dece (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy/English>) i važećih zakona. Pročitajte našu Politiku privatnost kako biste saznali koje lične podatke prikupljamo, kako s njima postupamo i u koje svrhe ih koristimo. Ako ste dete i živite u Evropi ili Ujedinjenom Kraljevstvu, pogledajte Obaveštenje kompanije TCL o zaštiti privatnosti dece za decu u Evropi i UK. (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy-notice/English>).

Licence



Bluetooth SIG, Inc. je dao licencu i sertifikovanu ID Bluetooth deklaraciju xxxxxxxx za **TCL MT48X/MT48EX**.



Sertifikat Wi-Fi Alliance

Odlaganje otpada i recikliranje

Uređaj, dodatna oprema i baterija moraju da se odlažu u skladu sa lokalnim propisima o zaštiti životne sredine.

Ovaj simbol na uređaju, bateriji i dodatnoj opremi znači da ovi proizvodi moraju da se odnesu do nekog od punktova za prikupljanje kada više ne budu upotrebljivi:



- opštinski centri za odlaganje otpada sa posebnim kantama za ovu vrstu opreme
- kante za prikupljanje na prodajnim mestima

SR

Ova oprema će zatim biti reciklirana, što će sprečiti rasipanje štetnih supstanci po životnoj sredini.

Za zemlje Evropske unije: Usluge punktova za prikupljanje su besplatne. Svi proizvodi sa ovim znakom moraju da se odnesu na neki od ovih punktova.

Za zemlje van Evropske unije: Delovi opreme sa ovim simbolom ne smeju da se bacaju u obične kante ako u vašoj državi ili oblasti postoje odgovarajući objekti za prikupljanje i reciklažu; oni moraju da se odnesu na punktove za prikupljanje, da bi se reciklirali.

Baterija

U skladu sa propisima za vazdušni transport, baterija u vašem uređaju nije potpuno napunjena. Prvo je napunite.

Imajte u vidu da je MOVETIME Family Watch48 jednodelan, tako da baterija ne može da se skida. Pridržavajte se sledećih mera predostrožnosti:

- Ne pokušavajte da otvorite zadnju masku.
- Ne pokušavajte da izvadite, zamenite ili otvorite bateriju.
- Ne bušite zadnju masku uređaja.
- Ne spaljujte uređaj, ne bacajte ga u đubre i ne držite ga na temperaturi iznad 60 °C.
- Samo odrasli i deca starija od 8 godina treba da pune baterije.
- Redovno proveravajte transformator ili punjač baterije da biste videli da li su kabl, utikač, kućište ili drugi delovi oštećeni i nemojte ih koristiti dok se oštećenje ne popravi.
- Igračka se može povezati samo sa opremom II klase koja ima simbol 

UPOZORENJE: POSTOJI RIZIK OD EKSPLOZIJE AKO BATERIJU ZAMENITE POGREŠNIM TIPOM BATERIJE. ODLOŽITE ISKORIŠĆENE BATERIJE U SKLADU SA UPUTSTVIMA.

Punjač

Kako biste izbegli tehničke probleme, preporučeni izlazni napon/struja adaptera je 5 V DC/1 A, a adapter mora imati oznaku CE.

Deklaracija o usaglašenosti Direktive o radio-opremi



Ovim, kompanija TCL Communication Ltd. izjavljuje da je radio-oprema tipa TCL MT48X/MT48EX u skladu sa Direktivom 2014/53/EU. Ceo tekst EU deklaracije o usklađenosti dostupan je na sledećoj internet adresi: https://www.tcl.com/global/en/EC_DOC

SAR i radio-talasi

Ovaj uređaj je u skladu sa međunarodnim smernicama u vezi sa izlaganjem radio-talasima.

Smernice za izloženost radio-talasima koriste jedinicu mere poznatu kao SAR (specifična stopa apsorpcije). SAR granica za mobilne uređaje jeste 2 W/kg za nošenje u blizini glave i tele i 4 W/kg za nošenje blizu ekstremiteta.

Testovi za određivanje vrednosti SAR sprovedeni su u standardnim operativnim položajima, na uređaju čija je emisija na najvišem nivou snage u svim ispitanim opsezima frekvencije. Najviše vrednosti SAR prema smernicama ICNIRP za ovaj model uređaja su:

SR

Maksimalna vrednost SAR za ovaj model i uslovi pod kojima je zabeležena.		
SAR prilikom nošenja blizu lica (10mm)	xx	xx W/kg
SAR prilikom nošenja blizu ekstremiteta (0 mm)	xx	xx W/kg

Opsezi frekvencije i maksimalna snaga radio-frekvencije

Ova radio-oprema radi na sledećim opsezima frekvencije i na maksimalnoj snazi radio-frekvencije:

GSM 900MHz: 33,5 dBm

GSM 1800MHz: 30,5 dBm

UMTS B1 (2100MHz): 24 dBm

UMTS B8 (900MHz): 24 dBm

LTE FDD opseg 1/3/7 (2100/1800/2600 MHz): 24 dBm

LTE FDD opseg 8/20 (900/800MHz): 24 dBm

Bluetooth opsega 2.4GHz: 10 dBm

Bluetooth opsega LE 2.4GHz: 2 dBm

802.11 b/g/n opsega 2.4GHz 19 dBm

Ovaj uređaj može da se koristi bez ograničenja u bilo kojoj zemlji članici EU.

Opšte informacije

- Internet adresa: www.tcl.com
- Broj za podršku i ovlašćeni servis: Idite na naš veb-sajt <https://www.tcl.com/global/en/support-mobile> da biste pronašli lokalni broj za podršku i ovlašćeni servis za popravke u svojoj zemlji.
- Kompletno uputstvo za upotrebu: Idite na www.tcl.com da biste preuzeli kompletno uputstvo za upotrebu uređaja.

Na našem veb-sajtu možete da pronadete odeljak FAQ (Najčešće postavljana pitanja). Takođe nas možete kontaktirati i putem e-pošte i postaviti pitanje.

- Proizvođač: TCL Communication Ltd.
- Adresa: 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hong Kong.

SR

Ažuriranje softvera

Troškovi povezivanja u vezi sa pronalaženjem, preuzimanjem i instalacijom ažuriranja softvera za operativni sistem uređaja razlikovaće se u zavisnosti od ponude na koju ste se pretplatili kod operatera. Ažuriranja će se automatski preuzimati, ali će za njihovu instalaciju biti potrebno vaše odobrenje.

Odbijanje ili zaboravljanje instalacije ažuriranja može uticati na rad uređajai, a u

slučaju bezbednosnog ažuriranja, može izložiti uređaj bezbednosnom riziku. Za više informacija o ažuriranju softvera, posetite www.tcl.com.

Odricanje od odgovornosti

Ovaj dokument služi samo kao referenca. Stvarni proizvod (uključujući, bez ograničenja, boju, veličinu, izgled ekrana, itd.) može da se razlikuje od opisa u zavisnosti od regiona, provajdera usluga ili verzije softvera. Ovaj dokument može da se menja bez prethodne najave. Pogledajte pravi uređaj radi tačnih podataka. Sve izjave, informacije i preporuke u ovom dokumentu ne predstavljaju bilo kakav oblik garancije, bilo izričite ili podrazumevane.

Ograničena garancija

SR

Kao potrošač, možda imate dodatna zakonska prava pored onih koja su navedena u ovoj ograničenoj garanciji (recimo, zakone o zaštiti potrošača u zemlji u kojoj živite) („potrošačka prava“), a koje proizvođač dobrovoljno nudi. Ova ograničena garancija određuje u kojim situacijama će proizvođač obezbediti popravku TCL uređaja. Ova ograničena garancija ne ograničava niti isključuje ijedno od vaših potrošačkih prava u vezi sa ovim TCL uređajem.

Za više informacija o ograničenoj garanciji, posetite

<https://www.tcl.com/global/en/warranty>

U slučaju kvara koji vam onemogućuje normalnu upotrebu, morate odmah da obavestite prodavca i donesete uređaj sa originalnim računom.

Siguria dhe përdorimi

Lexo këtë kapitull me kujdes para se ta përdorësh pajisjen. Prodhuesi nuk merr përsipër asnjë përgjegjësi për dëmin që mund të rezultojë si pasojë e përdorimit të papërshtatshëm ose përdorim në kundërshtim me udhëzimet e përfshira këtu.

- Mos e përdor pajisjen kur automjeti nuk është parkuar në mënyrë të sigurt.
- Zbato kufizimet lidhur me përdorimin në vende të caktuara (spitale, avionë, pika karburanti, etj.).
- Fike pajisjen para se të hipësh në avion.
- Fike pajisjen kur ndodhesh në institucione të kujdesit shëndetësor, përveçse në vendet e caktuara.
- Fike pajisjen kur ke pranë gaz ose lëngje të djegshme. Zbato me përpikëri të gjitha tabelat dhe udhëzimet në depot e karburantit, në pikat e karburanteve, në fabrikat e lëndëve kimike ose në çfarëdo ambienti tjetër që mund të shpërthejë kur e përdor pajisjen.
- Fike pajisjen kur ndodhesh në një zonë shpërthimi ose në zona në të cilat janë vendosur tabela, në të cilat kërkohet që "radiot dy-drejtimëshe" ose "pajisjet elektronike" të fiken për të shmangur interferencat me operacionet e shpërthimit.
- Konsultohu me mjekun dhe prodhuesin e pajisjes për të përcaktuar nëse përdorimi i pajisjes mund të interferojë te funksionimi i pajisjes mjekësore. Kur pajisja është e ndezur, ajo duhet të mbahet të paktën 15 cm çdo pajisjeje mjekësore, të tillë si stimuluesi kardiak, aparati i dëgjimit, pompa e insulinës,

etj.

- Mos lejo që pajisja të ekspozohet për një kohë të gjatë ndaj kushteve të pafavorshme të motit ose mjedisit (njomësi, lagështi, shi, depërtim i lëngjeve, pluhur, ajri i detit etj). Kufiri i temperaturës së funksionimit i rekomanduar nga prodhuesi është nga -20°C (-4°F) në 55°C (131°F). Mbi 55°C (131°F), leximi i ekranit të pajisjes mund të jetë i dobët, megjithëse kjo është e përkohshme dhe jo serioze.
- Përdor vetëm aksesore që janë të pajtueshëm me modelin e pajisjes tënde.
- Mos e përdor pajisjen nëse është dëmtuar, si për shembull nëse ka ekranin të thyer ose kapakun e pasmë të shtypur keq, pasi kjo mund të shkaktojë lëndime ose dëmtime.
- Mos e mbaj pajisjen të lidhur me karikuesin për kohë të gjatë ndërkohë që bateria është e karikuar plotësisht pasi kjo mund të shkaktojë tejnrehje dhe të shkurtojë jetën e baterisë.
- Mos e vendos pajisjen poshtë batanijes, jastëkut ose trupit, sidomos kur është e lidhur me karikuesin pasi kjo mund të bëjë që pajisja të nxehet tepër.
- Kjo orë është prodhuar si pajisje komunikimi mes fëmijëve dhe prindërve, me aftësi për të treguar vendndodhjen. Ajo duhet të përdoret vetëm nga fëmijët mbi 3 vjeç dhe të mbahet në kyçin e dorës.



Paralajmërim! RREZIK MBYTJEJE - pjesët e vogla. Nuk është e përshtatshme për fëmijët nën 3 vjeç.



MBROJTJA E DËGJIMIT

Për të parandaluar dëmtimin e mundshëm të dëgjimit, mos dëgjo me volum të lartë për kohë të gjatë. Bëj kujdes kur e mban pajisjen afër veshit ndërkohë që altoparlanti është në përdorim.

Vlerësimi IP (Mbrotjtja nga depërtimi)

Pajisja jote është testuar në një mjedis të kontrolluar dhe është certifikuar si rezistente ndaj ujit dhe pluhurit në situata specifike (përmbush kërkesat e klasifikimit IP68 siç përshkruhet nga standardi ndërkombëtar IEC 60529 - shkallët e mbrojtjes të siguruara nga kutitë [kodi IP]); testi është kryer në një dhomë për mbrojtje nga pluhuri në temperaturë 20-25°C, me presion ajri afër presionit standard atmosferik, lagështi relative që nuk tejkalon 75%, madhësi grimcash pluhuri jo më shumë se 75 mikronë, shpejtësi ere 2-3 m/s dhe një kohëzgjatje më shumë se 8 orë. Mjedis i testimit të papërshkueshmërisë nga uji: i zhytur në ujë në një thellësi prej 1.5 metrash, nën presion prej 0.15 MPa për më shumë se 30 minuta. Me gjithë këtë klasifikim, pajisja jote nuk është e mbrojtur nga dëmet e ujit në çdo situatë.

Për sa i përket rezistencës ndaj pluhurit dhe ujit, kjo orë është projektuar për të përballuar pluhurin e zakonshëm në ambientet e përditshme, si dhomat e ndenjes dhe zyrat, duke garantuar funksionim të qëndrueshëm të komponentëve të saj. Për sa i përket rezistencës ndaj ujit, mund t'i rezistojë djersës nga ushtrimet e përditshme, shiut dhe spërkatjeve gjatë larjes së duarve, dhe gjithashtu është e përshtatshme për aktivitetet në ujëra të cekëta, siç është noti në pishina, me të

gjitha funksionet që mbeten normale në këta skenarë.

Kur e përdor pajisjen, mbaj parasysh se:

- Nëse ora ka qenë në kontakt me ujin (p.sh., pas notit), shmang përdorimin e orës ose futjen/heqjen e kartës SIM kur ora është e lagur. Përpara përdorimit, fshije ujin nga ora sa më shpejt të jetë e mundur, hiqe ujin nga vrimat e altoparlantit dhe mikrofonit ose lëre orën të thahet natyrshëm (për të shmangur ndikimin në volum).
- Mos e zhyt pajisjen në ujë të thellë për një kohë të gjatë, si p.sh. gjatë zhytjeve në det të thellë, zhytjeve me maskë ose aktiviteteve afatgjata nënujore.
- Mos e ekspozoj pajisjen ndaj ujit nën presion ose ujit me shpejtësi të lartë, si p.sh. uji që del nga rubineti, valët e detit ose ujëvarat.
- Mos e mbaj pajisjen në sauna ose dhomë me avull.
- Edhe pse pajisja është rezistente ndaj pluhurit dhe ujit, shmang ekspozimin në ambiente me pluhur të dendur (si kantieri ndërtimi apo mullinj mielli), rërë, baltë, ose në kushte me lagështirë të lartë dhe temperatura jashtëzakonisht të larta apo të ulëta.
- Thaje pajisjen mirë përpara karikimit.
- Nëse pajisja ekspozohet ndaj lëngjeve të tjera përveç ujit të freskët, si p.sh. uji i kripur, kimikatet e lëngshme, uthulla, alkooli dhe detergjentet e lëngshme, shpëlaje pajisjen me ujë të freskët menjëherë dhe thaje mirë me një leckë të pastër dhe të butë. Mosshpëlarja dhe mostharja sipas udhëzimeve mund të shkaktojë probleme në funksionim ose dëmtime të pamjes së jashtme.

- Rezistenca e pajisjes ndaj ujit nuk është e përhershme dhe mund të dobësohet me kalimin e kohës.
- Garancia nuk mbulon dëmet ose defektet që shkaktohen nga abuzimi ose përdorimi i papërshtatshëm i pajisjes (duke përfshirë përdorimin në ambiente ku tejkalohen kufizimet e vlerësimit përkatës IP).

ALERGJENËT:

TCL Communication Ltd. shmang përdorimin e alergjenëve në produktet tona. Herë pas here, mund të shtohen sasi gjurmësh të ndonjë alergjeni gjatë prodhimit të një pajisjeje ose komponenti pajisjeje që mund të shkaktojë shqetësime për disa persona. Kjo përjasje është e zakonshme për shumë lloje produktesh. Rekomandojmë që të monitorosh çdo produkt që mund të jetë në kontakt të zgjatur me lëkurën, dhe hiqi ato nëse ke irrim të lëkurës.

Shërbimet me bazë vendndodhjen

Për të ofruar shërbime me bazë vendndodhjen në produktet e TCL, TCL dhe partnerët e të licencuarit tanë mund të mbledhin, përdorin dhe ndajnë të dhëna të sakta të vendndodhjes, duke përfshirë vendndodhjen gjeografike në kohë reale të kompjuterit apo të pajisjes sate. Aty ku disponohet, shërbimet e bazuara në vendndodhje mund të përdorin GPS, Bluetooth, dhe adresën tënde IP, së bashku me pikën e hyrjes WLAN me "burim të gjerë" dhe vendndodhjet e kullave celulare, si dhe teknologji të tjera për të përcaktuar vendndodhjen e përafërt të

pajisjeve të tua. Përveçse kur ke dhënë miratimin, këto të dhëna të vendndodhjes grumbullohen në mënyrë anonime në një formë që nuk të identifikon personalisht dhe përdoret nga TCL dhe partnerët tanë dhe të licencuarit për të siguruar dhe përmirësuar produktet dhe shërbimet e bazuara në vendndodhje. Për shembull, pajisja jote mund të ndajë vendndodhjen e saj gjeografike me ofruesit e aplikacionit kur zgjedh të marrësh pjesë në shërbimet e tyre të vendndodhjes.

PRIVATËSIA E TË DHËNAVE

Mbaj parasysh se duke përdorur MOVETIME Family Watch48 disa nga të dhënat e tua personale mund të ndahen me pajisjen kryesore (smartfoni). Është nën përgjegjësinë tënde të mbrosh të dhënat e tua personale, të mos i ndash me pajisje të paautorizuara ose pajisje të palëve të treta të lidhura me pajisjen tënde. Sigurohu që të heqësh ose ta pastrosh të gjithë informacionin personal para riciklimit, rikthimit ose faljes së produktit. Zgjidh aplikacionet dhe përditësimet e tua me kujdes dhe instaloji vetëm nga burimet e besuara.

Informacioni yt personal dhe i fëmijëve të tu që përdorin orën do të merret, ruhet dhe përpunohet sipas njoftimit tonë për privatësinë e fëmijëve (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy/English>) dhe sipas ligjeve të zbatueshme. Sigurohu që të lexosh politikën tonë të privatësisë për të mësuar se cilat informacione personale mbledhim, si i trajtojmë dhe për cilat qëllime i përdorim. Nëse je fëmijë dhe jeton në Evropë ose në Mbretërinë e Bashkuar, lexo Deklaratën e TCL për Mbrojtjen e Privatësisë së Fëmijëve në Evropë dhe në Mbretërinë e Bashkuar (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy->

notice/English).

Licencat



Bluetooth SIG, Inc. ka licencuar dhe certifikuar TCL MT48X/
MT48EX Bluetooth Declaration ID xxxxxxxx



Certifikuar nga Wi-Fi Alliance

Hedhja e mbetjeve dhe riciklimi

Pajisja, aksesorët dhe bateria duhet të hidhen në përputhje me rregullat vendëse në fuqi për mjedisin.

Ky simbol në pajisje, në bateri dhe aksesorë do të thotë se këto produkte duhen dërguar në pikat e grumbullimit në fund të jetëgjatësisë së tyre:



- Qendrat e mbetjeve të bashkisë me kazanë specifike për këto lloje pajisjesh.
- Koshat e grumbullimit në pikat e shitjes.

Ato më pas duhet të riciklohen për të mos lejuar që substancat e dëmshme të hidhen në mjedis.

AL

Në shtetet e Bashkimit Evropian: Këto pika grumbullimi janë pa pagesë. Të gjitha produktet me këtë shenjë duhen dërguar në këto pika grumbullimi.

Në shtetet jashtë Bashkimit Evropian: Artikujt e pajisjeve me këtë simbol nuk duhen hedhur në kazanët e zakonshëm nëse në juridiksionin ose rajonin ku ndodhesh ka fabrika të përshtatshme grumbullimi dhe riciklimi; përkundrazi ato duhet të dërgohen në pikat e grumbullimit që të riciklohen.

Bateria

Për t'iu përmbajtur rregullave të fluturimit, bateria e produktit tënd nuk është e karikuar plotësisht. Karikoje para se ta përdorësh për herë të parë.

Mbaj parasysh se MOVETIME Family Watch48 është pajisje e pandashme dhe bateria nuk mund të hiqet. Zbato masat paraprake të mëposhtme:

- Mos u përpiq ta hapësh kapakun e pasmë.
- Mos u përpiq ta nxjerrësh, ta ndërrosh ose ta hapësh baterinë.
- Mos e shpo pjesën e pasme të pajisjes.
- Mos e digj ose mos e hidh pajisjen në koshat e plehrave të shtëpisë ose mos e ruaj atë në temperatura mbi 60°C.
- Bateritë duhet të karikohen vetëm nga personat e rritur ose nga fëmijët që janë të paktën 8 vjeç.
- Kontrolllo rregullisht transformatorin ose karikuesin e baterisë për çdo dëmtim të kordonit, fisha, aparatura dhe pjesët e tjera dhe, nëse janë të dëmtuara, ato nuk duhet të përdoren derisa dëmi të jetë riparuar.

- Pajisja duhet të lidhet vetëm me pajisje të Klasit II që mbajnë simbolin 

KUJDES: RREZIK SHPËRTHIMI NËSE BATERIA NDËRROHET ME NJË BATERI TJETËR TË NJË LLOJI TË GABUAR. HIDHI BATERITË E PËRDORURA NË PËRPUTHJE ME UDHËZIMET.

Karikuesi

Për të shmangur çfarëdo problemi teknik, tensioni/rryma output e rekomanduar e adaptorit është 5 V DC/1 A, dhe adaptori duhet të ketë miratimin e CE.

Deklarata e konformitetit për pajisjet radio



Me anë të këtij dokumenti, TCL Communication Ltd. deklaron se pajisja radio e tipit TCL MT48X/MT48EX është në përputhje me direktivën 2014/53/BE. Teksti i plotë i deklaratës së konformitetit të BE-së gjendet në adresën e mëposhtme të internetit: https://www.tcl.com/global/en/EC_DOC

AL

SAR dhe valët radio

Kjo pajisje përmbush direktivat ndërkombëtare për ekspozimin ndaj valëve radio. Direktivat për ekspozimin ndaj valëve radio përdorin një njësi matëse të njohur si koeficienti specifik i absorbimit, ose SAR. Limiti SAR për pajisjet celulare është 2 W/kg për SAR të kokës dhe SAR të trupit, dhe 4 W/kg SAR të gjymtyrëve.

Testet për SAR janë kryer duke përdorur pozicionet standarde operative me transmetimin e pajisjes në nivelin më të lartë të certifikuar në të gjithë bandat e frekuencave të testuara. Vlerat më të larta SAR sipas udhëzimeve të ICNIRP për këtë model pajisje janë:

Maksimumi SAR për këtë model dhe kushtet sipas të cilave ishte regjistruar.		
SAR mbajtur në fytyrë (10 mm)	xx	xx W/kg
SAR mbajtur në gjymtyrë (0 mm)	xx	xx W/kg

Bandat e frekuencave dhe fuqia maksimale e radio-frekuencës

Kjo pajisje radioje funksionon në brezat e frekuencës dhe fuqinë maksimale të radio-frekuencës si më poshtë:

GSM 900MHz: 33,5 dBm

GSM 1800MHz: 30,5 dBm

UMTS B1 (2100MHz): 24 dBm

UMTS B8 (900MHz): 24 dBm

LTE FDD Band 1/3/7(2100/1800/2600 MHz): 24 dBm

LTE FDD Band 8/20 (900/800MHz): 24 dBm

Bluetooth 2.4GHz band: 10 dBm

Bluetooth LE 2.4GHz band: 2 dBm

802.11 b/g/n 2,4GHz band: 19 dBm

Kjo pajisje mund të përdoret pa kufizime në çdo shtet anëtar të BE-së.

Informacion i përgjithshëm

- Adresa e internetit: www.tcl.com
- Linja telefonike e shërbimit dhe qendra e riparimit: Shko në faqen tonë të internetit <https://www.tcl.com/global/en/support-mobile> për të gjetur numrin e linjës telefonike lokale dhe qendrën e autorizuar të riparimit për vendin tënd.
- Manuali i plotë i përdorimit: Shko në www.tcl.com për të shkarkuar manualin e plotë të përdorimit për pajisjen tënde.
Në faqen tonë të internetit, do të gesh sektorin tonë FAQ (Pyetjet e shpeshta). Gjithashtu mund të na kontaktosh me email për të pyetur për çdo pyetje që mund të kesh.
- Prodhuksi: TCL Communication Ltd.
- Adresa: 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hong Kong.

Përditësimi i softuerit

Kostot për lidhjet që lidhen me gjetjen, shkarkimin dhe instalimin e përditësimeve të softuerit për sistemin operativ të pajisjes tënde ndryshojnë në varësi të ofertës që ke marrë nga operatori i telekomunikacionit. Përditësimet do të shkarkohen automatikisht, por instalimi i tyre kërkon aprovimin tënd.

Në rast se refuzon ose harron të instalosh një përditësim, kjo mund të ndikojë te performanca e pajisjes tënde, dhe në rastin e një përditësimi sigurie, kjo mund ta ekspozojë pajisjen ndaj rreziqeve. Për më shumë informacion rreth përditësimit të softuerit, shko në www.tcl.com

Deklaratë mohimi

Ky dokument është vetëm për referencë. Produkti real (duke përfshirë, por pa u kufizuar në ngjyrën, madhësinë, paraqitjen e ekranit etj.) mund të ndryshojë nga përshkrimi në varësi të rajonit, ofruesit të shërbimit ose versionit të softuerit. Ky dokument mund të ndryshojë pa njoftim paraprak. Referoju produktit real për detaje të sakta. Të gjitha deklaratat, informacionet dhe rekomandimet në këtë dokument nuk përbëjnë asnjë formë garancie, qoftë të shprehur apo të nënkuptuar.

Garancia e kufizuar

Si konsumator, mund të kesh të drejta ligjore (statutore) të cilat janë përveç atyre të përcaktuara në këtë garanci të kufizuar që ofrohet me dëshirë nga

prodhuesi, si për shembull ligjet për konsumatorin të vendit ku jeton ("Të drejtat e konsumatorit"). Kjo garanci e kufizuar tregon situata të caktuara se në të cilat prodhuesi do të sigurojë ose nuk do të sigurojë një zgjidhje për pajisjen TCL. Kjo garanci e kufizuar nuk kufizon ose nuk përjashton asnjë prej të drejtave TË TUA si konsumator të cilat lidhen me pajisjen TCL.

Për më shumë informacion lidhur me garancinë e kufizuar, vizitoni

<https://www.tcl.com/global/en/warranty>

Në rast të ndonjë defekti të pajisjes që të pengon ta përdorësh normalisht, duhet të informosh menjëherë shitësin dhe ta paraqesësh pajisjen me dokumentin që vërteton blerjen.

Bezpečnost a používání

Před použitím zařízení si nejprve pozorně přečtěte tuto kapitolu. Výrobce se zříká veškeré zodpovědnosti za škody, k nimž může dojít v důsledku nesprávného použití nebo použití nedodržujícího pokyny obsažené v této příručce.

- Nepoužívejte zařízení, pokud vozidlo není bezpečně zaparkované.
- Dodržujte omezení týkající se používání na určitých místech (nemocnice, letadla, čerpací stanice atd.).
- Před vstupem na palubu letadla zařízení vypněte.
- Zařízení rovněž vypněte ve zdravotnických zařízeních s výjimkou míst vyhrazených k telefonování.
- V blízkosti plynu nebo hořlavých tekutin zařízení vypněte. Při používání zařízení důsledně dodržujte všechny příkazy a pokyny platné ve skladech paliva, čerpacích stanicích, chemických továrnách nebo v jakémkoli jiném potenciálně výbušném prostředí.
- Nacházíte-li se v oblasti odstřelu nebo v oblasti se zákazem používání „rádiových vysílačů“ nebo „elektronických zařízení“, vypněte své mobilní nebo bezdrátové zařízení, abyste zabránili možnému rušení zařízení, která řídí odstřely.
- Informace o případném rušení mezi lékařským zařízením a tímto zařízením vám sdělí lékař nebo výrobce daného zařízení. Když je zařízení zapnuté, udržujte jej ve vzdálenosti alespoň 15 cm od jakýchkoli lékařských zařízení, jako jsou například kardiostimulátory, naslouchátka nebo inzulinové pumpy

apod.

- Nedovolte, aby bylo vaše zařízení dlouhodobě vystaveno vlivům nepříznivého počasí nebo prostředí (vlhkost, navlhnutí, déšť, vniknutí tekutin, prach, mořský vzduch apod.). Provozní teplota doporučená výrobcem je v rozmezí od -20 °C do 55 °C. Při teplotě nad 55 °C může dojít ke zhoršení čitelnosti displeje zařízení, které je však pouze dočasné a není závažné.
- Používejte pouze příslušenství, které je kompatibilní s vaším modelem zařízení.
- Nepoužívejte poškozené zařízení, například zařízení s prasklým displejem nebo silně promáčknutým zadním krytem, protože byste se mohli poranit.
- Nenechávejte zařízení připojené k nabíječce s plně nabitou baterií po delší dobu, protože to může způsobit přehřátí a zkrátit životnost baterie.
- Nepokládejte zařízení pod přikrývku, polštář nebo pod své tělo, zejména když je připojeno k nabíječce, protože to může způsobit přehřátí zařízení.
- Tyto hodinky jsou určeny ke komunikaci mezi dětmi a jejich rodiči a dokážou určovat svoji polohu. Měly by je používat pouze děti starší 3 let a musí být nošeny na zápěstí.

CZ



Varování! NEBEZPEČÍ SPOLKNUTÍ malých dílů. Není vhodné pro děti mladší 3 let.



CHRAŇTE SVŮJ SLUCH

Aby nedošlo k poškození sluchu, neposlouchejte zvuk s vysokou úrovní hlasitosti po delší dobu. Zejména dbejte opatrnosti, pokud u ucha držíte telefon se zapnutým reproduktorem.

Stupeň krytí

Vaše zařízení bylo testováno v kontrolovaném prostředí a certifikováno jako odolné vůči vodě a prachu ve specifických situacích (splňuje požadavky klasifikace IP68 dle mezinárodní normy IEC 60529 – stupně ochrany poskytované kryty [kód IP]). Testování bylo provedeno v prachotěsné zkušební komoře při teplotě 20–25 °C, s tlakem vzduchu blízkým standardnímu atmosférickému tlaku, relativní vlhkostí nepřesahující 75 %, velikostí prachových částic nepřesahující 75 mikronů, rychlostí větru 2–3 m/s a dobou trvání více než 8 hodin. Prostředí testování odolnosti proti vodě: ponoření do vody v hloubce 1,5 metru pod tlakem 0,15 MPa po dobu delší než 30 minut). Navzdory této klasifikaci vaše zařízení není imunní vůči poškození vodou za jakékoli situace.

CZ

Pokud jde o odolnost proti prachu a vodě, součásti těchto hodinek poskytují spolehlivý provoz v každodenním prostředí s běžným prachem, jako jsou obývací pokoje a kanceláře. Co se týká odolnosti proti vodě, odolávají potu při každodenním cvičení, dešti a stříkající vodě při mytí rukou a lze je také používat v mělké vodě, jako je při plavání v bazénu, přičemž všechny funkce zůstávají v těchto situacích zachovány.

Při používání hodinek dodržujte následující pokyny:

- Pokud se hodinky dostaly do kontaktu s vodou (např. při plavání), nepoužívejte je ani nevkládejte/nevyjímejte kartu SIM, když jsou hodinky mokré. Co nejdříve z hodinek otřete tekutinu, odstraňte vodu z otvorů reproduktoru a mikrofonu nebo nechejte hodinky před použitím přirozeně oschnout (aby nedošlo k ovlivnění hlasitosti).
- Zařízení neponořujte na delší dobu do hluboké vody, například při hloubkovém potápění, potápění se šnorchlem nebo při dlouhodobých aktivitách pod vodou.
- Hodinky nevystavujte žádným silným proudům kapalin, jako je voda z kohoutku, mořské vlny nebo vodopády.
- Nenoste hodinky v saunách a parních lázních.
- I když je zařízení odolné proti prachu a vodě, nevystavujte ho vlivům prostředí s nadměrným množstvím prachu (např. staveniště, mlýny) ani vlivům prostředí s pískem, blátem nebo vlhkostí s extrémně vysokými nebo nízkými teplotami.
- Před nabíjením hodinky důkladně usušte.
- Pokud bylo zařízení vystaveno jakékoli jiné kapalině než sladké vodě (např. slané vodě, kapalným chemikáliím, octu, alkoholu nebo tekutým čisticím prostředkům), okamžitě je opláchněte sladkou vodou a důkladně je osušte čistým měkkým hadříkem. Pokud je neopláchnete či neосуšíte podle pokynů, může dojít k problémům s funkcí nebo ke změně vzhledu (kosmetické vady).

- Voděodolnost zařízení není trvalá a může se časem snížit.
- Záruka na výrobek se nevztahuje na poškození či vady způsobené zneužitím či nevhodným použitím hodinek (včetně použití v prostředích, kde jsou překročena omezení stanovená příslušným stupněm krytí).

ALERGENY:

Společnost TCL Communication Ltd. ve svých produktech nepoužívá známé alergenů. Občas může být při výrobě zařízení nebo jeho součástí použito stopové množství alergenu, který by mohl u některých jednotlivců způsobit potíže. Tento přístup je běžný u mnoha typů produktů. Doporučujeme sledovat veškeré produkty, které se dostávají do dlouhodobého kontaktu s pokožkou, a v případě podráždění kůže je sundat.

Služby vázané na polohu

Abyste v zařízeních společnosti TCL mohli používat služby vázané na polohu, společnost TCL a její partneři a držitelé licence mohou shromažďovat, využívat a sdílet přesná data o poloze, mimo jiné i data o geografické poloze vašeho zařízení v reálném čase. Služby vázané na polohu, jsou-li dostupné, mohou přibližnou polohu zařízení určovat na základě údajů technologie GPS, Bluetooth a IP adresy v kombinaci s informacemi o veřejných přístupových bodech sítě WLAN a poloze vysílačů mobilních operátorů a dalšími technologiemi. Pokud nedáte zvláštní souhlas, tato data o poloze se shromažďují anonymně, ve formě,

jež neumožňuje určení vaší totožnosti, a společnost TCL a její partneři a držitelé licence je využívají pro účely poskytování produktů a služeb vázaných na polohu. Vaše zařízení například může sdílet informace o své geografické poloze s poskytovateli aplikací, jejichž služby vázané na polohu se rozhodnete využívat.

DŮVĚRNOST DAT

Pamatujte, že při používání hodinek MOVETIME Family Watch48 mohou být s hlavním zařízením (chytrým telefonem) sdíleny některé vaše osobní údaje. Za ochranu svých osobních údajů zodpovídáte vy sami. Nesdílejte je s žádnými neoprávněnými zařízeními nebo zařízeními třetích stran, která jsou připojena k vašemu zařízení. Před recyklací, vrácením nebo věnováním vašeho zařízení nezapomeňte všechny osobní údaje odstranit nebo vymazat. Aplikace a aktualizace volte obezřetně a instalujte je pouze z důvěryhodných zdrojů.

Osobní údaje vás a vašich dětí, které používají hodinky, budou shromažďovány, uchovávány a zpracovávány v souladu s naším oznámením o ochraně osobních údajů dětí (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy/English>) a platnými zákony. V našich Zásadách ochrany osobních údajů se dozvíte, které osobní údaje shromažďujeme, jak s nimi nakládáme a pro které účely je používáme. Pokud jste dítě a žijete v Evropě nebo ve Spojeném království, přečtěte si naše Prohlášení o ochraně osobních údajů dětí společnosti TCL v Evropě a ve Spojeném království (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy-notice/English>).

Licence



Zařízení TCL MT48X/MT48EX má licenci a certifikaci od organizace Bluetooth SIG, Inc. – prohlášení o technologii Bluetooth ID xxxxxxxx.



Certifikace Wi-Fi Alliance

Likvidace a recyklace odpadu

Zařízení, příslušenství a baterie musí být zlikvidovány podle platných místních předpisů na ochranu životního prostředí.

Tento symbol na zařízení, baterii a příslušenství znamená, že tyto produkty musíte na konci jejich životnosti odevzdat na sběrných místech:



- sběrná střediska komunálního odpadu s odpovídajícími kontejnery pro takováto zařízení,
- sběrné kontejnery v místě prodeje.

Jejich recyklace zabrání úniku látek do okolí.

 V zemích Evropské unie: Tato sběrná místa jsou k dispozici bezplatně. Všechny produkty označené tímto symbolem je nutné odevzdat na těchto

sběrných místech.

V zemích mimo Evropskou unii: Zařízení označená tímto symbolem nevhazujte do běžných odpadních kontejnerů, poskytuje-li vaše oblast či správa odpovídající sběrné nebo recyklační zařízení. Tato zařízení jsou určena k odevzdání na příslušných sběrných místech za účelem recyklace.

Baterie

V souladu s předpisy ohledně letecké dopravy není baterie produktu plně nabitá. Před prvním použitím zařízení ji nabijte.

Upozorňujeme, že hodinky MOVETIME Family Watch48 nelze rozložit, a tudíž baterii nelze vyjmout. Dodržujte následující bezpečnostní opatření:

- Nepokoušejte se otevřít zadní kryt.
- Nepokoušejte se baterii vyjmout, vyměnit ani rozebírat.
- Nepropichujte zadní kryt vašeho zařízení.
- Nelikvidujte zařízení v ohni, nevyhazujte jej do domovního odpadu ani jej neskladujte při teplotě nad 60 °C.
- Baterie smějí nabíjet pouze dospělí nebo děti starší 8 let.
- Transformátor a nabíječku baterií pravidelně kontrolujte, zda jejich kabel, zástrčka, kryt či jiné díly nejsou poškozené. Dokud případná poškození nebudou opravena, tato zařízení nepoužívejte.
- Tuto hračku lze připojit pouze k zařízení 2. třídy, které je označeno symbolem



VÝSTRAHA: PŘI ZÁMĚNĚ BATERIE ZA NESPRÁVNÝ TYP HROZÍ RIZIKO VÝBUCHU. POUŽITÉ BATERIE ZLIKVIDUJTE V SOULADU S POKYNY.

Nabíječka

S cílem zabránit případným technickým problémům je doporučené výstupní napětí/proud adaptéru 5 V ss. / 1 A. Adaptér musí být opatřen certifikací CE.

Prohlášení o shodě s předpisy pro vysokofrekvenční zařízení



Společnost TCL Communication Ltd. tímto prohlašuje, že rádiové zařízení typu TCL MT48X/MT48EX je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Celý text prohlášení EU o souladu je dostupný na této internetové adrese: https://www.tcl.com/global/en/EC_DOC

SAR a rádiové vlny

CZ

Toto zařízení splňuje mezinárodní pravidla pro vystavení rádiovým vlnám.

Směrnice pro vystavení rádiovým vlnám používají měřicí jednotku známou jako specifická míra absorpce (Specific Absorption Rate) neboli SAR. Limit SAR u mobilních zařízení činí 2 W/kg (hlava a tělo), respektive 4 W/kg (končetiny).

Zkoušky SAR jsou prováděny ve standardních provozních polohách se zařízením vysílajícím s nejvyšší certifikovanou úrovní výkonu ve všech testovaných

frekvenčních pásmech. Nejvyšší hodnoty SAR podle směrnic ICNIRP pro tento model zařízení jsou:

Maximální hodnota SAR pro tento model a podmínky, za kterých byla zjištěna.		
Hodnota SAR při nošení u tváře (10 mm)	xx	xx W/kg
Hodnota SAR při nošení u končetin (0 mm)	xx	xx W/kg

Frekvenční pásma a maximální vysokofrekvenční výkon

Toto rádiové zařízení používá následující frekvenční pásma a hodnoty maximálního výkonu radiofrekvenčního zdroje:

GSM 900 MHz: 33,5 dBm

GSM 1800 MHz: 30,5 dBm

UMTS B1 (2100 MHz): 24 dBm

UMTS B8 (900 MHz): 24 dBm

Pásmo LTE FDD 1/3/7(2100/1800/2600 MHz): 24 dBm

Pásmo LTE FDD 8/20 (900/800 MHz): 24 dBm

Bluetooth, pásmo 2,4 GHz: 10 dBm
Bluetooth LE, pásmo 2,4 GHz: 2 dBm
802.11 b/g/n, pásmo 2,4 GHz: 19 dBm

Toto zařízení lze provozovat bez omezení ve všech členských státech EU.

Obecné informace

- Internetová adresa: www.tcl.com
- Linka podpory a servisní centrum: Navštivte naše webové stránky <https://www.tcl.com/global/en/support-mobile>, kde najdete číslo místní linky podpory a autorizovaného servisního střediska pro vaši zemi.
- Úplná uživatelská příručka: Úplnou uživatelskou příručku k zařízení si stáhněte ze stránek www.tcl.com.

Na našich stránkách najdete oddíl FAQ (často kladené otázky). S jakýmkoli dotazem se na nás můžete obrátit rovněž prostřednictvím e-mailu.

- Výrobce: TCL Communication Ltd.
- Adresa: 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hong Kong.

Aktualizace softwaru

Náklady na připojení spojené s vyhledáním, stahováním a instalací aktualizací softwaru pro operační systém vašeho mobilního zařízení se liší v závislosti na tarifu, který jste si pořídili u svého telekomunikačního operátora. Aktualizace se

stahují automaticky, ale jejich instalace vyžaduje váš souhlas.

Odmítnutí nebo zapomenutí instalace aktualizace může ovlivnit výkon zařízení a v případě bezpečnostní aktualizace také může vystavit zařízení bezpečnostním zranitelnostem. Další informace o aktualizaci softwaru naleznete na adrese www.tcl.com

Vyloučení odpovědnosti

Tento dokument slouží pouze pro informaci. Skutečný produkt (zejména včetně barvy, velikosti, rozvržení obrazovky atd.) se může lišit od popisu v závislosti na regionu, poskytovateli služeb nebo verzi softwaru. Tento dokument se může změnit bez předchozího upozornění. Přesné informace naleznete u skutečného produktu. Veškerá prohlášení, informace a doporučení v tomto dokumentu nepředstavují žádnou formu záruky, ať už výslovné nebo implicitní.

Omezená záruka

Jako spotřebitel můžete mít zákonná (statutární) práva („spotřebitelská práva“), jež platí současně s právy stanovenými v této omezené záruce, kterou vám výrobce nabízí dobrovolně (například se může jednat o zákony na ochranu spotřebitelů platné v zemi, ve které máte trvalé bydliště). Tato omezená záruka definuje určité situace, ve kterých výrobce poskytuje či neposkytuje v souvislosti se zařízením TCL nějakou nápravu. Tato omezená záruka neomezuje žádné zákony na ochranu spotřebitelů, které se vztahují k zařízení TCL, ani neruší jejich platnost.

Další informace o omezené záruce naleznete na adrese
<https://www.tcl.com/global/en/warranty>

V případě vady, která brání v běžném používání zařízení, okamžitě informujte prodejce a předložte zařízení společně s dokladem o koupi.

Bezpečnosť a používanie

Pred použitím zariadenia si najprv pozorne prečítajte túto kapitolu. Výrobca sa zrieka všetkej zodpovednosti za škody, ku ktorým môže dôjsť v dôsledku nesprávneho použitia alebo použitia mimo pokyny obsiahnuté v tejto príručke.

- Nepoužívajte zariadenie, ak vozidlo nie je bezpečne zaparkované.
- Dodržiavajte obmedzenia týkajúce sa používania na určitých miestach (nemocnice, lietadlá, čerpacie stanice atď.).
- Pred vstupom na palubu lietadla zariadenie vypnite.
- Zariadenie taktiež vypnite v zdravotníckych zariadeniach s výnimkou miest vyhradených na telefonovanie.
- V blízkosti plynu alebo horľavých tekutín zariadenie vypnite. Pri používaní zariadenia dôsledne dodržiavajte všetky príkazy a pokyny platné v skladoch paliva, čerpacích staniciach, chemických továrňach alebo v akomkoľvek inom potenciálne výbušnom prostredí.
- Ak sa nachádzate v oblasti odstrelu alebo v oblasti so zákazom používania „rádiových vysieláčov“ alebo „elektronických zariadení“, vypnite svoje mobilné alebo bezdrôtové zariadenie, aby ste zabránili možnému rušeniu zariadení riadiacich odstrel.
- Informácie o prípadnom rušení medzi lekárskeym zariadením a týmto zariadením vám poskytne lekár alebo výrobca daného zariadenia. Keď je zariadenie zapnuté, udržiavajte ho vo vzdialenosti aspoň 15 cm od akýchkoľvek lekárskeych zariadení, ako sú napríklad kardiostimulátory,

načúvacie prístroje alebo inzulínové pumpy a pod.

- Nedovoľte, aby bolo toto zariadenie vystavené vplyvom nepriaznivého počasia alebo prostredia (vlhkosť, navlhnutie, dážď, vniknutie tekutín, prach, morský vzduch a pod.). Prevádzková teplota odporučená výrobcom je v rozmedzí od -20 °C do 55 °C. Pri teplote nad 55 °C môže nastať zhoršenie čitateľnosti displeja zariadenia, ktoré je však iba dočasné a nie je závažné.
- Používajte iba príslušenstvo, ktoré je kompatibilné s vaším modelom zariadenia.
- Nepoužívajte poškodené zariadenie, napríklad zariadenie s prasknutým displejom alebo silne stlačeným zadným krytom, pretože by ste sa mohli poraniť.
- Nenechávajte zariadenie pripojené k nabíjačke s úplne nabitou batériou dlhší čas, pretože to môže spôsobiť prehriatie a skrátiť životnosť batérie.
- Nekladte zariadenie pod prikrývku, vankúš alebo pod svoje telo, hlavne keď je pripojené k nabíjačke, pretože to môže spôsobiť prehriatie zariadenia.
- Tieto hodinky sú určené na komunikáciu medzi deťmi a ich rodičmi a dokážu určovať svoju polohu. Majú ich používať iba deti staršie ako 3 roky a musia sa nosiť na zápästí.

SK



Varovanie! NEBEZPEČENSTVO PREHLTNUTIA malých dielov. Nie je vhodné pre deti mladšie ako 3 roky.



CHRÁŇTE SVOJ SLUCH

Aby nedošlo k poškodeniu sluchu, nepočúvajte dlhší čas zvuk s vysokou úrovňou hlasitosti. Hlavne buďte opatrný, ak pri uchu držíte telefón so zapnutým reproduktorom.

Stupeň krytia

Vaše zariadenie bolo testované v kontrolovanom prostredí a certifikované ako odolné voči vode a prachu v špecifických situáciách (splňa požiadavky klasifikácie IP68 podľa medzinárodnej normy IEC 60529 – Stupne ochrany poskytované krytmi [kód IP]). Testovanie sa uskutočnilo v prachotesnej skúšobnej komore pri teplote 20 – 25 °C, tlaku vzduchu blízkom štandardnému atmosférickému tlaku, relatívnej vlhkosti vzduchu nepresahujúcej 75 %, veľkosti prachových častíc nepresahujúcej 75 mikrónov, rýchlosti vetra 2 – 3 m/s a trvaní viac ako 8 hodín. Skúšobné prostredie odolnosti voči vode: ponorenie do vody v hĺbke 1,5 metra pod tlakom 0,15 MPa na viac ako 30 minút). Napriek tejto kategorizácii vaše zariadenie nie je odolné voči poškodeniu vodou v každej situácii.

Pokiaľ ide o odolnosť voči prachu a vode, komponenty týchto hodínok zabezpečujú spoľahlivú prevádzku v každodennom prostredí s bežným prachom, ako sú obývacie izby a kancelárie. Z hľadiska odolnosti voči vode vydržia pot pri každodennom cvičení, dážď a špliechanie pri umývaní rúk a môžu sa používať aj v plytkej vode, napríklad pri plávaní v bazéne, pričom všetky funkcie zostanú zachované aj v týchto situáciách.

Pri používaní hodínok dodržiavajte nasledujúce opatrenia:

- Ak sa hodinky dostali do kontaktu s vodou (napr. pri plávaní), nepoužívajte ich ani nevkladajte/nevyberajte kartu SIM, keď sú hodinky mokré. Čo najskôr z hodínok utrite akúkoľvek tekutinu, odstráňte vodu z otvorov reproduktora a mikrofónu alebo nechajte hodinky pred použitím prirodzene vyschnúť (aby ste neovplyvnili hlasitosť).
- Zariadenie neponárajte na dlhší čas do hlbkej vody, napríklad pri hĺbkovom potápaní, šnorchlovaní alebo dlhodobých aktivitách pod vodou.
- Nevystavujte hodinky žiadnym silným prúdom kvapalín, ako sú voda z kohútika, morské vlny alebo vodopády.
- Nenoste hodinky v saunách a parných kúpeľoch.
- Hoci je zariadenie odolné voči prachu a vode, nevystavujte ho prostrediu s nadmernou prašnosťou (napr. staveniská, mlyny) alebo prostrediu s pieskom, blatom alebo vlhkosťou s extrémne vysokými alebo nízkymi teplotami.
- Pred nabíjaním hodinky dôkladne usušte.
- Ak bolo zariadenie vystavené akejkoľvek inej kvapaline ako sladkej vode (napr. slanej vode, kvapalným chemikáliám, octu, alkoholu alebo tekutým čistiacim prostriedkom), okamžite ho opláchnite sladkou vodou a dôkladne ho vysušte čistou mäkkou handričkou. Ak ich neopláchnete alebo nevysušíte podľa pokynov, môže to mať za následok problémy s funkčnosťou alebo zmeny vzhľadu (kozmetické chyby).
- Vodotesnosť zariadenia nie je trvalá a časom sa môže znížiť.

- Záruka na výrobok sa nevzťahuje na poškodenie či poruchy spôsobené zneužitím či nevhodným použitím hodínok (vrátane použitia v prostrediach, kde sú prekročené obmedzenia stanovené príslušným stupňom krytia).

ALERGÉNY:

Spoločnosť TCL Communication Ltd. vo svojich produktoch nepoužíva známe alergény. Občas sa môže pri výrobe zariadenia alebo jeho súčasti použiť stopové množstvo alergénu, ktorý by mohol u niektorých jednotlivcov spôsobiť problémy. Tento prístup je bežný pri mnohých typoch produktov. Odporúčame sledovať všetky produkty, ktoré sa dostávajú do dlhodobého kontaktu s pokožkou a v prípade podráždenia kože ich dať dole.

Služby viazané na polohu

Aby ste v zariadeniach spoločnosti TCL mohli používať služby viazané na polohu, spoločnosť TCL a jej partneri a držiteľia licencie môžu zhromažďovať, využívať a zdieľať presné dáta o polohe, okrem iného aj dáta o geografickej polohe vášho zariadenia v reálnom čase. Služby viazané na polohu, ak sú dostupné, môžu približnú polohu zariadenia určovať na základe údajov technológie GPS, Bluetooth a IP adresy v kombinácii s informáciami o verejných prístupových bodoch siete WLAN a polohe vysielateľov mobilných operátorov a ďalšími technológiami. Pokiaľ neudelíte zvláštny súhlas, tieto dáta o polohe sa zhromažďujú anonymne, vo forme, ktorá neumožňuje určenie vašej totožnosti, a spoločnosť TCL a jej partneri

a držiteľia licencie ich využívajú na účely poskytovania produktov a služieb viazaných na polohu. Vaše zariadenie napríklad môže zdieľať informácie o svojej geografickej polohe s poskytovateľmi aplikácií, ktorých služby viazané na polohu sa rozhodnete využívať.

DÔVERNOSŤ ÚDAJOV

Zapamätajte si, že pri používaní hodínok MOVETIME Family Watch48 môžu byť s hlavným zariadením (smartfónom) zdieľané niektoré vaše osobné údaje. Za ochranu svojich osobných údajov zodpovedáte vy sami. Nezdieľajte ich so žiadnym neoprávneným zariadením alebo zariadením tretích strán, ktoré sú pripojené k vášmu zariadeniu. Pred recykláciou, vrátením alebo darovaním svojho zariadenia nezabudnite všetky osobné údaje odstrániť. Aplikácie a aktualizácie vyberajte obozretne a inštalujte ich iba z dôveryhodných zdrojov.

Osobné údaje vás a vašich detí, ktoré používajú hodinky, budú zhromažďované, uchovávané a spracovávané v súlade s našim oznámením o ochrane osobných údajov detí (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy/English>) a platnými zákonmi. V našich Zásadách ochrany osobných údajov sa dozviete, ktoré osobné údaje zhromažďujeme, ako s nimi nakladáme a na aké účely ich používame. Ak ste dieťa a žijete v Európe alebo v Spojenom kráľovstve, prečítajte si naše Vyhlásenie o ochrane osobných údajov detí spoločností TCL v Európe a v Spojenom kráľovstve (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy-notice/English>).

Licencie



Zariadenie TCL MT48X/MT48EX je licencovaný a certifikovaný spoločnosťou Bluetooth SIG, Inc. – Vyhlásenie o technológii Bluetooth ID xxxxxxxx.



Certifikácia Wi-Fi Alliance

Likvidácia a recyklácia odpadu

Zariadenie, príslušenstvo a batéria musia byť zlikvidované podľa platných miestnych predpisov na ochranu životného prostredia.

Tento symbol na zariadení, batérii a príslušenstve znamená, že tieto produkty musíte na konci ich životnosti odovzdať na zberných miestach:



- zberné strediská komunálneho odpadu so zodpovedajúcimi kontajnermi pre takéto zariadenia,
- zberné kontajnery v mieste predaja.

Ich recyklácia zabráni úniku látok do okolia.

V krajinách Európskej únie: Tieto zberné miesta sú k dispozícii bezplatne. Všetky produkty označené týmto symbolom je nutné odovzdať na

týchto zberných miestach.

V krajinách mimo Európskej únie: Zariadenia označené týmto symbolom nevhadzujte do bežných odpadových kontajnerov, ak poskytuje vaša oblasť či správa zodpovedajúce zberné alebo recyklačné zariadenie. Tieto zariadenia sú určené na odovzdanie na príslušných zberných miestach s cieľom recyklácie.

Batéria

V súlade s nariadením o leteckej doprave nie je batéria produktu úplne nabitá. Pred prvým použitím zariadenia ju nabite.

Upozorňujeme, že hodinky MOVETIME Family Watch48 nie je možné rozložiť, a teda nie je možné odstrániť batériu. Dodržujte nasledujúce bezpečnostné opatrenia:

- Nepokúšajte sa otvoriť zadný kryt.
- Nepokúšajte sa batériu vybrať, vymeniť ani rozoberať.
- Neprepichujte zadný kryt svojho zariadenia.
- Nelikvidujte zariadenie v ohni, nevyhadzujte ho do domového odpadu ani ho neskladujte pri teplote nad 60 °C.
- Batérie smú nabíjať výlučne dospelí alebo deti staršie ako 8 rokov.
- Transformátor a nabíjačku batérií pravidelne kontrolujte, či ich kábel, zástrčka, kryt alebo iné diely nie sú poškodené. Kým prípadné poškodenia nebudú opravené, tieto zariadenia nepoužívajte.
- Túto hračku možno pripojiť iba k zariadeniu 2. triedy, ktoré je označené

symbolom .

VÝSTRAHA: PRI ZÁMENE BATÉRIE ZA NESPRÁVNY TYP HROZÍ RIZIKO VÝBUCHU. POUŽITÉ BATÉRIE ZLIKVIDUJTE V SÚLADE S POKYNMI.

Nabíjačka

Aby sa predišlo možným technickým problémom, odporúčané výstupné napätie/ prúd adaptéra je 5 V ss. /1 A. Adaptér musí mať certifikáciu CE.

Vyhlásenie o zhode s predpismi pre vysokofrekvenčné zariadenie



Spoločnosť TCL Communication Ltd. týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu TCL/MT48X/MT48EX je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Celý text vyhlásenia EÚ o súlade je dostupný na tejto webovej adrese: https://www.tcl.com/global/en/EC_DOC.

SAR a rádiové vlny

Toto zariadenie spĺňa medzinárodné pravidlá pre vystavenie rádiovým vlnám.

Smernice pre vystavenie rádiovým vlnám používajú mernú jednotku známú ako špecifická miera absorpcie (Specific Absorption Rate) alebo SAR. Limit SAR u mobilných zariadení predstavuje 2 W/kg (hlava a telo), respektíve 4 W/kg

(končatiny).

Skúšky SAR sú vykonávané v štandardných prevádzkových polohách so zariadením vysielajúcim s najvyššou certifikovanou úrovňou výkonu vo všetkých testovaných frekvenčných pásmach. Najvyššie hodnoty SAR podľa smerníc ICNIRP pre tento model zariadenia sú:

Maximálna hodnota SAR pre tento model a podmienky, za ktorých bola zistená:		
Hodnota SAR pri nosení pri tvári (10 mm)	xx	xx W/kg
Hodnota SAR pri nosení pri končatinách (0 mm)	xx	xx W/kg

Frekvenčné pásma a maximálny vysokofrekvenčný výkon

Toto rádiové zariadenie používa nasledujúce frekvenčné pásma a hodnoty maximálneho výkonu rádiového zdroja:

GSM 900 MHz: 33,5 dBm

GSM 1800 MHz: 30,5 dBm

UMTS B1 (2100 MHz): 24 dBm

UMTS B8 (900 MHz): 24 dBm

Pásmo LTE FDD 1/3/7(2 100/1 800/2 600 MHz): 24 dBm

Pásmo LTE FDD 8/20 (900/800 MHz): 24 dBm

Bluetooth, pásmo 2,4 GHz: 10 dBm

Bluetooth LE, pásmo 2,4 GHz: 2 dBm

802.11 b/g/n, pásmo 2,4 GHz: 19 dBm

Toto zariadenie možno používať bez obmedzení vo všetkých členských štátoch EÚ.

Všeobecné informácie

- Internetová adresa: www.tcl.com
- Linka podpory a servisné centrum: Navštívte našu webovú stránku <https://www.tcl.com/global/en/support-mobile>, kde nájdete číslo miestnej linky podpory a autorizované servisné stredisko pre vašu krajinu.
- Kompletná používateľská príručka: Kompletnú používateľskú príručku pre zariadenie si stiahnite z webovej stránky www.tcl.com.
Na našich stránkach nájdete oddiel FAQ (často kladené otázky). S akoukoľvek otázkou sa na nás môžete obrátiť taktiež prostredníctvom e-mailu.
- Výrobca: TCL Communication Ltd.
- Adresa: 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hongkong.

Aktualizácia softvéru

Náklady na pripojenie spojené s vyhľadáním, sťahovaním a inštaláciou aktualizácií softvéru pre operačný systém vášho mobilného zariadenia sa líšia v závislosti od tarify, ktorú ste si zaobstarali u svojho telekomunikačného operátora. Aktualizácie sa sťahujú automaticky, ale ich inštalácia vyžaduje váš súhlas.

Odmietnutie alebo zabudnutie inštalácie aktualizácie môže ovplyvniť výkon zariadenia a v prípade bezpečnostnej aktualizácie tiež môže vystaviť zariadenie bezpečnostným zraniteľnostiam. Ďalšie informácie o aktualizácii softvéru nájdete na adrese www.tcl.com

Vylúčenie zodpovednosti

Tento dokument má len informatívny charakter. Skutočný produkt (okrem iného vrátane farby, veľkosti, rozloženia obrazovky atď.) sa môže líšiť od opisu v závislosti od regiónu, poskytovateľa služieb alebo verzie softvéru. Tento dokument sa môže zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia. Presné údaje nájdete na skutočnom výrobku. Všetky vyhlásenia, informácie a odporúčania v tomto dokumente nepredstavujú žiadnu formu záruky, či už výslovnej alebo implicitnej.

Obmedzená záruka

Ako spotrebiteľ môžete mať zákonné (štatutárne) práva („spotrebiteľské práva“), ktoré platia súčasne s právami stanovenými v tejto obmedzenej záruke, ktorú vám

výrobca ponúka dobrovoľne (napríklad môže ísť o zákony na ochranu spotrebiteľov platné v krajine, v ktorej máte trvalé bydlisko). Táto obmedzená záruka definuje určité situácie, v ktorých výrobca poskytuje či neposkytuje v súvislosti so zariadením TCL nejakú nápravu. Táto obmedzená záruka neobmedzuje žiadne zákony na ochranu spotrebiteľov, ktoré sa vzťahujú na zariadenie TCL, ani neruší ich platnosť.

Ďalšie informácie o obmedzenej záruke nájdete na adrese

<https://www.tcl.com/global/en/warranty>.

V prípade chyby, ktorá bráni v bežnom používaní zariadenia, okamžite informujte predajcu a predložte zariadenie spoločne s dokladom o kúpe.

Siguranță și utilizare

Citiți cu atenție acest capitol înainte de a utiliza dispozitivul. Producătorul nu își asumă nicio răspundere pentru pagubele care pot rezulta drept consecință a utilizării necorespunzătoare sau contrare prezentelor instrucțiuni.

- Nu folosiți dispozitivul dacă vehiculul nu este parcat în siguranță.
- Respectați restricțiile privitoare la utilizarea în anumite locuri (spitale, avioane, benzinării etc.).
- Opriti dispozitivul înainte de îmbarcarea într-o aeronavă.
- Închideți dispozitivul când vă aflați în incinta instituțiilor medicale, cu excepția zonelor special prevăzute.
- Opriti dispozitivul când vă aflați în apropierea surselor de gaze sau lichide inflamabile. Respectați cu strictețe toate semnele și instrucțiunile afișate în depozitele de combustibil, benzinării sau uzine chimice ori în orice zonă cu atmosferă potențial explozivă atunci când utilizați dispozitivul.
- Opriti dispozitivele mobile sau fără fir când vă aflați într-o zonă în care se efectuează explozii sau în zone în care se cere oprirea stațiilor de emisie-recepție sau a dispozitivelor electronice, pentru a evita interferențele cu operațiunile de explozie.
- Discutați cu medicul dvs. și cu producătorul dispozitivului pentru a afla dacă funcționarea dispozitivului poate interfera cu funcționarea dispozitivului medical pe care îl utilizați. Când dispozitivul este pornit, trebuie ținut la cel puțin 15 cm de orice dispozitiv medical, cum ar fi stimulatoarele cardiace,

aparatele auditive, pompele de insulină etc.

- Nu permiteți expunerea dispozitivului la condiții meteo sau de mediu adverse un timp îndelungat (umezeală, umiditate, ploaie, infiltrații de lichide, praf, aer de mare, etc.). Intervalul de temperatură recomandat de producător este de la -20°C (-4°F) până la 55°C (131°F). La peste 55°C (131°F) lizibilitatea ecranului dispozitivului poate fi afectată, dar această problemă este temporară și nu este gravă.
- Folosiți doar accesorii care sunt compatibile cu modelul dispozitivului dvs.
- Nu folosiți dispozitivul deteriorat, de exemplu, un dispozitiv cu ecranul crăpat sau cu carcasa dorsală îndoită grav, fiindcă acesta poate cauza răniri.
- Nu țineți dispozitivul conectat la încărcător cu bateria încărcată pe o perioadă lungă de timp, fiindcă poate cauza supraîncălzirea acestuia sau poate reduce durata de viață a bateriei.
- Nu puneți dispozitivul sub păături, perne sau sub corpul dvs., mai ales când este conectat la încărcător, fiindcă dispozitivul se poate supraîncălzi așa.
- Acest ceas este conceput ca un dispozitiv de comunicare între copii și părinții lor, având funcții de localizare. Trebuie utilizat doar de către copii cu vârsta de peste 3 ani și trebuie purtat pe încheietura mâinii.



Atenție! RISC DE SUFOCARE - piese mici. Nu este adecvat pentru copiii cu vârsta de sub 3 ani.



PROTEJAȚI-VĂ AUZUL

Pentru a preveni problemele posibile de afectare a auzului, nu ascultați la volum ridicat pentru perioade lungi de timp. Aveți grijă atunci când țineți dispozitivul lângă ureche în timp ce este activată opțiunea difuzor.

Clasificarea IP (Ingress Protection - Protecția împotriva factorilor externi)

Dispozitivul dumneavoastră a fost testat într-un mediu controlat și este certificat că rezistă la apă și praf în situații specifice (îndeplinește cerințele clasificării IP68 așa cum sunt descrise de standardul internațional IEC 60529 - Grade de protecție oferite de incinte [Cod IP]; test efectuat într-o cameră de testare rezistentă la praf la 20 - 25°C, la presiunea atmosferică apropiată de presiunea atmosferică obișnuită, cu umiditatea relativă care nu depășește 75%, particulele de praf nu sunt mai mari de 75 de microni, viteza vântului de 2-3 m/s și pentru o durată mai mare de 8 ore. Mediu de testare a rezistenței la apă: scufundat în apă la o adâncime de 1,5 metri la o presiune de 0,15 MPa timp de mai mult de 30 de minute). În ciuda acestei clasificări, dispozitivul nu este rezistent la deteriorările cauzate de apă în orice situație.

Privitor la rezistența la intrarea prafului și a apei, acest ceas a fost proiectat să reziste la praful obișnuit din mediile de zi cu zi, cum ar fi sufragerii și birouri, asigurând o funcționare stabilă a componentelor sale. Privitor la rezistența la intrarea apei, acesta poate rezista la transpirația provocată de antrenamentele zilnice, la ploaie și la stropire în timpul spălării mâinilor. Ceasul rezistă și la

activități în apă puțin adâncă, cum ar fi înotatul în piscine, iar toate funcțiile ceasului rămân normale în timpul acestor scenarii.

Când utilizați dispozitivul, rețineți următoarele:

- Dacă ceasul a intrat în contact cu apa (de exemplu, după ce înotați), evitați să folosiți ceasul sau să introduceți/scoateți cartela SIM atunci când ceasul este ud. Ștergeți lichidul de pe ceas cât mai curând, îndepărtați apa de pe găurile microfonului și difuzorului și permiteți uscarea naturală a ceasului (pentru a evita atenuarea volumului) înainte de utilizare.
- Nu introduceți dispozitivul în apă adâncă pe o perioadă îndelungată, cum ar fi înotul la adâncime, scufundările sau operațiunile submarine pe termeni lungi.
- Nu expuneți dispozitivul la apă sub presiune sau cu viteză mare de curgere, cum ar fi apa de la robinet, valurile oceanice sau cascadele.
- Folosirea dispozitivului în saună sau în încăperi cu aburi este interzisă.
- Chiar dacă dispozitivul este rezistent la praf și apă, trebuie să evitați expunerea acestuia la medii cu cantități excesive de praf (cum se întâlnesc pe șantier sau în mori de grâu), nisip, noroi și la medii umede cu temperaturi extrem de ridicate sau scăzute.
- Uscați corespunzător dispozitivul înainte de a-l încărca.
- Dacă dispozitivul a fost expus la orice alt lichid decât apă dulce, cum ar fi apă sărată, substanțe chimice lichide, oțet, alcool și detergent lichid, clătiți-l imediat cu apă dulce și uscați-l complet cu un material curat și moale. Dacă nu-l clătiți și nu-l uscați așa cum vi se indică, ceasul poate suferi probleme de

operabilitate și poate avea probleme cosmetice. Rezistența la intrarea apei a dispozitivului nu este permanentă și se poate slăbi cu timpul.

- Garanția dvs. nu acoperă daunele sau defectele cauzate de utilizarea abuzivă sau necorespunzătoare a dispozitivului (nici utilizarea în medii în care limitările relevante ale clasificării IP sunt depășite).

ALERGENI:

Compania TCL Communication Ltd. evită utilizarea de alergeni în produsele sale. Ocazional, este posibil ca urme de alergen să fie adăugate în timpul fabricației unui dispozitiv sau a unei componente, care ar putea cauza disconfort pentru anumite persoane. Aceasta este o operațiune obișnuită în procesul de fabricare diverselor tipuri produse. Vă recomandăm să verificați orice tip de produs care ar putea fi în contact îndelungat cu pielea dvs. și îndepărtați-l dacă observați că pielea dvs. devine iritată.

Serviciile locale

În scopul furnizării de servicii locale per produsele sale, TCL, partenerii noștri și partenerii licențiați sunt îndreptățiți la colectarea de date de locație precise, inclusiv poziția geografică actuală a dispozitivului dvs. Dacă este cazul, serviciile locale funcționează pe bază de GPS, Bluetooth și adresa dvs. IP, inclusiv hotspoturile WLAN și locația antenelor de telefonie mobilă, precum și pe bază de orice alte tehnologii, în scopul identificării locației aproximative a dispozitivului

dvs. În lipsa acordului dvs. aceste date sunt colectate în mod anonim; astfel datele nu pot fi folosite pentru identificarea dvs., fiind folosite de TCL, de parteneri și de partenerii licențiați în scopul îmbunătățirii produselor și a serviciilor locale. De exemplu, dispozitivul dvs. poate transmite poziția sa geografică furnizorilor de aplicații când alegeți să utilizați serviciile de localizare ale acestora.

CONFIDENȚIALITATEA DATELOR

Vă rugăm rețineți, că utilizarea ceasului MOVETIME Family Watch48 poate implica partajarea datelor dvs. personale cu dispozitivul principal (smartphone-ul). Dvs. aveți responsabilitatea de a vă proteja datele personale, de a nu le partaja cu dispozitive neautorizate sau cu dispozitive terță parte conectate la dispozitivul dvs. Nu uitați să ștergeți toate informațiile personale înainte de a recicla, returna sau oferi altcuiva produsul dvs. Selectați aplicațiile și actualizările cu atenție și instalați-le doar din surse de încredere.

Informațiile personale despre dvs. și copiii dvs. care folosesc ceasul vor fi colectate, stocate, prelucrate în conformitatea cu Notificarea de protejare a confidențialității copiilor (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy/English>) și cu legile în vigoare. Asigurați-vă că ați citit Politica noastră de confidențialitate pentru a afla ce informații personale colectăm, cum le manipulăm și în ce scop le folosim. Dacă dvs. sunteți un copil care locuiește în Europa sau în Regatul Unit, vă rugăm să citiți Declarația TCL pentru copii privitoare la protejarea confidențialității copiilor din Europa și Regatul Unit (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy-notice/English>).

Licențe



Bluetooth SIG, Inc. A licențiat și certificat TCL MT48X/MT48EX cu Declarația Bluetooth cu ID xxxxxxxx



Certificat Wi-Fi Alliance

Eliminarea la deșeuri

Dispozitivul, accesoriile și bateria trebuie eliminate în conformitate cu reglementările de mediu aplicabile la nivel local.

Acest simbol de pe dispozitivul, bateria și accesoriile dvs. semnifică faptul că aceste produse trebuie depuse la punctele de colectare la sfârșitul duratei lor de viață:



- La centrele de eliminare a deșeurilor municipale, în containere speciale.
- containere de colectare la punctele de vânzare.

Acestea vor fi reciclate, prevenind împrăștierea substanțelor în mediul înconjurător.

În țările Uniunii Europene: Aceste puncte de colectare sunt accesibile în mod gratuit. Toate produsele cu acest semn trebuie aduse la aceste puncte de colectare.

În jurisdicțiile care nu fac parte din Uniunea Europeană: Articolele de echipament cu acest simbol nu trebuie aruncate în containere obișnuite dacă în regiunea dvs. există instalații de colectare și reciclare potrivite; trebuie duse la punctele de colectare pentru a fi reciclate.

Bateria

În conformitate cu regulamentul de transport aerian, bateria dispozitivului dvs. nu e încărcată complet. Vă rugăm să încărcăți acumulatorul mai întâi.

Vă rugăm rețineți că ceasul MOVETIME Family Watch48 dispune de o structură monobloc, îndepărtarea acumulatorului nu este posibilă. Respectați următoarele măsuri de precauție:

- Nu deschideți carcasa din spate.
- Nu încercați să scoateți, să înlocuiți sau să deschideți bateria;
- Nu perforați capacul din spate al dispozitivului;
- Nu ardeți și nu aruncați dispozitivul împreună cu deșeurile menajere și nu-l păstrați la temperaturi de peste 60°C;
- Bateriile trebuie încărcate doar de către adulți sau copii care au cel puțin 8 ani.
- Verificați cu regularitate transformatorul sau încărcătorul pentru a vedea dacă există deteriorări la nivelul cablului, fișei, carcasei sau a altor părți. Acestea nu

trebuie utilizate decât după repararea acestora.

- Dispozitivul trebuie conectat exclusiv la aparate de clasa II, prevăzute cu simbolul 

ATENȚIE: RISC DE EXPLOZIE DACĂ BATERIA ESTE ÎNLOCUITĂ CU UN TIP INCORECT. ELIMINAȚI BATERIILE UZATE ÎN CONFORMITATE CU INSTRUCȚIUNILE.

Încărcător

Pentru a evita problemele tehnice, tensiunea/curentul recomandat de ieșire a adaptorului este de 5 V CC/1 A, iar adaptorul trebuie să fie certificat CE.

Declarație de conformitate cu directiva pentru echipamente radio



Prin prezenta, TCL Communication Ltd. declară că acest echipament radio tip TCL MT48X/MT48EX corespunde cerințelor menționate în Directiva 2014/53/UE și referitoare la echipamentele tip radio. Pentru textul complet al Declarației de Conformitate UE vă rugăm accesați pagina web: https://www.tcl.com/global/en/EC_DOC

RO Valoare SAR și unde radio

Acest dispozitiv îndeplinește criteriile internaționale privind expunerea la undele

radio.

Directivele privind expunerea la undele radio utilizează o unitate de măsură cunoscută drept rata de absorbție specifică sau SAR. Limita SAR pentru dispozitive mobile este 2 W/kg pentru SAR la nivelul feței și corpului și 4 W/Kg pentru SAR la nivelul membrelor.

Testele pentru SAR sunt efectuate utilizând poziții de operare standard, dispozitivul emițând la cel mai înalt nivel certificat de putere pe toate benzile de frecvență testate. Cele mai ridicate valori ale SAR admise prin directivele ICNIRP pentru acest model de dispozitiv sunt:

Valorile SAR maxime valabile în cazul acestui model și condițiile de identificare a acestora.		
SAR la nivelul feței (10 mm)	xx	xx W/kg
SAR la nivelul membrelor (0 mm)	xx	xx W/kg

Benzile de frecvență și puterea maximă de radiofrecvență

Acest echipament radio funcționează cu următoarele benzi și valori de putere

maximă de frecvență radio:

GSM 900 MHz: 33,5 dBm

GSM 1800 MHz: 30,5 dBm

UMTS B1 (2100 MHz): 24 dBm

UMTS B8 (900 MHz): 24 dBm

LTE FDD Banda 1/3/7(2100/1800/2600 MHz): 24 dBm

LTE FDD Banda 8/20 (900/800 MHz): 24 dBm

Bluetooth cu bandă de 2,4GHz: 10 dBm

Bluetooth LE cu bandă de 2,4 GHz: 2 dBm

802.11 b/g/n în banda de 2,4 GHz: 19 dBm

Acest dispozitiv poate fi folosit fără restricții în orice stat membru al UE.

Informații generale

- Adresa de internet: www.tcl.com
- Linia de asistență service și centru de reparații: Accesați site-ul nostru <https://www.tcl.com/global/en/support-mobile> pentru a afla numărul liniei locale de asistență și a centrului autorizat de service din țara dumneavoastră.
- Manual de utilizare complet: Accesați www.tcl.com pentru a descărca manualul de utilizare complet al dispozitivului dvs.

Pe pagina noastră web veți găsi secțiunea FAQ (întrebări frecvente). De asemenea, pentru orice eventuală întrebare ne puteți contacta prin e-mail.

- Producător: TCL Communication Ltd.
- Adresă: 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hong Kong.

Actualizare software

Costurile de conectare asociate găsirii, descărcării și instalării actualizărilor de software pentru sistemul de operare al dispozitivului dvs. mobil vor varia în funcție de abonamentul pe care îl aveți de la operatorul dvs. de telecomunicații. Actualizările vor fi descărcate automat, dar instalarea acestora va necesita aprobarea dvs.

Refuzarea sau uitarea instalării unei actualizări poate afecta performanța dispozitivului dvs. și, în cazul unei actualizări de securitate, vă poate expune dispozitivul la vulnerabilități de securitate. Pentru mai multe informații despre actualizările software, accesați site-ul web www.tcl.com

Declinarea responsabilității

Acest document este doar pentru referință. Produsul actual (inclusiv, dar nu limitat la: culoare, dimensiune, aspect al ecranului etc.) poate fi diferit de descriere în funcție de regiune, furnizorul de servicii sau versiune software. Acest document se poate modifica fără înștiințare. Consultați produsul actual pentru detalii exacte. Toate declarațiile, informațiile și recomandările din acest document nu constituie nicio garanție, fie expresă sau implicită.

Garanție limitată

În calitate de consumator, aveți drepturi legale (statutare) care sunt suplimentare celor definite în această Garanție limitată oferită voluntar de fabricant, cum ar fi legile consumatorului din țara în care locuiți („Drepturile consumatorului”). Garanția limitată definește anumite situații în care fabricantul va oferi sau nu va oferi o reparație pentru dispozitivul dvs. TCL. Această Garanție limitată nu limitează sau nu exclude niciunul dintre drepturile dvs. de consumator asociate cu dispozitivul TCL.

Pentru mai multe informații despre garanția limitată, accesați site-ul web:

<https://www.tcl.com/global/en/warranty>

În cazul oricărui defect al dispozitivului care împiedică utilizarea normală a acestuia, trebuie să informați imediat vânzătorul și să prezentați dispozitivul, împreună cu dovada achiziționării.

Ασφάλεια και χρήση

Διαβάστε προσεκτικά αυτό το κεφάλαιο πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας. Ο κατασκευαστής δεν είναι υπεύθυνος για συνέπειες που οφείλονται σε λανθασμένη χρήση ή σε χρήση που δε συμμορφώνεται προς τις οδηγίες που παρέχονται στο παρόν εγχειρίδιο.

- Μην χρησιμοποιείτε την συσκευή σας όταν το όχημα δεν είναι σταθμευμένο με ασφάλεια.
- Συμμορφωθείτε με τους περιορισμούς χρήσης που αφορούν συγκεκριμένους χώρους (νοσοκομεία, αεροπλάνα, βενζινάδικα κ.λπ.).
- Απενεργοποιείτε τη συσκευή πριν την επιβίβαση σε αεροσκάφος.
- Κλείστε τη συσκευή όταν βρίσκεστε σε χώρους παροχής υπηρεσιών υγείας, με εξαίρεση τις περιοχές που προορίζονται για τη χρήση κινητής συσκευής.
- Απενεργοποιείτε τη συσκευή όταν βρίσκεστε κοντά σε αέρια ή εύφλεκτα υγρά. Τηρείτε αυστηρά όλες τις πινακίδες και τις οδηγίες που είναι τοποθετημένες σε αποθήκη καυσίμων, πρατήριο καυσίμων ή εργοστάσιο χημικών, ή σε οποιαδήποτε δυνητικά εκρηκτική ατμόσφαιρα όταν χειρίζεστε τη συσκευή σας.
- Απενεργοποιήστε την κινητή ή ασύρματη συσκευή σας όταν βρίσκεστε σε περιοχή ανατινάξεων ή σε περιοχές που έχουν αναρτηθεί ειδοποιήσεις με την απαίτηση να απενεργοποιηθούν οι "αμφίδρομοι ασύρματοι" ή οι "ηλεκτρονικές συσκευές" για να αποφύγετε την παρεμβολή στις εργασίες ανατινάξεων.

- Συμβουλευτείτε το γιατρό σας και τον κατασκευαστή της συσκευής για να διαπιστώσετε εάν η λειτουργία της συσκευής σας μπορεί να επηρεάσει τη λειτουργία της ιατρικής σας συσκευής. Όταν η συσκευή είναι ανοικτή, θα πρέπει να βρίσκεται τουλάχιστον 15 εκατοστά από κάθε ιατρική συσκευή όπως βηματοδότη, ακουστικό βαρηκοΐας ή αντλία ινσουλίνης, κλπ.
- Μην αφήνετε τη συσκευή σας εκτεθειμένη σε δυσμενείς καιρικές συνθήκες ή περιβαλλοντικές συνθήκες για μεγάλο χρονικό διάστημα (υγρασία, βροχή, διείσδυση υγρών, σκόνη, θαλασσινό αέρα κ.λπ.). Τα όρια θερμοκρασίας που συνιστώνται από τον κατασκευαστή για τη λειτουργία της συσκευής κυμαίνονται από -20°C (-4°F) έως 55°C (131°F). Άνω των 55°C (131°F), ενδέχεται η οθόνη να είναι δυσανάγνωστη. Η αλλοίωση αυτή είναι προσωρινή και δεν έχει σοβαρές συνέπειες στη συσκευή.
- Χρησιμοποιείτε μόνο αξεσουάρ που είναι συμβατά με το μοντέλο της συσκευής σας.
- Μην χρησιμοποιείτε μια κατεστραμμένη συσκευή, όπως μια συσκευή με ραγισμένη οθόνη ή βαθούλωμα στο πίσω κάλυμμα, καθώς μπορεί να προκληθεί τραυματισμός ή βλάβη.
- Μην αφήνετε τη συσκευή συνδεδεμένη στο φορτιστή με πλήρως φορτισμένη τη μπαταρία για μεγάλο χρονικό διάστημα, επειδή μπορεί να προκληθεί υπερθέρμανση και να μειωθεί η διάρκεια ζωής της μπαταρίας.
- Μην τοποθετείτε τη συσκευή κάτω από κουβέρτα, μαξιλάρι ή κάτω από το σώμα σας, ειδικά όταν είναι συνδεδεμένη στο φορτιστή, καθώς αυτό μπορεί

να προκαλέσει υπερθέρμανση της συσκευής.

- Αυτό το ρολόι προορίζεται ως συσκευή επικοινωνίας μεταξύ των παιδιών και γονέων τους, με δυνατότητες εντοπισμού τοποθεσίας. Θα πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο από παιδιά άνω των 3 ετών και να φοριέται στον καρπό.



Προειδοποίηση! ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΝΙΓΜΟΥ – μικρά μέρη. Δεν είναι κατάλληλο για χρήση από παιδιά κάτω των 3 ετών.



ΠΡΟΣΤΑΤΕΨΤΕ ΤΗΝ ΑΚΟΗ ΣΑΣ

Για να αποφύγετε πιθανή βλάβη στην ακοή σας, μην ακούτε σε υψηλή ένταση για μεγάλα χρονικά διαστήματα. Να είστε προσεκτικοί όταν κρατάτε τη συσκευή κοντά στο αυτί σας ενώ χρησιμοποιείτε το ηχείο.

Κατηγορία IP (Προστασία κατά της διείσδυσης)

Η συσκευή σας έχει δοκιμαστεί σε ελεγχόμενο περιβάλλον και έχει πιστοποιηθεί ότι είναι ανθεκτική στο νερό και τη σκόνη σε συγκεκριμένες περιπτώσεις (πληροί τις απαιτήσεις της ταξινόμησης IP68 όπως περιγράφεται από το διεθνές πρότυπο IEC 60529 - Βαθμοί Προστασίας που παρέχονται από τα Περιβλήματα [Κωδικός IP]· διεξήχθη σε θάλαμο δοκιμών ανθεκτικό στη σκόνη στους 20 - 25 °C, με πίεση αέρα κοντά στην τυπική ατμοσφαιρική πίεση, σχετική υγρασία που

δεν υπερβαίνει το 75%, μέγεθος σωματιδίων σκόνης που δεν υπερβαίνει τα 75 μm , ταχύτητα ανέμου 2 - 3 m/s και διάρκεια άνω των 8 ωρών. Περιβάλλον δοκιμής στεγανότητας: βυθισμένο σε νερό σε βάθος 1,5 μέτρου υπό πίεση 0,15 MPa για περισσότερο από 30 λεπτά). Παρά αυτήν την ταξινόμηση, η συσκευή σας δεν είναι αδιάβροχη σε οποιαδήποτε κατάσταση.

Όσον αφορά την αντοχή στη σκόνη και το νερό, αυτό το ρολόι έχει σχεδιαστεί για να αντιμετωπίζει την κοινή σκόνη σε καθημερινά περιβάλλοντα όπως σαλόνια και γραφεία, εξασφαλίζοντας σταθερή λειτουργία των εξαρτημάτων του. Για αντοχή στο νερό, μπορεί να αντέξει τον ιδρώτα από την καθημερινή άσκηση, τη βροχή και τις πιτσιλιές κατά το πλύσιμο των χεριών, και επίσης υποστηρίζει δραστηριότητα σε ρηχά νερά, όπως κολύμπι σε πισίνες, με όλες τις λειτουργίες να παραμένουν κανονικές σε αυτά τα σενάρια.

Όταν χρησιμοποιείτε τη συσκευή σας, λάβετε υπόψη τα εξής:

- Εάν το ρολόι έχει έρθει σε επαφή με νερό (π.χ. μετά από κολύμπι), αποφύγετε τη χρήση του ρολογιού ή την τοποθέτηση/αφαίρεση της κάρτας SIM όταν το ρολόι είναι βρεγμένο. Σκουπίστε το υγρό από το ρολόι το συντομότερο δυνατό, αφαιρέστε το νερό από τις οπές του ηχείου και του μικροφώνου ή αφήστε το ρολόι να στεγνώσει φυσικά (για να αποφύγετε την επίδραση στην ένταση του ήχου) πριν από τη χρήση.
- Μην βυθίζετε τη συσκευή σε βαθιά νερά για μεγάλο χρονικό διάστημα, όπως κατά τη διάρκεια καταδύσεων σε μεγάλο βάθος, κολύμβησης με αναπνευστήρα ή μακροχρόνιες υποβρύχιες εργασίες.

- Μην εκθέτετε τη συσκευή σε πεπιεσμένο νερό ή νερό υψηλής ταχύτητας, όπως νερό που τρέχει από βρύση, κύματα ωκεανού ή καταρράκτες.
- Μην φορέστε τη συσκευή σας στη σάουνα ή σε χαμάμ.
- Ακόμα κι αν η συσκευή σας είναι ανθεκτική στη σκόνη και το νερό, αποφύγετε την έκθεσή της σε περιβάλλον με υπερβολική σκόνη (π.χ. εργοτάξια, αλευρόμυλοι), άμμο, λάσπη ή υγρό περιβάλλον με εξαιρετικά υψηλές ή χαμηλές θερμοκρασίες.
- Στεγνώστε καλά τη συσκευή σας πριν τη φορτίσετε.
- Εάν η συσκευή εκτεθεί σε οποιοδήποτε υγρό εκτός από γλυκό νερό, όπως αλμυρό νερό, υγρές χημικές ουσίες, ξίδι, αλκοόλ και υγρό απορρυπαντικό, ξεπλύνετε αμέσως τη συσκευή με γλυκό νερό και στεγνώστε καλά με ένα καθαρό, απαλό πανί. Σε περίπτωση που δεν ξεπλυθεί και στεγνώσει σύμφωνα με τις οδηγίες μπορεί να προκαλέσει λειτουργικά ή αισθητικά προβλήματα.
- Η αντοχή της συσκευής στο νερό δεν είναι μόνιμη και μπορεί να εξασθενήσει με την πάροδο του χρόνου.
- Η εγγύησή σας δεν καλύπτει ζημιές ή ελαττώματα που προκλήθηκαν από κατάχρηση ή κακή χρήση της συσκευής (συμπεριλαμβανομένης της χρήσης σε περιβάλλοντα όπου γίνεται υπέρβαση των σχετικών ορίων αξιολόγησης IP).

ΑΛΛΕΡΓΙΟΓΟΝΑ:

Η TCL Communication Ltd. αποφεύγει τη χρήση αλλεργιογόνων στα προϊόντα της. Κατά καιρούς, ενδέχεται να προστίθενται ίχνη αλλεργιογόνων κατά την κατασκευή μιας συσκευής ή ενός εξαρτήματος συσκευής, τα οποία πιθανώς να προκαλέσουν δυσφορία σε ορισμένα άτομα. Η προσέγγιση αυτή συνηθίζεται σε πολλούς τύπους προϊόντων. Προτείνεται να παρακολουθείτε τα προϊόντα που ενδεχομένως να βρίσκονται σε παρατεταμένη επαφή με την επιδερμίδα σας και να τα αφαιρέσετε, εάν παρατηρήσετε ερεθισμούς στο δέρμα.

Υπηρεσίες βάσει τοποθεσίας

Για την παροχή τοπικών υπηρεσιών σε σχέση με τα προϊόντα TCL, η TCL και οι συνεργάτες και δικαιοδόχοι της μπορούν να συλλέγουν, να χρησιμοποιούν και να κοινοποιούν ακριβή δεδομένα τοποθεσίας, συμπεριλαμβανομένης της γεωγραφικής τοποθεσίας της συσκευής σας σε πραγματικό χρόνο. Όπου διατίθενται, οι τοπικές υπηρεσίες ενδέχεται να χρησιμοποιούν GPS, Bluetooth και τη διεύθυνση IP σας σε συνδυασμό με υπηρεσίες crowd-sourced WLAN, όπως ασύρματα hotspot και τοποθεσίες κεραιών κινητής τηλεφωνίας, καθώς και άλλες τεχνολογίες για να προσδιορίσουν την τοποθεσία της συσκευής σας κατά προσέγγιση. Εάν δεν δώσετε τη συναίνεσή σας, τα δεδομένα για την τοποθεσία συλλέγονται ανώνυμα σε μορφή που δεν ταυτοποιεί εσάς προσωπικά και χρησιμοποιούνται από την TCL και τους συνεργάτες και τους δικαιοδόχους της για την παροχή και βελτίωση τοπικών προϊόντων και

υπηρεσιών. Παραδείγματος χάριν, η συσκευή σας μπορεί να κοινοποιήσει τη γεωγραφική τοποθεσία της στους παρόχους εφαρμογών όταν αποδέχεστε τις τοπικές υπηρεσίες τους.

ΑΠΟΡΡΗΤΟ ΔΕΔΟΜΕΝΩΝ

Λάβετε υπόψη ότι χρησιμοποιώντας το MOVETIME Family Watch48, ορισμένα από τα προσωπικά σας δεδομένα ενδέχεται να κοινοποιηθούν στην κύρια συσκευή (smartphone). Είναι δική σας ευθύνη η προστασία των προσωπικών σας δεδομένων, η αποφυγή διαμοιρασμού τους με μη εξουσιοδοτημένες συσκευές ή συσκευές άλλων κατασκευαστών που είναι συνδεδεμένες στη δική σας. Φροντίστε να καταργήσετε ή να εκκαθαρίσετε όλα τα προσωπικά σας δεδομένα πριν από την ανακύκλωση, την επιστροφή ή τη δωρεά του προϊόντος σας. Επιλέξτε προσεκτικά τις εφαρμογές και τις ενημερώσεις σας και εγκαταστήστε στοιχεία μόνο από αξιόπιστες πηγές.

Τα προσωπικά δεδομένα σας και των παιδιών σας που χρησιμοποιούν το ρολόι θα συλλέγονται, θα αποθηκεύονται και θα επεξεργάζονται σύμφωνα με τη Δήλωση προστασίας προσωπικών δεδομένων των παιδιών (<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy/English>) και την ισχύουσα νομοθεσία. Βεβαιωθείτε ότι έχετε διαβάσει την πολιτική απορρήτου μας για να μάθετε ποιες προσωπικές πληροφορίες συλλέγουμε, πώς τις χειριζόμαστε και για ποιους σκοπούς τις χρησιμοποιούμε. Εάν είστε παιδί και ζείτε στην Ευρώπη ή το Ηνωμένο Βασίλειο, ανατρέξτε στη Δήλωση προστασίας προσωπικών δεδομένων παιδιών της TCL για παιδιά στην Ευρώπη και το Ηνωμένο Βασίλειο

(<https://www.tcl.com/global/en/children-privacy-policy-notice/English>).

Άδειες



Bluetooth SIG, Inc. με άδεια και πιστοποίηση TCL MT48X/
MT48EX - Αναγνωριστικό δήλωσης Bluetooth xxxxxxxx



Πιστοποίηση Wi-Fi Alliance

Απόρριψη και ανακύκλωση απορριμμάτων

Η συσκευή, το εξάρτημα και η μπαταρία πρέπει να απορρίπτονται σύμφωνα με τους κατά τόπους ισχύοντες περιβαλλοντικούς κανονισμούς.

Αυτό το σύμβολο στη συσκευή, την μπαταρία και τα αξεσουάρ σημαίνει ότι τα συγκεκριμένα προϊόντα θα πρέπει να μεταφερθούν σε σημεία συλλογής στο τέλος της λειτουργικής τους ζωής::



- Δημοτικά κέντρα διάθεσης απορριμμάτων που έχουν ειδικούς κάδους για τέτοιου είδους εξοπλισμό.
- Κάδοι συλλογής σε σημεία πώλησης.

Στη συνέχεια θα ανακυκλωθούν, αποτρέποντας την απόρριψη ουσιών στο περιβάλλον.

Σε χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης: Η πρόσβαση σε αυτά τα σημεία συλλογής είναι δωρεάν. Όλα τα προϊόντα με το σύμβολο αυτό θα πρέπει να μεταφέρονται σε τέτοια σημεία συλλογής.

Σε δικαιοδοσίες εκτός Ευρωπαϊκής Ένωσης: Τα τμήματα του εξοπλισμού που φέρουν αυτό το σύμβολο δε θα πρέπει να απορρίπτονται σε κοινούς κάδους εάν η χώρα ή η περιοχή σας διαθέτει κατάλληλες εγκαταστάσεις συλλογής και ανακύκλωσης. Αντίθετα, θα πρέπει να μεταφέρονται στα σημεία συλλογής για ανακύκλωση.

Μπαταρία

Σύμφωνα με τους κανονισμούς εκπομπών, η μπαταρία του προϊόντος σας δεν είναι πλήρως φορτισμένη. Θα πρέπει πρώτα να τη φορτίσετε.

Λάβετε υπόψη ότι το MOVETIME Family Watch48 είναι μια συσκευή unibody και η μπαταρία δεν είναι αφαιρούμενη. Τηρείτε τις ακόλουθες προφυλάξεις:

- Μην επιχειρήσετε να ανοίξετε το πίσω κάλυμμα.
- Μην επιχειρήσετε να αφαιρέσετε, να αντικαταστήσετε και να ανοίξετε την μπαταρία.
- Μην τρυπάτε το πίσω κάλυμμα της συσκευής.
- Μην καίτε και μην απορρίπτετε τη συσκευή στα οικιακά σκουπίδια και μην τη φυλάσσετε σε θερμοκρασία άνω των 60°C.
- Οι μπαταρίες θα πρέπει να φορτίζονται μόνο από ενήλικες ή από παιδιά τουλάχιστον 8 ετών.

- Φροντίστε να ελέγχετε τακτικά τον μετασχηματιστή ή το φορτιστή μπαταρίας για τυχόν βλάβες στο καλώδιο, το βύσμα, το περίβλημα και τα υπόλοιπα εξαρτήματα και σημειώστε ότι δεν θα πρέπει να χρησιμοποιούνται μέχρι να επιδιορθωθεί η ζημιά.
- Το παιχνίδι προορίζεται για σύνδεση σε εξοπλισμό κατηγορίας II που φέρει το σύμβολο .

ΠΡΟΣΟΧΗ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΕΚΡΗΞΗΣ ΕΑΝ Η ΜΠΑΤΑΡΙΑ ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΘΕΙ ΑΠΟ ΑΚΑΤΑΛΛΗΛΟ ΤΥΠΟ. ΑΠΟΡΡΙΨΤΕ ΤΙΣ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΜΕΝΕΣ ΜΠΑΤΑΡΙΕΣ ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ.

Φορτιστής

Για να αποφευχθούν τυχόν τεχνικά ζητήματα, η συνιστώμενη τάση/ρεύμα εξόδου του προσαρμογέα είναι 5 V DC/1 A και ο αντάπτορας πρέπει να έχει έγκριση CE.

Οδηγία για τον ραδιοεξοπλισμό - Δήλωση συμμόρφωσης



Με την παρούσα, η TCL Communication Ltd. δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός τύπου TCL MT48X/MT48EX συμμορφώνεται με την Οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ είναι διαθέσιμο στην ακόλουθη διεύθυνση στο

SAR και ραδιοκύματα

Αυτή η συσκευή πληροί τις διεθνείς οδηγίες για την έκθεση σε ραδιοκύματα.

Οι οδηγίες έκθεσης σε ραδιοκύματα χρησιμοποιούν μια μονάδα μέτρησης που είναι γνωστή ως Ειδικός Ρυθμός Απορρόφησης ή SAR. Το όριο SAR για φορητές συσκευές είναι 2 W/kg για το SAR κεφαλής και το SAR φορητών συσκευών στο σώμα, και 4 W/kg για το SAR για τα άκρα.

Δοκιμές για τη μέτρηση του SAR εκτελούνται με τη χρήση πρότυπων θέσεων λειτουργίας με τη συσκευή να εκπέμπει στο υψηλότερο πιστοποιημένο επίπεδο ισχύος σε όλες τις δοκιμαζόμενες ζώνες συχνотήτων. Οι υψηλότερες τιμές SAR σύμφωνα με τις οδηγίες ICNIRP για αυτό το μοντέλο συσκευής είναι:

Η μέγιστη τιμή SAR για αυτό το μοντέλο και τις συνθήκες υπό τις οποίες έχει καταγραφεί.		
Τιμή SAR στο πρόσωπο (10mm)	xx	xx W/kg
Τιμή SAR στα άκρα (0mm)	xx	xx W/kg

Ζώνες συχνοτήτων και μέγιστη ισχύς ραδιοσυχνοτήτων

Αυτός ο ραδιοεξοπλισμός λειτουργεί στις παρακάτω ζώνες συχνοτήτων και στην εξής μέγιστη ισχύ ραδιοσυχνοτήτων:

GSM 900 MHz: 33,5 dBm

GSM 1800 MHz: 30,5 dBm

UMTS B1 (2100MHz): 24 dBm

UMTS B8 (900MHz): 24 dBm

LTE FDD Band 1/3/7(2100/1800/2600 MHz): 24 dBm

LTE FDD Band 8/20 (900/800MHz): 24 dBm

Bluetooth Ζώνη Συχνοτήτων 2.4GHz: 10 dBm

Bluetooth LE Ζώνη Συχνοτήτων 2,4GHz: 2 dBm

802.11 b/g/n Ζώνη Συχνοτήτων 2,4 GHz: 19 dBm

Αυτή η συσκευή μπορεί να λειτουργεί χωρίς περιορισμούς σε όλα τα κράτη-μέλη της ΕΕ.

Γενικές πληροφορίες

- Διεύθυνση διαδικτύου: www.tcl.com
- Γραμμή εξυπηρέτησης και κέντρο επισκευών: Επισκεφθείτε την ιστοσελίδα μας <https://www.tcl.com/global/en/support-mobile> για να βρείτε τον τοπικό

αριθμό τηλεφωνικής γραμμής και το εξουσιοδοτημένο κέντρο επισκευών για τη χώρα σας.

- Πλήρες εγχειρίδιο χρήστη: Επισκεφθείτε τη διεύθυνση www.tcl.com για να κατεβάσετε το πλήρες εγχειρίδιο χρήσης της συσκευής σας.

Στον ιστότοπό μας θα βρείτε ένα τμήμα με ερωτήσεις και απαντήσεις (Συχνές ερωτήσεις). Μπορείτε επίσης να επικοινωνήσετε μαζί μας μέσω email για οποιαδήποτε απορία έχετε.

- Κατασκευαστής: TCL Communication Ltd.
- Διεύθυνση: 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hong Kong.

Ενημέρωση λογισμικού

Το κόστος σύνδεσης που σχετίζεται με την εύρεση, λήψη και εγκατάσταση ενημερώσεων λογισμικού για το λειτουργικό σύστημα της συσκευής σας διαφέρει ανάλογα με το πρόγραμμα στο οποίο έχετε εγγραφεί από την εταιρείας σας τηλεπικοινωνιών. Οι ενημερώσεις θα ληφθούν αυτόματα, αλλά η εγκατάστασή τους απαιτεί την έγκρισή σας.

Εάν αρνηθείτε ή αν ξεχάσετε να κάνετε μια ενημέρωση, μπορεί να επηρεαστεί η απόδοση της συσκευής σας και, σε περίπτωση ενημέρωσης ασφαλείας, να εκθέσετε την συσκευή σας σε ευπάθεια ασφαλείας. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την ενημέρωση λογισμικού, επισκεφθείτε τη διεύθυνση www.tcl.com

Αποποίηση ευθύνης

Το παρόν έγγραφο προορίζεται μόνο για αναφορά. Το πραγματικό προϊόν (συμπεριλαμβανομένων ενδεικτικά του χρώματος, του μεγέθους, της διάταξης οθόνης κ.λπ.) ενδέχεται να διαφέρει από την περιγραφή ανάλογα με την περιοχή, τον πάροχο υπηρεσιών ή την έκδοση λογισμικού. Το παρόν έγγραφο υπόκειται σε αλλαγές χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση. Ανατρέξτε στο πραγματικό προϊόν για ακριβείς λεπτομέρειες. Όλες οι δηλώσεις, οι πληροφορίες και οι συστάσεις σε αυτό το έγγραφο δεν αποτελούν καμία μορφή εγγύησης, ρητής ή σιωπηρής.

Περιορισμένη εγγύηση

Ως καταναλωτής, ενδέχεται να έχετε έννομα (κατοχυρωμένα) δικαιώματα επιπλέον αυτών που καθορίζονται στην παρούσα Περιορισμένη Εγγύηση που προσφέρει ο Κατασκευαστής εθελοντικά, όπως αυτά που προβλέπονται από τους νόμους περί προστασίας καταναλωτών της χώρας στην οποία ζείτε («Δικαιώματα Καταναλωτή»). Η παρούσα Περιορισμένη Εγγύηση ορίζει συγκεκριμένες καταστάσεις κατά τις οποίες ο Κατασκευαστής θα παρέχει ή δεν θα παρέχει μέσα αποκατάστασης για τη Συσκευή TCL. Η παρούσα Περιορισμένη Εγγύηση δεν περιορίζει ούτε εξαιρεί κάποιο από τα Δικαιώματα Καταναλωτή που διαθέτετε και σχετίζονται με τη Συσκευή TCL.

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την περιορισμένη εγγύηση, μεταβείτε στη διεύθυνση <https://www.tcl.com/global/en/warranty>

Σε περίπτωση ελαττώματος της συσκευής, το οποίο δεν επιτρέπει την κανονική

χρήση της συσκευής, πρέπει να ενημερώσετε αμέσως τον προμηθευτή σας και να προσκομίσετε τη συσκευή, μαζί με την απόδειξη αγοράς.

